

# WOCHENBLATT

seit 1967

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

» 31 JOBANGEBOTE! SEITE: 14 - 15

6. MÄRZ 2024

WOCHENBLATT 10  
 SI/AUFLAGE 33.020  
 GESAMTAUFLAGE 84.401  
 SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

Landkreis Konstanz

## Offene wirtschaftspolitische Fragen

### INHALT:

Spannende Diskussion zu 75 Jahren Grundgesetz Seite 7  
 Der AWO-Kreisverband feierte Goldenes Jubiläum Seite 8  
 Volksbank zieht positive Bilanz für 2023 Seite 13  
 Unvergessliches Studiokonzert auf der Musikinsel Seite 16  
 Der FC Singen siegt zum Rückrundenauftakt Seite 16

### STANDPUNKT



### Wir müssen reden

Mit seinen gerade einmal 75 Jahren gehört das Grundgesetz zu den Kühen, was Verfassungen angeht - in San Marino kann im Jahr 2024 auf eine 424-jährige Verfassung zurückgeblüht werden und die US-amerikanische wird immerhin 237. Viel wichtiger als das Alter des Dokuments sind aber die Menschen, die sich dazu bekennen und die danach leben. Papier ist geduldig, wie es so schön heißt. Eine funktionierende Demokratie - die wir trotz mancher Probleme haben - braucht, basierend auf gemeinsamen Werten, Diskussion und Meinungsvielfalt. Menschen müssen miteinander sprechen. Nur dann können gemeinsame Ziele erreicht, Kompromisse gefunden oder Irrtümer aus der Welt geschaffen werden. Miteinander reden, statt übereinander. Und am Ende stellt sich heraus, dass der Nachbar mit den vielen Tattoos und dem bösen Blick eigentlich doch ein ganz netter Kerl ist. Tobias Lange [t.lange@wochenblatt.net](mailto:t.lange@wochenblatt.net)

Die regionale Wirtschaft steht schon viele Jahre vor einem Berg aus Herausforderungen und Fragen. Fragen, die deren Vertreter sich selbst und der Politik schon länger stellen und auf welche offenbar auch **Landtagspräsidentin Muhterem Aras** in Singen keine klaren Antworten liefern konnte. Mit ihr diskutierten am 29. Februar neben den **Geschäftsführern der WEFA, Oliver und Joachim Maier** auch **Thomas Conrady, Präsident der IHK Hochrhein-Bodensee, Werner Rottler, Präsident der Handwerkskammer Konstanz** sowie **Claudia Kessler-Franzen** und **Wilfried Trah** von Singen aktiv. **Doch was genau ist nun noch offen?**

von Philipp Findling

Ein brennendes Thema für den IHK-Präsidenten Thomas Conrady ist der dringend notwendige Bürokratieabbau, welchem seiner Forderung nach auf Landesebene mehr Beachtung geschenkt werden sollte. Hieraus stellt sich die Frage: **Wie kann der Bürokratieabbau auf Landesebene**



Viele brennende Fragen der regionalen Wirtschaftsvertreter bleiben offen. Fraglich ist: Wer beantwortet sie und wie lange können wir uns das Ausbleiben von Antworten noch leisten? swb-Bild: Kim Kroll

**angepackt werden, damit man im Standortwettbewerb in naher Zukunft nicht noch von der ausländischen Konkurrenz (wie aus der Schweiz) abgehängt wird?**

Auch die regionale Infrastruktur, zu welcher Conrady den ÖPNV, Schulen und die Gesundheit zähle, solle nicht vernachlässigt werden. **Was muss getan werden, damit die regionale wie auch überregionale Infrastruktur einem starken Staat wie Deutschland würdig ist? Was muss passieren, damit das Thema der Wasserstoff-Kernleitungen in Südbaden und im Land generell ernst genommen wird?**

Laut der Geschäftsführerin von Singen aktiv, Claudia Kessler-Franzen, wissen zudem viele re-

gionale Unternehmen wenig von potenziellen Fördermaßnahmen, die diesen zustehen würden. Das betreffe auch den Bereich Wasserstoff, wo viele etwa nicht an Netzwerktreffen von terranets bw teilnehmen konnten, die die Anbindung Baden-Württembergs an das Wasserstoffnetz vorbereiten. **Wie können die Unternehmen in dieser Hinsicht besser auf diese Förderungen des Landes aufmerksam gemacht werden?**

Ein weiterer wichtiger Punkt, der von der Landtagspräsidentin selbst angesprochen wurde, war die Stärkung von Industrie- und Handwerksberufen. Dazu brauche es ihrer Ansicht nach auch eine funktionierende Migration. **Was jedoch braucht es noch, da-**

**mit man mehr SchülerInnen für Industrie und Handwerk begeistern kann?**

Werner Rottler brachte hierzu einen potenziellen Tag der Berufsorientierung ins Spiel, was jedoch seiner Ausführung nach an den Gymnasien aufgrund des Fokus auf die Vorbereitung für den akademischen Bereich weniger in Betracht gezogen würde. **Wie kann gelingen, dass an allen Schulen, Gymnasien miteinbezogen, ein solcher Aktionstag durchgeführt werden könne?**

Ein großes Problem sieht Wilfried Trah, Vorstandsvorsitzender von Singen aktiv, in Sachen Planungssicherheit der Unternehmen. **Wie muss Wirtschaftspolitik für Unternehmen sein, damit**

**diese mehr Planungssicherheit haben, auf die sie sich verlassen können?**

Ebenfalls von großer Bedeutung war für Thomas Conrady die klimaneutrale Wirtschaft, sowie mehr Anreize durch finanzielle Förderung für nachhaltige Energien für die BürgerInnen zu schaffen. Dem konnte die Landtagspräsidentin lediglich entgegenkommen, dass es ambitionierte Ziele benötige, um die Ressourcen zu erhalten und die Menschen dabei mitzunehmen sowie den Unternehmen mehr Vertrauen entgegenzubringen. Die offene Frage lautet hier daher: **Was wären solche Ziele, um die Klimaneutralität im Land fördern zu können und den Planeten somit für zukünftige Generationen erhalten zu können? Und wie kann darüber hinaus mehr Vertrauen in die Unternehmen gesetzt werden?**

Ein weiteres, heißes Thema für Thomas Conrady sei die Nachfolge in familiengeführten Unternehmen. Es sei seiner Ansicht nach immer schwerer, Menschen zu finden, die Verantwortung übernehmen und für einen guten Betriebsübergang sorgen. **Was muss generell getan werden, damit Unternehmensnachfolge vor allem im familiengeführten Mittelstand wieder attraktiver wird?**

Und die wichtigste Frage: **Wer beantwortet uns diese Fragen?** [p.findling@wochenblatt.net](mailto:p.findling@wochenblatt.net)

Zürich/Kreis Konstanz

## Zusätzlicher Lärm nach Südbaden

Das Zürcher Stimmvolk hat sich hinter den Flughafen Zürich gestellt und den Pistenverlängerungen klar zugestimmt.

„Diese Abstimmung muss für die Bundesregierung ein Weckruf sein. Sie muss jetzt unsere südbadischen Interessen klar gegenüber der Schweiz vertreten. Was nicht geht: Zürich erweitert und zusätzlicher Lärm geht einseitig nach Südbaden. Dazu muss **Verkehrsminister Wissing** nun unmittelbar Gespräche mit Bern aufnehmen“, so die drei **CDU-Abgeordneten Andreas Jung (Konstanz),**

**Thorsten Frei (Villingen-Schwenningen)** und **Felix Schreiner (Waldshut)**. Bis eine rechtskräftige Plangenehmigung vom Bund vorliegt, ist mit einem mehrjährigen Verfahren zu rechnen. Mit dem Bau wird nach aktuellem Wissensstand voraussichtlich im Jahr 2030 gestartet. Die Kosten von rund 250 Millionen Franken werden vollumfänglich durch die Flughafen Zürich AG getragen.

Presseinformation  
 Quellen: Abgeordnetenbüro  
 Andreas Jung,  
 Flughafen AG Zürich

## WOCHENBLATT » WERBEWIRKUNG



„Ich werbe im Wochenblatt, weil es eine hohe Akzeptanz in der Region hat. Die Vielzahl an Todesanzeigen sind ein Indiz dafür, dass das Wochenblatt in der Region sehr stark gelesen wird.“

Herr Karl Heinz Müller  
 Kleider Müller

Die Nummer für Ihren Erfolg: **077 31 - 88 00 28** (Frau Celano)  
 für Stellenmarkt **077 31 - 88 00 33** (Frau Muriset)  
 oder per E-Mail an: [werbewirkung@wochenblatt.net](mailto:werbewirkung@wochenblatt.net)

- Anzeigen -

- Anzeigen -

**Unsere Social-Media-Kanäle:**

[www.instagram.com/singener\\_wochenblatt](https://www.instagram.com/singener_wochenblatt)

[www.facebook.com/Singenerwochenblatt](https://www.facebook.com/Singenerwochenblatt)

[www.linkedin.com/company/6060355](https://www.linkedin.com/company/6060355)

**WOCHENBLATT**

### Radolfzell

#### MEISTER DER FLIESEN

Dass Fliesen alles andere als langweilig sind, beweisen die Experten von Schlenker-Fliesen in Radolfzell jeden Tag aufs Neue. Sie betreuen die Kunden vom ersten Schritt bis zum fertigen Projekt. Die Geschichte und Philosophie des Familienunternehmens, das nebenbei auch noch sozial und in der Vereinsarbeit aktiv ist, gibt es auf **Seite 9**.

Mit **über 1.000** Jobs aus der Region unter: [jobs.wochenblatt.net](http://jobs.wochenblatt.net)

### Radolfzell

#### FRÜHJAHRSPUTZ

Der Frühlingsbeginn steht vor der Tür und mit ihm jede Menge Projekte, die in der kalten Jahreszeit immer wieder verschoben wurden. Wer nun auf der Suche nach einem Spezialisten ist, kann sich bei den Radolfzeller Handwerkern umschauen, wo es eine Vielzahl von regionalen Anbietern zu entdecken gibt. Mehr dazu auf **Seite 11**.

**Dacia Spring 100% Electric**

Jetzt zugreifen: **Dacia Spring mit 10.000 € Elektrobonus**

[DACIA.DE](https://www.dacia.de)

**AUTOHAUS BLENDER GMBH**  
 DACIA VERTRAGSHÄNDLER  
 RADOLFZELL • ROBERT-GERWIG-STR. 6

## ENGLER Metzgerei

**Angebote vom 08.03. bis 14.03.2024**  
Auf Ihr Kommen freuen sich Familie Engler und Mitarbeiter\*innen.

<b>Krakauer mit Kümmel</b> herzhaft gewürzt 100 g <b>1,59 €</b>	<b>Schweinebraten mager</b> aus der Schulter 100 g <b>1,19 €</b>
<b>Kalblyoner/ Salatlyoner</b> Spitzenqualität 100 g <b>1,59 €</b>	<b>Hähnchenbrustfilet</b> 100 g <b>1,69 €</b>
<b>Gutsleberwurst</b> deftig gewürzt 100 g <b>1,59 €</b>	<b>SAMSTAGSKNALLER</b> am 09.03.2024 <b>Rumpsteak</b> von der Färs 100 g <b>3,69 €</b>
<b>Unser Käse der Woche</b> <b>Wildblumenkäse</b> 50 % i. Tr. 100 g <b>2,49 €</b>	<b>MITTWOCHSANGEBOT</b> am 13.03.2024 <b>Cordon bleu</b> pfannenfertig vom Schweinerücken 100 g <b>1,39 €</b>

**DRY AGED GRILLSEMINAR 2024**  
Vom Mai bis September stehen 10 Termine zur Auswahl. Infos erhalten Sie in unseren Filialen und online. Gutscheine sind ab sofort erhältlich. Wir freuen uns auf Sie!

[www.engler-metzgerei.de](http://www.engler-metzgerei.de) | [info@engler-metzgerei.de](mailto:info@engler-metzgerei.de)

### interne Vereinstermine SINGEN

FC Magricos SINGEN  
Einladung zur Jahreshauptversammlung am Samstag, 16.03.2024 um 15 Uhr im Siedlerheim Singen, Worblinger Str. 67.

**Immer ein guter Werbepartner!**

**WOCHENBLATT**

## Markenparfums

Zum Weltfrauentag für Sie geöffnet  
Freitag, 8. März 2024 von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr  
Samstag, 9. März 2024 von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr

**>> Duftschnäppchen <<**  
**NEU:** Bohlinger Straße 25  
78224 Singen  
Tel. 0 77 31 - 91 77 81

*Individualität auch beim Abschied.*  
In unserem Abschiedsraum und der Hauskapelle.



Bestattungshaus Decker  
Schaffhauser Str. 98  
78224 Singen  
Tel. 07731 / 99680  
[www.decker-bestattungen.de](http://www.decker-bestattungen.de)

Hilfetelefon Schwangeren in Not  
0800 49 49 020

**SCHWANGER NOTLAGE ANONYMITÄT MEDIZINISCHE SICHERHEIT**

# KENN DEINE RECHTE

INFORMIERE DICH HIER ÜBER DIE MÖGLICHKEIT EINER **VERTRAULICHEN GEBURT**

DIE SCHWANGERENBERATUNGSSTELLEN INFORMIEREN ANLÄSSLICH DES **WELTFRAUENTAGES AM 8. MÄRZ**

pro-familia Singen | Diakonie SKF



**>> DAS BESONDERE STERGESCHENK <<**

Ist das Osternest noch leer?

Mit einem Gutschein für eine Familienanzeige im Wochenblatt eine ganz besondere Überraschung verschenken.

Melden Sie sich bei unserem Zustellservice und wählen Sie einen Wunschbetrag für Ihren Gutschein aus.



**SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG**  
Hadwigstraße 2A | 78224 Singen  
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36 | E-Mail: [zustellservice@wochenblatt.net](mailto:zustellservice@wochenblatt.net)

**>> WOCHENBLATT <<**

## Notrufe / Servicekalender

**Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der alten DRK-Rettungswache.**

**Überfall, Unfall:** 110  
**Polizei Radolfzell:** 07732/950660  
**Polizei Stockach:** 07771/9391-0  
**Polizeirevier Singen:** 07731/888-0  
**Polizeiorten**  
**Rielasingen-Worblingen, Albert-ten-Brink-Str. 2** 07731/917036  
**Krankentransport:** 19222  
**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**  
an den Wochenenden, Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten:  
**Kostenfreie Rufnummer 116 117**  
Mo.-Fr. 9-19 Uhr: docdirect - kostenfreie Onlinesprechstunde von niedergel. Haus- und Kinderärzten, nur für gesetzlich Versicherte unter **0711/96589700** oder [docdirekt.de](http://docdirekt.de)  
**Horizont - Ökumenisches Hospiz- und Palliativzentrum im Landkreis Konstanz gemeinnützige GmbH** 07731/ 96970-780  
oder **per E-Mail:** [koordination@hospizdienst-horizont.info](mailto:koordination@hospizdienst-horizont.info)  
Beratung, Ambulanter Hospizdienst, Trauerbegleitung  
**Zahnärztlicher Notfalldienst:**  
Sprechzeiten der Zahnärzte von 10:00 bis 11:00 Uhr und von 16:00 bis 17:00 Uhr 01801/116 116  
**Pflegestützpunkt des Landratsamtes:** 07531/800-2608  
**Giftnotruf:** 0761/19240  
**Notruf:** 112  
**Telefonseelsorge:** 0800/1110111 0800/1110222  
**Frauenhaus Notruf:** 07732/57506  
**Frauenhaus Notruf:** 07731/31244  
**Sozialstation:** 07732/971971  
**Krankenhaus Stockach:** 07771/8030  
**DLRG-Notruf (Wassernotfall):** 112  
**Stadtwerke Radolfzell:** 07732/8008-0  
außerhalb der Geschäftszeiten:  
**Entstörung Strom/Wasser/Gas/Wärme:** 0800/8008-991  
**Internet und Telefonie:** 0800/8008-993  
**Thüga Energienetze GmbH:** 0800/7750007\* (\*kostenfrei)  
**Stadtwerke Stockach, Ablaßwiesen 8, 78333 Stockach** 07771/9150  
24-h-Service Nummern:  
Gas 07771/915511  
Strom/Wasser 07771/915522  
**Tierschutzverein:** 07731/65514  
**Tierfriedhof Singen/ Tierbestattung:** 07731/921111

**Mobil** 0173/7204621  
**Tierschutzverein Radolfzell:** 07732/3801  
**Tierheim:** 07732/7463  
**Tierschutzverein Stockach und Umgebung e.V.:** 0171/6011277  
**Tierrettung:** (Tierambulanz) 0160/5187715  
**Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen:** Singen-Rielasingen-Höri-Gottmadingen-Hilzingen-Engen 07774/2131424  
**Unitymedia/Kabel-BW:** 0800/7001177 (\*kostenfrei)

**Aach**  
Wassermeister Stadtwerke Engen 07733/948040  
Elektrizitätswerk Aach, Volkertshausen, Eigeltlingen  
Störungannahme: 0800/3629477

**Engen**  
Polizeiorten: 07733/94 09 0  
Bereitschaftsdienst der Engener Stadtwerke: 07733/94 80 40

**Tengen**  
Wasserversorgung: Pumpwerk Binningen: 07739/309  
Am Wochenende/nachts: 0172/740 2007

**Gottmadingen**  
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer)  
tagsüber: 07731/908-125  
Polizeiorten: 07731/1437-0  
Polizei SH: 0041/52/6242424

**Hilzingen**  
Wasserversorgung: 0171/2881882  
Stromversorgung: 07733/946581  
Schlatt a. R.: 0041/52/6244333

**Gailingen**  
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer)  
tagsüber: 07731/908-125  
Strom: 0041-52/6244333

**Steißlingen**  
Polizeiorten: 07738/97014  
Gemeindeverwaltung: 92930  
Stromversorgung Gemeindegewerke in Notfällen: 07738/929345

**Apotheken-Notdienste**  
**0800 0022 833** (kostenfrei aus dem Festnetz) und **22 8 33\*** von jedem Handy ohne Vorwahl  
**Apotheken-Notdienstfinder** \*max. 69 ct/Min/SMS

**Tierärzte-Notdienste**  
09./10.03.2024  
K. Sewastianiuk, Tel. 07771/8069308

**WOCHENBLATT WERBUNG WIRKT!**

**W** mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

**Impressum**  
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG  
Postfach 320, 78203 Singen  
Hadwigstraße 2A, 78224 Singen  
Telefon: 07731/8800-0  
Telefax: 07731/8800-36  
**Verlegerin / Geschäftsführung**  
Carmen Frese | Tel: 07731/8800-74  
V.i.S.d.L.p.G.  
**Herausgeber / Verlagsleitung**  
Anatol Hennig | Tel: 07731/8800-49  
**Chefredakteur**  
Oliver Fiedler | Tel: 07731/8800-29  
<https://www.wochenblatt.net>  
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 56 ersichtlich. Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesendete Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden. Auftragskontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien des BVDA.

**Druck:** Druckerei Konstanz GmbH  
**Verteilung:** Direktwerbung Singen GmbH  
Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis »bitte keine kostenlosen Zeitungen« an Ihren Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal: [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

Mitglied im ...  
A'B'C SODWEST Bundesverband kostenloser Wochenzeitungen  
BVDA  
ADA Auftragskontrolle der Anzeigenblätter BVDA

**WOCHENBLATT**

**SINGENER GESCHENKSCHECK SINGEN VORFREUDE**

Einlösbar in über 60 Singener Geschäften!

Sie können den Singener Geschenkscheck erwerben bei:

**DER SPORT MÜLLER**  
Sport Müller GmbH | 78224 Singen  
Im Gambirius 2 (Kasse Scheffelstraße)  
Mo - Fr 10 - 19 Uhr, Sa 10 - 18 Uhr

UND

**SINGEN Tourist Information**  
Tourist-Information Singen | 78224 Singen  
August-Ruf-Str. 13 (in der Marktpassage)  
Mo - Fr 9 - 16 Uhr, Sa 10 - 13 Uhr  
oder Online:  
[wochenblatt.link/Geschenkscheck](http://wochenblatt.link/Geschenkscheck)

**Herzliche Einladung zur Buchpräsentation**  
Achim Buckenmaier stellt sein neues Buch vor.

**Wann? Mittwoch, 20. März 2024, 19 Uhr**  
**Wo? Pfarrheim Worblingen, Glockengasse, Worblingen**  
**Eintritt frei**

**VERLAG FRIEDRICH PUSTET**



**Erfolgreiche Unternehmen werben im ...**



**WOCHENBLATT**

## HERTRICH METZGEREI

Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · [www.metzgerei-hertrich.de](http://www.metzgerei-hertrich.de)

<b>Fleischkäse-Aufschnitt</b> einzeln oder gemischt, Chili/ Pizza/Kräuter/Zwiebel/Käse 100 g <b>1,28</b>	<b>gemischtes Hackfleisch</b> frisch zubereitet 100 g <b>1,18</b>
<b>Cabanossi</b> nach original böhmischem Rezept auch als Minis 100 g <b>1,38</b>	<b>Schweinekotelett</b> mager oder durchwachsen, Sie haben die Wahl 100 g <b>1,08</b>
<b>Luftgetrocknete Salami</b> Rohwurst Spezialität mit mediterranem Geschmack 100 g <b>1,68</b>	<b>Rinderzunge geräuch.</b> mild gesalzen - ein Genuss 100 g <b>1,68</b>

Handwerkstradition seit 1907



## WOCHENSCHAU

VOM 28.02.2024 BIS 06.03.2024

von der WOCHENBLATT-Redaktion



swb-Bild: Oliver Fiedler

Eine ungewöhnliche Rettungsaktion konnte man jüngst in Singen an einem Hochhaus der Baugenossenschaft Hegau im Bruderhofgebiet erleben. Dort hatte sich für die Höhenrettungsgruppe der Singener Feuerwehr unter Leitung von Arno Scharmann die Gelegenheit ergeben, das Abseilen eines „Patienten“ aus dem achten Stock des Gebäudes zu trainieren. „In der Regel würde hier natürlich die Drehleiter eingesetzt, die diese Höhe erreicht, aber es könnte durchaus den Fall geben, dass das Fahrzeug in diesem Fall durch einen anderen Einsatz nicht abkömmlich wäre“, wurde für die Übung betont, die hier mit beeindruckender Professionalität dargestellt werden konnte. Innerhalb weniger Minuten konnte eine Trainingspuppe im Rettungskorb am Seil auf den sicheren Boden gebracht werden.



swb-Bild: SiTV Singen

Am vergangenen Sonntag war der Stadt-Turnverein Singen zu Gast beim viertplatzierten Team in Iffezheim, nahe der französischen Grenze. Obwohl es anfangs leichte Startschwierigkeiten gab, gelang es den Singener Turnern früh in Führung zu gehen und diese auszubauen. Volker Wiechert, Kevin Schmall, Adam Ateyeh, Dominik Grandl, Fabio Strauss und Philipp Leitnair zeigten eine starke Leistung und konnten sich zudem alle Gerätepunkte erkämpfen. Adam Ateyeh sicherte sich erneut den Titel des Topscorers. Durch diesen Sieg konnte der

Stadt-Turnverein Singen die Tabellen Spitze übernehmen. Der nächste Wettkampf findet am Samstag, 9. März, gegen die SG Kirchheim in der Waldeckhalle statt. Der Wettkampf beginnt um 15 Uhr.

Aufgrund der großen Nachfrage im Jubiläumsjahr bietet der Heimat- und Museumsverein nochmals die Nachtwächterführung durch das alte Bohlingen an, wie Ortsvorsteher Stefan Dunaïski bekannt geben konnte. Für folgende Termine sind nach aktuellem Stand Anmeldungen möglich: Donnerstag, 14. März und Donnerstag, 21. März. Die Führungen beginnen jeweils um 19 Uhr beim Rathaus Bohlingen. Um Voranmeldung bei der Verwaltungsstelle bis Montag, 11. März unter 07731/22160 oder ov-bohlingen@singen.de wird dringend gebeten.

Schon seit einigen Jahren gibt es in Singen einen „Fritz-Bauer-Club“, der nicht nur an die Geschichte des unerschütterlichen Staatsanwalts der unmittelbaren Nachkriegszeit erinnern, sondern das Erbe der Aufklärung der Nazi-Verbrechen und deren drohende Vertuschung in die Gegenwart tragen möchte. Schon seit Jahren führt der Fritz-Bauer-Club Informationsfahrten zu Besichtigung des Museums Laupheim (bei Biberach) durch, wo es eine besondere Dauer-Ausstellung zur „Geschichte von Christen und Juden“ gibt. Die diesjährige Fahrt ist geplant am Sonntag, 24. März, als gemeinsame Bahnfahrt von etwa 9 bis 20 Uhr. Anmeldung bei Viktoria Hartmann unter Fritz-Bauer-Club-in-Singen@web.de

### Was passiert vor Ihrer Haustüre?

Was planen, organisieren Sie in Ihrem Ort?  
Was ist Ihnen wichtig?

Egal ob Fest, Vereinsnachricht oder anderes Lokalgeschehen, senden Sie uns gerne ein paar Zeilen als Bericht darüber und ein Bild an: [wochenschau@wochenblatt.net](mailto:wochenschau@wochenblatt.net). Die einkommenden Texte werden auf [www.wochenblatt.net](http://www.wochenblatt.net) veröffentlicht.

Und: Woche für Woche wählt die Redaktion aktuelle Meldungen für die Wochenschau von dieser Seite aus.

## Singen

# An der Grenze der Belastbarkeit

Ein sehr einsatzreiches Jahr liegt hinter der Singener Feuerwehr. Es war das Jahr mit der bisher höchsten Einsatzzahl, wie der Kommandant der Abteilung Stadt, Stefan Schüttler zur Hauptversammlung der Abteilung bekannt gab.

von Oliver Fiedler

Mit 701 Einsätzen im Stadtgebiet, von denen 600 auch durch die Abteilung Stadt behandelt werden mussten, habe man nicht nur einen neuen Rekord, sondern eigentlich auch die Grenze der Belastbarkeit im Ehrenamt erreicht, meint Schüttler. Der gab damit einen Wink in Richtung Stadt, hier eine neue Lösung mit einem größeren hauptamtlichen Bereich zu suchen. Der Kommandant der Gesamtwehr Singen, Mario Dutzi, wie auch OB Bernd Häusler kündigten dazu baldige Gespräche an. Denn mit der aktuellen Statistik für 2024 liege man schon wieder über den Zahlen vom letzten Jahr.

### Brandmelder binden viele Kräfte

Was die Einsätze betrifft, so sind es nur noch 17 Prozent Brände, die gelöscht werden mussten. Viel höher liegt mit 28 Prozent (oder 186 Einsätzen) die Zahl der Alarme durch Brandmeldeanlagen, hinter denen meist aber kein größeres Ereignis steckt. Gerade solche Fälle könnten durch eine hauptamtliche Gruppe abgearbeitet werden, meinte Schüttler in seinem Bericht. Die „Technischen Hilfeleistungen“, überwiegend Einsätze bei Unfällen, machen mittlerweile 45 Prozent des Einsatzgeschehens der Feuerwehr in Singen aus. Wenn man für einen Einsatz im Schnitt mit rund 70 Minuten rechnet, kämen so 8.500 Stunden Einsatzzeit für die Feuerwehrleute zusammen. Immerhin konnten durch die Einsätze der Feuerwehr im ver-



Ein Wachwechsel konnte bei der Leitung der Jugendfeuerwehr Singen im Rahmen der Hauptversammlung mit der Amtsübergabe von Fabian Grundmüller an seinen Nachfolger Joshua Bauer vollzogen werden.

swb-Bild: Oliver Fiedler

gangenen Jahr 228 Personen gerettet werden. Der deutliche Sprung nach oben war in diesem Fall durch den Giftgas-Alarm an der Zeppelinstraße im Mai geprägt, einen der größten Einsätze in der Geschichte der Singener Feuerwehr, bei dem 97 Personen in Sicherheit gebracht werden konnten. Bei neun Personen der Gesamtstatistik kam jede Hilfe zu spät, allerdings oft nicht um Minuten, sondern öfter auch Tage, was Türöffnungen meint, die auch von der Feuerwehr vorgenommen werden müssen.

Die digitale Alarmierung läuft nach Anfangswehen inzwischen gut, der digitale Funk kommt jetzt auch. Was die Alarmierungszeiten betrifft, so bringe der neue Stützpunkt Süd eine Menge, er wurde im Sommer vom Provisorium zur Dauerlösung. Das neue Feuerwehrhaus in der Kernstadt liegt aber auf der Wartebank. Da musste OB Bernd Häusler auf später vertrauen. Angesicht der aktuellen Finanzengpässe könne man da erst ab 2026 wieder durchstar-

ten. Denn man müsse hier schon mit einem Investitionsvolumen von 15 bis 20 Millionen Euro rechnen.

Immerhin hat sich etwas mit dem alten Vereinsheim der DRK im Hof des Feuerwehrdepots getan. Das DRK ist in die alte Rettungswache umgezogen, die frei gewordenen Räume können nun von der Jugendfeuerwehr genutzt werden. Hier wurde ein Wechsel in der Leitung vollzogen. Fabian Grundmüller übergab die Leitung nach 17 Jahren an Joshua Baumer. Grundmüller wurde für seinen Einsatz herzlich gedankt, die Jugendfeuerwehr ist schließlich ein sehr wichtiger Nachwuchsbecken für die Feuerwehr in Singen.

Und, wie Gesamtkommandant Mario Dutzi bemerkte, ist das mit über 200 Mitgliedern eine der größten Jugendorganisationen in der Stadt.

Was den Frauenanteil in der aktiven Wehr betrifft, so liege Singen mit einem Anteil von 13 Prozent weit über dem Landeschnitt, konnte Stadtkommandant Stefan Schüttler bekannt

geben. Allerdings was die Fortbildung der Feuerwehrleute betrifft, so habe man derzeit einen Stau, der durch die geringen Kapazitäten der Landesfeuerwehrschule verursacht sei. Dem müsse dringend Abhilfe geschaffen werden.

### Perspektive für Hausen und Schlatt

Mario Dutzi konnte in seinem Grußwort bekannt geben, dass es inzwischen eine klare Perspektive für ein Feuerwehrhaus für Schlatt unter Krähen und Hausen an der Aach gebe. Man habe ein Grundstück gefunden, könne dieses zum Juni übernehmen, um dann die weiteren Schritte für einen Neubau vorzubereiten. Dutzi machte auch einen „Weihestau“ im Fuhrpark der Feuerwehr aus. Seit den Beschränkungen durch Corona habe man keine Weihen mehr vollführt, insgesamt sei aber ein Dutzend neuer Fahrzeuge in Betrieb genommen worden, sodass man wohl mal einen Weihetag veranstalten sollte. In Zuge der Versammlung wurden außerdem noch Beförderungen und Verabschiedungen vorgenommen.

## Singen

# Die Welt in der Schule widerspiegeln

Über eine gewaltig gute Resonanz konnte sich die Leiterin des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums, Sabine Beck, mit ihrem engagierten Team am „Tag der offenen Türe“ freuen, der am Freitag in der Schule durchgeführt wurde. Für die Besucher gab es an diesem Tag einiges zu erleben in den Fach- und Klassenräumen, darüber hinaus präsentierte sich auch die Circus-AG mit Stelzenläuferinnen im Schulcampus, der sich hier mit

seiner ganzen Vielfalt vorstellen konnte und vor allem zahlreichen Mitmach-Angeboten.

Ein besonderes Highlight war dabei sicherlich die Präsentation der Kunst AG zum Thema „Orte und Unorte“, die ein Teil des aktuellen Partnerschaftsbesuchs aus der italienischen Stadt Pomezia ist, mit der Singen in diesem Sommer den 50. Geburtstag feiern kann. Die 14 Schülerinnen von dort hatten die Stadt in dieser einen Woche

des Austauschs genau erkundet und präsentierten ihre entstandenen Fotos und Kunstprojekte. Darunter auch ein „Elevator“ als spezielle Interpretation eines Unorts, der erst durch den Menschen zum Raum wird, in den Kunsträumen. Auch die Sprachen zeigten in der Schule sichtbar „Flagge“ und es gab sogar Schulführungen in Englisch durch die sechsten Klassen, die darüber hinaus auch „Hot-Dogs“ anboten, die man nur

in Englisch bestellen konnte. Natürlich machten ihnen die „Franzosen“ und die „Lateiner“ in der Präsenz mächtig Konkurrenz - sie zeigten sich gar in Kostümen zu ihrer Sprache.

Dem Tag der offenen Tür wird eine große Bedeutung für die Wahl der Grundschüler über ihre mögliche neue Schule eingeräumt. Jetzt werden die Anmeldezahlen zeigen, ob die „Show“ angekommen ist.

Oliver Fiedler



## Hohenfels

# ZEITBANKplus im ersten Jahr gut angenommen

Mammutprojekte, die mit dem Aufbau des Nachbarschaftshilfe-Netzwerks „ZEITBANKplus“ in Hohenfels vergleichbar sind, dürften für den Bürgerverein „Hohenfels hat Zukunft“ (HHZ) eine Seltenheit sein. Umso schöner, dass für das Projekt nach etwa einem Jahr eine positive Zwischenbilanz gezogen werden konnte.

von Anja Kurz



Lydia Tollkühn (stehend) bei ihrem Bericht über die Monatstreffen der ZEITBANKplus Hohenfels. swb-Bild: Anja Kurz

Zu Beginn jedoch wurde durch den **Vereinsvorsitzenden Arthur Rigger** dem am 5. Februar verstorbenen **Jochen Goldt** gedacht. Dieser habe sich als Mitglied seit der Gründung und in der Vorstandschaft sehr engagiert, unter anderem für das im Rathaus in Liggersdorf angesiedelte Museum über den **Gehirnforscher Korbian Brodmann**. Anschließend gab **Schriftführerin Christine Leonhardt** einen Überblick über das „sehr ereignisreiche“ Vereinsgeschehen. Dabei setzte sie bereits im Jahr 2022 an, wo die ZEITBANKplus ihre Anfänge nahm. Nach einem „inspirierenden Vortrag“ von **Gabi**

**Vöglin, der ersten Vorsitzenden der ZEITBANKplus Lörrach**, sei über dieses Konzept der Nachbarschaftshilfe viel diskutiert worden. Hier gibt es die Möglichkeit sich bei Aufgaben, etwa im Haushalt oder bei der Gartenpflege, Hilfe anzuheuern. Bezahlt wird in Zeiteinheiten - wer jemandem geholfen hat, kann dann selbst Hilfe in Anspruch nehmen. Auch gegen einen Geldbetrag kann „Zeit“ gekauft werden.

Skeptisch sei man vor allem gewesen, ob man 20 Gründungsmitglieder zusammenbekommen könne. Der Versuch zahlte sich

aus: Zur Gründungsversammlung am 26. Januar 2023 im Rathaus kamen 25 Personen. Die ZEITBANKplus wurde in den Verein HHZ integriert, um dessen Strukturen, wie den Vorstand, nutzen zu können.

Trotzdem sauber getrennt sind die beiden Kassen. Über den Kassenstand des Vereins berichtete **Kassierin Sabine Müller** von zuletzt rund 7.500 Euro, die größte Einnahme sei dabei der Gemeindegeldzuschuss mit 1.500 Euro. Der Kassenstand bei ZEITBANKplus lag zuletzt bei etwa 975 Euro. Die Kassenprüfung durch **Richard**

**Dettweiler** und **Walter Bänkler** fiel unauffällig aus.

Mehr als nur „eine Gemeinde“

Anschließend ergriff **Bürgermeister Florian Zindler** das Wort. Er betonte, dass die Gemeinde den Zuschuss an den Verein geleiste, ebenso die Kosten zur Anschaffung des Programms der ZEITBANKplus zu Beginn. Er freue sich über jeden Bericht der Aktionen und darüber, dass die Zeitbank „so gut anläuft“.

In einem kleinen Ausblick wies **Zindler** zudem auf das Jubiläum des Zusammenschlusses der Ortsteile zu einer Gemeinde im Jahr 2025 hin. Hier arbeite man aktuell am Logo der Gemeinde. Der Schriftzug „Fünf Dörfer. Eine Gemeinde.“ stamme aus einer Zeit, als sich zunächst ein Gemeinschaftsgefühl entwickeln musste. Heute gebe es so viel mehr zu sagen, unterstrich er: „Wir wollen nach außen zeigen, wie facettenreich Hohenfels ist.“

**Lydia Tollkühn, stellvertretende Vereinsvorsitzende**, stellte einige Vereinsprojekte vor. Beim Kinderferienprogramm der Gemeinde stellte HHZ Bausätze zusammen, mit denen 15 Kinder Fledermauskästen bauen konnten. Die wurden anschließend im Kalkofener Wald aufgehängt. Im vergangenen Oktober fand die siebte Hohenfeler Pflanzenbörse statt, mit einem Rekordergebnis von 865 Euro. Alle 14 Tage mittwochs und über das ganze Jahr hinweg führt **Mitglied Rolf Gerwig** Wanderungen durch, von denen es einige Bilder aus dem vergangenen Jahr zu sehen gab, etwa vom Lünensee in Österreich oder das Hintelestal bei Mühlheim an der Donau. Über die Aktivitäten unter ZEITBANKplus berichtete ebenfalls **Lydia Tollkühn**. Vom Netzwerk seien regelmäßige Treffen vor-

gesehen, erklärte sie, denn: „Nur wenn man sich kennt, kommt es auch zum Austausch von Stunden.“ 2023 gab es acht Monatstreffen, das erste am 1. März. Zu den Aktivitäten gehörten gemeinsames Grillen, ein Tanzabend oder die Führung über einen Hof mit solidarischer Landwirtschaft (SoLaWi) in Sauldorf. Das ZEITBANK-Netzwerk biete zudem Bildungsexkursionen an, die vor allem „finanziell interessant“ seien. Einen Einblick in die Statistik von ZEITBANKplus in Hohenfels gab es von **Thilo Tollkühn**. Das lokale Netzwerk hatte demnach zum 29. Februar 40 Mitglieder, Tendenz steigend. Auffällig stark und mehrheitlich vertreten sei unter den Mitgliedern der Ortsteil Kalkofen. Bislang wurden 299 Stunden verbucht, insbesondere in den Bereichen Haushalt und alltägliche Hilfeleistungen (54 Stunden), sowie im Bereich Haus und Garten (54 Stunden).

„Die Zeitbank, wie wir sie heute haben, war mit viel Zeit und Arbeit verbunden“, hob der Vorsitzende **Arthur Rigger** hervor. Die vielen Stunden, Treffen und Aktionen würden zeigen, was sie bereits bewirken konnten. „Die ZEITBANKplus spricht sich herum“, stellte er fest, „wir sind zufrieden damit, wie sich das entwickelt.“

## Gottmadingen

# Voraussichtlich keine Verzögerung bei B34

Ein schon beim Bau abgeseckter Abwasserkanal der Gemeinde **Hilzingen**, der auf der Gottmadinger Hauptstraße (B34) verläuft, sorgt für Probleme. Der abgeknickte Kanal wurde beim Bau durch eine Betonmasse aufgefüllt. Dadurch ist zwar der Knicke nach unten ausgeglichen, allerdings auch der Querschnitt in dem entsprechenden Bereich stark eingengt. Das führt zu Rückstaus und zu einer hohen Gefahr, dass dieser verstopft, was schlimmstenfalls bis zu einer Überflutung der Bahnunterführung führen könnte. Um dem entgegenzuwirken, wurden in der Gemeinderatsitzung am 20. Februar vier Varianten vorgestellt, wie die Problematik behoben werden könnte. Die beiden beteiligten Gemeinden Hilzingen und Gottmadingen sprachen sich jeweils für die Variante aus, bei der die Betonmasse entfernt und der Kanal mit einem Kunststoff ausgekleidet wird. Das Sorge dann dafür, dass das Abwasser besser fließt, erklärte **Heinz-Dieter Restle** von der **Abteilung Tiefbau** der Gemeinde Gottmadingen auf Nachfrage des WOCHENBLATTs.

Für die Sanierung der B34 bedeute das hauptsächlich Koordinationsmaßnahmen, um die Arbeiten am Kanal parallel zu den weiteren Arbeiten ab-

zustimmen. Voraussichtlich ergebe sich daraus keine Verzögerung an der B34, so Restle, sofern die Maßnahme gut verläuft.

Infoveranstaltung am 21. März

Ab dem Frühjahr geht die Sanierung der B34 im Bereich zwischen der Randegger Straße bis zur Rielasinger Straße in die zweite Phase. Hierzu laden die Gemeinde Gottmadingen und das Regierungspräsidium Freiburg zu einer öffentlichen Informationsveranstaltung ein. Diese findet am Donnerstag, 21. März, um 19.30 Uhr in der Mensa der neuen Eichendorff-Realschule statt. Hier soll das Bauprojekt im Detail, die genauen Ausführungszeiträume der einzelnen Abschnitte sowie die vorgesehenen Umleitungsstrecken vorgestellt werden, so die Einladung. Es bestehe auch die Möglichkeit, Fragen zum Bauablauf zu stellen. Insbesondere werde die Sanierung und Verbreiterung der Brücke über die B34 in der Ortsmitte und die sich daraus ergebende Sperrung im Fokus stehen. Ausdrücklich richte sich diese Informationsveranstaltung an alle interessierten Gottmadingerinnen und Gottmadinger.

Anja Kurz

## Gottmadingen-Bietingen

# Erster Tag der Bietinger Vereine entpuppt sich als voller Erfolg

Auch die kleinen Dörfer wie Bietingen haben viele Vereine, welche die kulturelle Vielfalt in der Gemeinschaft darstellen. Diese Vielfalt konnten die BürgerInnen beim ersten Tag der Vereine in der Turnhalle hautnah erleben.

Bei der von der Gemeinschaft der Bietinger Vereine auf die Beine gestellten Veranstaltung konnten sich von der Narrenzunft Biberschwanz über die Siedlergemeinschaft bis hin zum Frauenkreis Bietingen-Ebringen alle Vereine im Ort präsentieren. Die Stände in der Halle waren so platziert, dass die Gäste ohne Probleme zwischendurch von ihren Plätzen aufstehen und sich dort informieren konnten. „Im Herbst 2023 wurde bei einer Sitzung der Gemeinschaft Bietinger Vereine besprochen, dass unsere Vereine sich neue Mitglieder wünschen, aber nicht wirklich eine Plattform haben, auf der sie sich genauer vorstellen können“, erzählte **Aline Auer, Pressewartin des Musikvereins Bietingen**, dem WOCHENBLATT zur Idee der Veranstaltung. Eröffnet wurde dieser besondere Tag in einer nahezu prallvollen Halle vom Musikverein Bietingen, der von klassischer Blasmusik bis hin zu modernen Klassikern eine große musikalische Bandbreite auf die Bühne zauberte.

Sportlich wurde es schließlich um 13 Uhr auf der Bühne der



Die Kleinsten konnten sich beim Tag der Bietinger Vereine bei der Freiwilligen Feuerwehr selbst am Löschen einer Flamme versuchen. sub-Bild: Philipp Findling

Turnhalle, als der Turnverein (TV) eine abwechslungsreiche Mischung aus Turnübungen und einem Box-Schaukampf bot, ehe mit der Tanzgruppe des Vereins, „Move“, noch eine flotte Sohle aufs Parkett gelegt wurde. Auch am Stand des TV selbst konnten Klein wie Groß bei einem kleinen Fitnessstest ihre Sporttauglichkeit unter Beweis stellen. Das große Highlight des Tages folgte ohne Zweifel um 14.15 Uhr, als die Abteilung Bietingen der Freiwilligen Feuerwehr Gottmadingen auf dem anliegen-

den Schulhof eine spannende und spektakuläre Schauübung vollführte, bei dem die Feuerwehrmänner und -frauen die Löschung einer Mülltonne, in welcher zwei Deodorant-Dosen explodiert waren, demonstrieren. Hierbei kamen vor allem die Kleinsten voll auf ihre Kosten, so gab es nicht nur aufgrund der Explosion meterhohe Flammen zu bewundern, sondern sie konnten sich auch unter Anleitung eines Feuerwehrmanns selbst beim Löschen einer Flamme versuchen.

Etwas harmonischer wurde es schließlich ab 15 Uhr in der Halle, als der Kirchenchor Bietingen-Ebringen die Bühne betrat. Bei diesem schönen Auftritt wurde dem Publikum von klassischen Kirchenliedern wie dem „Sanctus“ und „Hallelujah“ auch moderne Klassiker wie „Oh Happy Day“ oder „Memories“ aus dem Musical „Cats“ geboten. Dass sich hier auch Mitglieder aus anderen Vereinen wiederfanden, zeigt, wie wichtig den Bietingern die örtliche Vereinskultur ist. Philipp Findling



## Soziales Netzwerk Aach e.V.

Soziales Netzwerk Aach e.V.  
Mühlenstraße 1, 78267 Aach,  
www.soziales-netzwerk-aach.de

Unsere regelmäßigen Sprechzeiten in Aach dienstags von 15.00 - 17.00 Uhr donnerstags von 9.30 - 11.30 Uhr und 16.00 - 17.00 Uhr.  
Tel. 92 54 06 (auch Anrufbeantworter)

Unsere Sprechzeiten in Volkertshausen  
Jeweils von 16.00 - 17.00 Uhr im Sitzungssaal, Rathaus  
Donnerstag, den 14.03.2024

„Sprechzeiten rund um die häusliche Versorgung“: Nächste Sprechstunde für Fragen zu

Pflegeversorgung, Anträgen oder Hausnotruf **Donnerstag, den 07.03.2024 und 21.03.2024, von 15.00 – 16.00 Uhr** in den Räumen des Sozialen Netzwerks statt.

„Lesekreis“  
Wir treffen uns wieder am Donnerstag, den **14.03.2024 um 19.30 Uhr im Grund 6 in Aach**. Wir lesen „von Geist und Geistern“ von Hilary Mantel.

**Fröhliche Kaffeerunde für Jung und Alt**  
Wir laden herzlich zur Fröhlichen Kaffeerunde unter dem Motto **Ostern ein**  
Unser nächstes Treffen findet am Freitag, den **15.03.2024 von 15:00 bis 17:00 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum in Aach** statt.

Wir freuen uns auf Euer **KOMMEN!!!**

**Weitere Infos**  
zu Gottesdiensten und Veranstaltungen finden Sie im Pfarrblatt oder auf [www.kath-hegau-mitte.de](http://www.kath-hegau-mitte.de)

**Gottesdienste**  
**Mittwoch, 6. März**  
18:00 Uhr Rosenkranz  
18:30 Uhr Eucharistiefeier

**Samstag, 9. März**  
18:30 Uhr Eucharistiefeier in Hausen

**Sonntag, 10. März 4. Fastensonntag**  
9:00 Uhr Eucharistiefeier in Schlatt  
10:15 Uhr Wort-Gottes-Feier in Beuren  
10:30 Uhr Kinderkirche in Steißlingen  
10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Steißlingen  
10:30 Uhr Eucharistiefeier in Volkertshausen

**Evangelische Kirche Aach-Volkertshausen**  
Hegaustr. 20, 78267 Aach  
Tel.: 07774-459 (Büro) oder 07774-6946 (Pfrin)  
[www.eki-aach-volkertshausen.de](http://www.eki-aach-volkertshausen.de)  
Öffnungszeiten Büro:  
Do. 15 - 18 Uhr und Fr. 10 - 12 Uhr

Den **Kindergottesdienst** mussten wir wegen mangelnder Resonanz **leider einstellen**.

Zugleich bereitet das Familienteam den **Start der „Kirche Kunterbunt“** vor (s. Gemeindebrief/homepage), ein Abenteuer-Nachmittag für die ganze Familie: *frech, bunt und ein bisschen verrückt...*  
Sobald dies konkrete Gestalt gewinnt, erfahren Sie hier mehr dazu.

Wer dieses Projekt von Anfang an mitgestalten möchte, ist im Team herzlich willkommen – Infos dazu

**Mittwoch, 13. März**  
18:00 Uhr Rosenkranz  
18:30 Uhr Eucharistiefeier

**Samstag, 16. März**  
18:00 Uhr Beichtgelegenheit - Sakrament der Versöhnung in Steißlingen  
18:30 Uhr Eucharistiefeier in Steißlingen

**Sonntag, 17. März 5. Fastensonntag**  
9:00 Uhr Eucharistiefeier in Friedingen  
10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Volkertshausen Krypta  
10:30 Uhr Eucharistiefeier - anschließend Fastenessen in Beuren  
10:30 Uhr Kinderkirche in Volkertshausen  
16:00 Uhr Jugendkreuzweg Verenasaal Volkertshausen

bei Pfarrerin Kündiger.

**Gottesdienste in der Christuskirche Aach:**  
(Wenn kein anderer Name genannt ist, leitet Pfarrerin Kündiger den Gottesdienst.)  
**Sonntag, 10.03.24 um 10 Uhr** Gottesdienst mit Taufen  
**Sonntag, 17.03.24 um 10 Uhr** Gottesdienst mit Präd. Bühner

**Wöchentliche Veranstaltungen:**  
**Spielgruppe** immer dienstags von 9.30 - 11 Uhr  
**Konfi** mittwochs, 16.30 Uhr  
**Projektchörle Osternacht:** donnerstags, 19.00 Uhr, ab 15.02.24  
**Jugend** freitags, 19.30 Uhr (Ort n.V.)

**Besondere Einladung:**  
**Kulturkirche Aach**  
Wir laden Sie herzlich ein zum Konzert in der Kulturkirche am

08. März um 19 Uhr im Gemeindehaus in der Hegaustr. 20 in Aach. Der Künstler Yehchan Park (Düsseldorf) spielt virtuose Klavierwerke von Beethoven, Debussy und Liszt.

**Spieletreff:**  
Der **Gemeinsame Spielesachmittag für alle Generationen findet am 09. März 2024 von 14:00 bis 17:00 Uhr** im evangelischen Gemeindehaus Aach statt  
Jung und Alt können sich jeden zweiten Samstag im Monat auf viel Spannung, Unterhaltung und Spaß freuen. Auf euch alle war-

ten neue Spiele und altbekannte Spiele. Weitere Termine: 13. April Ohne Anmeldung. Herzlich Willkommen mit Gustav und Theodore

**Alle aktuellen Veranstaltungen auf einen Blick und interaktiv auf dem Handy?**

**Das geht mit der Gemeinde-App – nur den QR-Code herunterladen und sich registrieren**



## Kirchliche Nachrichten

**Katholische Kirchennachrichten**  
Pfarrbüro Volkertshausen  
St. Verena Platz 1,  
78269 Volkertshausen  
Tel. 07774 9398911,  
E-Mail: [pfarramt.volkertshausen@kath-hegau-mitte.de](mailto:pfarramt.volkertshausen@kath-hegau-mitte.de)  
**Öffnungszeiten:**  
Mo, Di, Mi 09:00 – 12:00 Uhr,  
Mi 14:00 bis 18:00 Uhr  
**Pfr. Mühlherr:** Tel. 0170 3842032;  
E-Mail: [werner.muethlerr@kath-hegau-mitte.de](mailto:werner.muethlerr@kath-hegau-mitte.de)  
**Homepage:**  
[www.kath-hegau-mitte.de](http://www.kath-hegau-mitte.de)

**Das Altenwerk lädt ein**  
zum Altenachmittag 2024 am Dienstag, dem 12. März 14.30 Uhr.  
Nach einer kurzen Andacht in der Krypta treffen wir uns zu einem gemütlichen Nachmittag mit Kaf-

fee und Kuchen im Verenasaal. Der Nachmittag steht unter dem Motto „spielen-verlieren und gewinnen“ und dient dem gemeinsamen Austausch miteinander. Wer will kann auch gerne ein eigenes Spiel mitbringen. Wir laden alle älteren Menschen herzlich hierzu ein.

**Jugendkreuzweg „Dein POV“ - „Point of View“**  
Sonntag, 17. März 2024 um 16:00 Uhr im Verenasaal Volkertshausen.

Auf diesem Kreuzweg schauen wir auf die Standpunkte, Sichtweisen und Blickwinkel der Menschen und Jesus selbst. Wie blickst du auf Kreuzigung und Auferstehung? Was ist dein Standpunkt dazu? Alle Jugendliche und Interessierte sind zu dieser Kreuzwegandacht eingeladen und die eigene Perspektive auf die Passion Jesu zu finden.

# WOCHENBLATT SINGEN

## Rielasingen-Arlen

### Deutsche Gäste bei spanischem Musikevent

Der Musikverein Rielasingen-Arlen bereitet sich mit großer Vorfreude auf seine bevorstehende Konzertreise nach Valencia vor. Vom 15. März bis zum 18. März wollen die Mitglieder des Vereins die spanische Stadt besuchen, um am berühmten Frühlingsfest „Las Fallas“ teilzunehmen.

Das „Las Fallas“ ist ein jährliches Frühlingsfestival, das Valencia in ein buntes Meer aus Lichtern, Feuerwerken und traditionellen Festzügen verwandelt. Einer der Höhepunkte des Festivals ist die Teilnahme von über 18.000 Musikern aus ganz Spanien, die die Straßen der Stadt mit ihren Klängen erfüllen. Der Musikverein Rielasingen-Arlen wird als einzige Gruppe von außerhalb Spaniens an diesem beeindruckenden Ereignis teilnehmen, konnte zur Hauptversammlung des Vereins stolz verkündet werden.

Die Reise nach Valencia erfolgt mit dem Flugzeug und insgesamt werden 46 Mitglieder des Musikvereins an der Konzertfahrt teilnehmen. In den Wochen vor der Abreise haben die Musiker fleißig geprobt, um ihr Repertoire an traditionellen spanischen Pasodobles zu perfektionieren. Gemeinsam mit einem örtlichen



Schon voller Vorfreude auf die Fahrt nach Valencia: die MusikerInnen auf Rielasingen und Arlen bei ihrer Hauptversammlung in der „Krone“.

Musikverein werden sie ein Konzert geben und an einem großen Umzug teilnehmen, der durch die Straßen von Valencia zieht. Der Kontakt zu den spanischen Musikern wurde durch den spanischen **Musiker Vicente Sierra Marti** hergestellt, der dem Musikverein Rielasingen-Arlen seit kurzem angehört und aus Valencia stammt. Durch seine Vermittlung konnten enge Beziehungen zu den örtlichen Musikern aufgebaut werden, was zu einer herzlichen und freundschaftlichen Atmosphäre während des Besuchs beitragen wird. Der Musikverein Rielasingen-Arlen freut sich darauf, die Kultur

und Musik Spaniens zu erleben und einen unvergesslichen Beitrag zum Frühlingsfest Las Fallas zu leisten. Die Mitglieder sind bereit, ihr Bestes zu geben und die Freude an der Musik mit den Menschen in Valencia zu teilen, haben sich alle vorgenommen. Vicente Sierra Marti, der als Lehrer an der Ten-Brink-Schule in Rielasingen-Worblingen tätig ist, hat sich hier im Hegau schon bestens eingelebt. Von seinem Auftritt beim Jahreskonzert im Dezember schwärmen immer noch viele.

Pressemeldung  
Quelle: Musikverein Rielasingen-Arlen

## Orsingen-Nenzingen

### Erneuter Anlauf für Baumhäuser am Campingplatz

Das Camping-Resort Orsingen will sein Übernachtungsangebot erweitern. Zum wiederholten Male in diesem Jahr hat sich der Gemeinderat in seiner jüngsten Sitzung mit diesem Thema und der damit verbundenen Änderung des Bebauungsplans „Camping-Resort Orsingen“ beschäftigt.

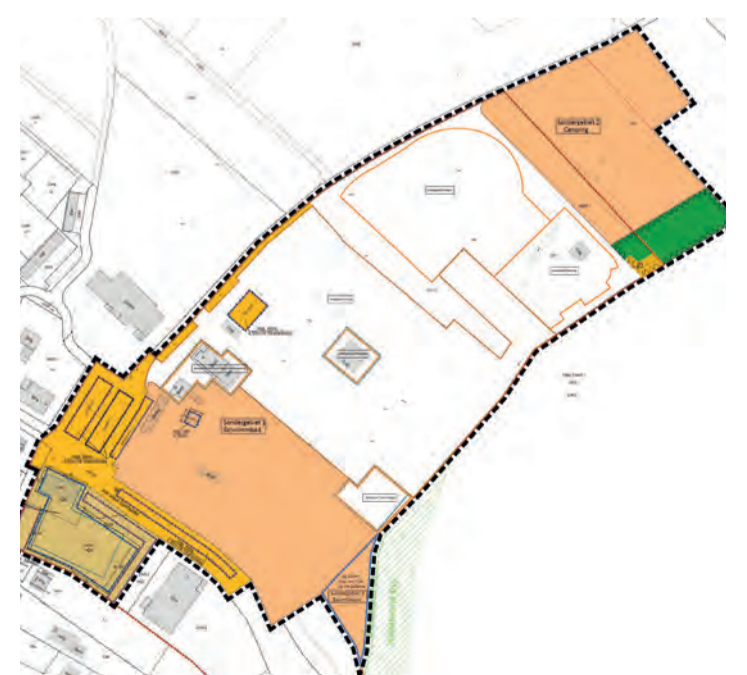
Konkret geht es den **Geschäftsführern Jürgen und Peter Blum** unter anderem um die Schaffung von acht sogenannten Baumhäusern, die am südöstlichen Rand der Anlage auf Stelzen in das bestehende Gehölz gestellt werden sollen. Dafür ist allerdings eine Änderung des Bebauungsplans und - wenn der Bebauungsplan rechtskräftig ist - eine Genehmigung durch die höhere Forstbehörde notwendig, da es sich um eine Waldfläche handelt und in einer solchen keine baulichen Anlagen erlaubt sind.

#### Pflanzungen sollen Eingriff ausgleichen

Als Ausgleichsmaßnahme ist die Pflanzung eines Schwarzerlen-Eschenwaldes sowie eines Eichenwaldes vorgesehen. Dies soll auf dem Resortareal umgesetzt werden. Zudem ist vorgegeben, dass

auf der künftigen Baumhausfläche Alteichen als Habitate für die heimische Tierwelt erhalten bleiben müssen. Die Pläne für Baumhäuser in Orsingen sind alles andere als neu. So hatte der Gemeinderat im Oktober 2019 schon einmal über eine Nutzungsänderung gespro-

chen und einen entsprechenden Entwurf gebilligt. „Das Verfahren wurde damals jedoch nicht zu Ende geführt, beziehungsweise die damalige ausgearbeitete Bebauungsplanänderung wurde nicht in Kraft gesetzt“, heißt es seitens der Gemeindeverwaltung.  
Tobias Lange



Das Camping-Resort Orsingen will sein Angebot erweitern. Über die Änderung des Bebauungsplans hat nun der Gemeinderat gesprochen. Markant ist die Spitze in Richtung Süden, wo die Baumhäuser realisiert werden sollen.

swb-Bild: Gemeinde Orsingen-Nenzingen

## Radolfzell/Moos

# Fußballer suchen einen neuen Anker in der Gesellschaft

Das war sozusagen ein Auswärtsspiel für den FC Radolfzell, der zu seinem ersten Podium unter dem Titel „Fußball, Gemeinschaft, Zukunft“ eingeladen hatte und hier gleich einen Stargast präsentieren konnte.

von Oliver Fiedler

**Jochen Saier**, der aktuelle Sportvorstand des SC Freiburg, war am Vorabend des schweren Bayern-Spiels an den Bodensee gekommen, um im Talk mit **Sebastian Neuf** über aktuelle Herausforderungen in der Bundesliga wie auch in der Euroleague zu sprechen. Aber auch deutlich zu machen, dass man ein „e.V.“ bleiben wollte, der vor allem auf die Förderung der Jugend setzen will.

## 75 Jahre am Ball

Der Abend, zu dem über 100 Gäste ins Bürgerhaus Moos gekommen waren, und der sogar von **Bürgermeisterin Monika Laule** eröffnet wurde, bot für den im letzten Jahr neu gewählten **Vorsitzenden**



Eine besondere Ehrung für 75 Jahre im FC Radolfzell mit einer Laufbahn vom Spieler über verschiedene Trainerposten bis zu Vorstandsämtern gab es mit zwei 75-er Trikots vom FC Radolfzell und vom SC Freiburg für Heinz Schmidt vom FC 03-Vorsitzenden Stefan Salzborn und SC-Freiburg Sportchef Jochen Saier.

**Stefan Salzborn** auch das Podium, einem Urgestein des Vereins, **Heinz Schmidt**, zur 75-jährigen Mitgliedschaft zu gratulieren.

Ob als Spieler, als Trainer in vielen Funktionen und auch im Vorstand war Schmidt ein Mann, der sozusagen alles konnte und auch Generatio-

nen von Spielern geprägt hat. Er bekam als symbolisches Geschenk ein Trikot des SC Freiburg von Jochen Saier, und eines von Stefan Salzborn

vom FC Radolfzell, aber beide mit der 75 darauf und seinem Namen. Und stehende Ovationen seitens des Publikums.

## Talentpool entwickelt

Aber die Zukunft des Vereins war natürlich das Thema des Abends. Dafür kamen **Patrick Schmidt** (Jugendvorstand des FC 03 Radolfzell), **Paul Härle** (Sportvorstand des FC 03 Radolfzell) und **Thomas Klofac** (Geschäftsführer Apatar Radolfzell GmbH) um hier Positionen zu transportieren. Der FC Radolfzell ist mit seiner Jugendabteilung und derzeit rund 230 Kindern und Jugendlichen ein Vorzeigeverein, zumal er ja auch seit nun 14 Jahren eine enge Kooperation mit dem SC Freiburg pflegt und deshalb auch für die Region ein Magnet für talentierten Nachwuchs bietet. Rund 60 junge Fußballer kamen so in die Gunst, beim „SC“ gefördert zu werden, und es gehe dabei auch nicht immer gleich um die große Karriere. Das wird als Marathonaufgabe gesehen, bei denen man jetzt gerade die ersten 15 Kilometer gemeinsam gelaufen sei und es aber geschafft habe, einen wichtigen Talentpool für die Region zu entwickeln.

Und weil Fußball eine „Lebensschule“ ist, will der Verein sich da auch stärker mit der Wirtschaft verzahnen, zumal Ausbildung und die Fußballkarriere damit auch besser unter einen Hut gebracht werden könne, auch um Jugendlichen hier eine Perspektive bieten zu können. Für diesen Part wurde Thomas Klofac vom Unternehmen Apatar aufs Podium geholt, der durchaus Parallelen zwischen Training und Ausbildung sieht und sich gut ergänzen könnte. Das eine als Mehrwert für das andere, zumal es ja auch um die gleichen Werte gehe.

In dieser Hinsicht wolle man auch weitere Partner in der Wirtschaft suchen, um sozusagen nach dem Vorbild eines SC Freiburg noch stärker zum Ausbildungsverein zu werden und auch um sich noch intensiver gesellschaftlich zu verankern. Mit seiner Jugendarbeit sieht sich der Verein schon als das Flaggschiff hier im Bezirk, aber es geht natürlich auch darum, was dann davon für die Aktiven-Mannschaft erwachsen kann, die man gerne dauerhaft hochklassiger spielen sehen wollte. Ein guter Anfang sei mit der Diskussion gemacht, bilanzierte Stefan Salzborn am Ende des Abends.

## Gottmadingen-Randegg

# Knapp Entscheidung für höchste Tanz-Klasse

Richtig „volles Haus“ erlebte die Randegger Grenzlandhalle bei ihrem 15. Showtanzturnier am Samstag - und sogar ein Siegerteam mit der vollen Punktzahl von zehn im Finale. Die Tanzgruppe „One Step“ des TV Furtwangen lieferte eine perfekte, mystische Show, die zwar nicht unbedingt von Artistik geprägt war, aber dafür zeigte, was für imposante Bilder man mit vielen Armen zaubern kann.

## Keine Verlierer

Nachdem die Jury nach den acht Wettkampfauftritten getagt hatte, die von Showblöcken mit den Gastgebern „Randinis“ des VfB Randegg und dem grandiosen Showteam Phoenix des TV Jahn **Zizenhausen** gekrönt wurden, wurde schnell klar, dass es hier ganz schön knapp werden sollte. Zwischen acht und zehn Punkten lag das Ergebnis, sodass sich eigentlich alle als SiegerInnen fühlen konnten mit ihren spektakulären Shows.

Mit 9,9 Punkten auf den zweiten Platz kam „Dance Explosion“ der Narrenzunft Denkingen, auf 9,3 Punkte und Platz drei die Gruppe „Release“ des TV Furtwangen. Der vierte Platz wurde von den



Kuriose Bilder formte die SiegerInnengruppe „One2Step“ des TV Furtwangen in ihrer gefeierten Performance.

„Dance Devils“ des TV Furtwangen mit 8,9 Punkten erobert, der Verein war tatsächlich mit drei Formationen und einer starken Fankurve angereist. Platz fünf, wieder ganz knapp dahinter, ging an das „Spandalenballett“ der Narrenzunft Geislingen. Für die Gruppe „Dance Squad“ des TV St. Georgen und die „Synergys“ des TV Böhningen wurden

mit 8,6 Punkten zwei sechste Plätze vergeben. Für die Böhninger Mädels war es freilich ein sehr emotionaler Auftritt, weil es der letzte vor der Auflösung der Gruppe war, die nun aus „Altersgründen“ nach der Schulzeit erst mal getrennte Wege gehen muss. Den siebten Platz hatte sich die Formation „Hop-A-Holox“ des STV

Sauldorf in dem Contest geholt. Insgesamt waren die Veranstalter des 15. Showtanzturniers in Randegg hochzufrieden mit der Resonanz. Der Verein kann damit eine im ganzen Südwesten beachtete Marke setzen. Schon am Vormittag und Nachmittag waren hier die Teams für Kinder und Jugendliche auf der Bühne angetreten. Oliver Fiedler

## Rielasingen-Worblingen

# Küchengeräte gegen Kriegssorgen

Bei einer interkulturellen Kochaktion kamen rund 80 in der Gemeinde Rielasingen-Worblingen lebende Personen aus sechs Nationen zusammen, um gemeinsam zu kochen und zu essen. Am zweiten Jahrestag des Beginns des russischen Angriffskrieges auf die Ukraine wurde in der Schulküche der Ten-Brink-Schule geschneitten, gebraten, gekocht und gebacken. Es roch verführerisch nach teils ungewohnten Leckereien. Insgesamt wurden 16 köstliche Gerichte aus der Heimat der Teilnehmenden kreiert. Wie zum Beispiel Banosch aus der Ukraine, eine Art Polenta, zu der hervorragend Tocanitsa, ein Fleischgericht aus Rumänien, passt. Oder Chinkali aus Georgien.

Bei der Kochaktion war auch **Bürgermeister Ralf Baumert** dabei. Beim Kochen und einem gemeinsamen Essen kam er mit den Teilnehmenden ins Gespräch und nahm Anteil an ihren Schicksalen. „Es gab einen unkomplizierten interkulturellen Austausch“, meinte Bürgermeister Ralf Baumert nach der Veranstaltung. Ein aufeinander Zugehen sei wichtig, um sich gegenseitig verstehen und friedlich zusammenleben zu können. Die interkulturelle Kochaktion



Die Teigtaschen, genauer Chinkali aus Georgien, sind fertig und werden auf das Buffet gestellt.

swb-Bild: Sandra Bossenmaier

wurde von **Olena Dan**, **Integrationsbeauftragte** der Gemeinde Rielasingen-Worblingen, organisiert. „Wir setzten an diesem schweren Tag ein Zeichen für den Frieden und stützten uns gegenseitig“, sagte sie. Es sei wichtig, geflüchtete Menschen an einem solchen Tag nicht mit ihren sorgenvollen Gedanken alleine zu Hause zu lassen.

Pressemeldung  
Quelle: Gemeinde Rielasingen-Worblingen

## Singen

# Die Angst vor Veränderungen ins Positive drehen

Auch wenn es erst am 23. Mai seinen 75. Geburtstag feiert, so rückt das Grundgesetz aufgrund aktueller Geschehnisse schon drei Monate vor den Feierlichkeiten wieder in den Fokus. Hierüber und über dessen Wert wurde am 29. Februar bei einer Podiumsdiskussion mit **Landtagspräsidentin Muhterem Aras** im Bürgersaal des Singener Rathauses gesprochen.

von Philipp Findling

In ihrer Rede, welche **vhs-Programmdirektor Stephan Kühnle** danach als „Brandrede, welche in die Singener Geschichte eingehen werde“, bezeichnen sollte, verwies die Landtagspräsidentin zu Beginn auf die vielen Namen, mit denen das Grundgesetz schon bezeichnet wurde und betitelte es selbst als „Hausordnung für unser Zusammenleben“. Selbst zu Zeiten **Carlo Schmid**s galt das Grundgesetz „lediglich als Fundament“ und die Bonner Republik als „Notbau“, welcher 75 Jahre danach „ein gutes Haus für alle Deutschen“ geworden sei. Aras verdeutlichte auch die Bedeutung der GastarbeiterInnen, welche das Land veränderten sowie der Studierendenproteste, „die

unser Selbstbild nachschärfen“. Diese und viele andere Ereignisse deutscher Geschichte gehörten für sie zum heutigen Selbstverständnis als Republik. Auch wenn man es sich heimisch gemacht habe in den Artikeln des Grundgesetzes, so habe es sich die Gesellschaft ihr zufolge dort irgendwann zu bequem gemacht und angefangen, die Demokratie für selbstverständlich zu halten. Für die Landtagspräsidentin gehe es im Grundgesetz um die allgemeinen Rechte und Pflichten, welche die „Demokratiefeinde“ mit ihrer Vereinnahmung des Begriffs des Deutschen Volks missbrauchen. Der Volksbegriff werde von ihnen „rassistisch aufgeladen“. Aufgrund der sich immer mehr verbreitenden verbalen und tätlichen Gewalt derer würden sich ihrer Schilderung nach viele Menschen insbesondere auf kommunaler Ebene nicht in die Politik trauen. In diesen und weiteren Fällen sei die „Härte des Rechtsstaates, aber auch die klare Haltung und Positionierung aller BürgerInnen und DemokratInnen“ gefragt. Abschließend sei es für Muhterem Aras unter anderem wichtig, „sich mit Menschen auszutauschen, die anderer Meinung sind, [...] um diese wieder in die demokratische Mitte zurückzuholen.“ Dabei verwies sie auch auf die anstehenden Kommunal- und Europawahlen, um dort die Stimme für demokratische Parteien abzugeben:



vhs Programmdirektor Stephan Kühnle lauscht gespannt den Ausführungen von Landtagspräsidentin Muhterem Aras.

„Zeigen wir dort den Demokratiefreunden die rote Karte.“ Nach dieser viel umjubelten Rede wurde die Podiumsdiskussion eröffnet, in welcher Stephan Kühnle zunächst von Aras wissen wollte, wie sie im Landtag damit umgehe, trotz ihrer Parteizugehörigkeit Neutralität zu bewahren. Aras habe damit „gar kein Problem“, so werde sie in den Sitzungen „immer Partei ergreifen, um unsere Werte zu schützen und Antisemitismus in die Schranken zu weisen“. **Peter Teubner**, welcher derzeit mit einer Ein-Mann-Demonstration in der Singener Innenstadt ein Zeichen

gegen Rechts setzt, betonte, dass es „wichtig ist, für die Werte auf die Straße zu gehen“ und fragte Aras dahingehend, ob es denn



zum 23. Mai eine richtige Feier geben werde. Es seien Veranstaltungen geplant, unter anderem eine Gesprächsreihe, wo in unter-

schiedlichen Regionen in Baden-Württemberg über einen Artikel des Gesetzes diskutiert werde. **Giuseppe Femia** vom Verein inSi wollte wissen, inwiefern man die Jugend in der aktuellen Lage unterstützen möchte. Hierbei hoffe Aras, dass man gerade durch die Möglichkeit, bereits mit 16 Jahren bei der Kommunalwahl nicht nur wählen, sondern sich auch aufstellen lassen zu dürfen, eine möglichst hohe Wahlbeteiligung erreichen könnte. Auf eine Frage eines Zuhörers, warum es aktuell so schwer sei, mit den Unterstützern dieser „Demokratiefeinde“ in

den Dialog zu treten, entgegnete Muhterem Aras, dass man aufhören müsse, in schwarz-weiß zu denken. Die „Angst vor Veränderungen“ bezeichnete sie dabei als eines der großen Probleme, diese Menschen zu überzeugen. „Wir müssen bestrebt sein“, so Aras, „diese mit Ängsten verbundenen Veränderungen ins Positive zu drehen.“ Einen Verbot solcher Parteien halte sie dabei für falsch, so würde die Gesinnung immer erhalten bleiben. „Hierbei ist es wichtig, die Hürden so hoch wie möglich anzusetzen.“

## Verzögerte Debatte

Auch die **Stockacher Bürgermeisterin Susen Katter** fragte sich, was in der Vergangenheit falsch gelaufen sei, dass es überhaupt wieder zu dieser Lage kommen konnte. „Wir haben uns vor allem viel zu lange nicht als Einwanderungsland bezeichnet, obwohl wir längst ein solches waren“, betonte Aras. Hierdurch sei eine verzögerte Debatte entstanden, welche schon viel früher hätte geführt werden können. Ein Problem sehe sie auch in der Privatisierung vieler Dinge, welche nicht immer dem Artikel 14 des Grundgesetzes (Eigentum verpflichtet) entspreche. Allgemein sei es für sie wichtig, Migration besser zu steuern und ein „modernisiertes Einwanderungsgesetz“ auf den Weg zu bringen.

## Singen

# „Das größte Derby in Singen überhaupt“



Ähnlich wie im Hinspiel hoffen TSV-Manager Sükrü Özcan und ESV-Präsident Labinot Nikqi auf ein spannendes Singener Derby am 9. März.

Zweiter gegen Erster. Dies hört sich erst einmal nach einem ganz normalen Spitzenspiel an. Wenn man aber genauer draufschaut, erkennt man anhand der beiden Gegner die wahre Bedeutung dieser Partie: Am Samstag, 9. März, um 18 Uhr im Singener Derby treffen in der Landesliga Staffel drei der Zweitplatzierte ESV Südsterm auf den aktuellen Spitzenreiter Türkischer SV (TSV). „Wir sind sehr froh darüber, das zwei Singener Mannschaften so weit vorne dabei sind“, betonte **TSV-Manager Sükrü Özcan** im Vorfeld des Spiels. Dabei sei es

für ihn aufgrund der Tabellen-situation beider Mannschaften keinesfalls ein Finalspiel, beide Teams seien darauf besinnt „von Spiel zu Spiel zu denken“. Auch er selbst habe beste Erinnerungen an das bisher letzte Landesliga-Derby, welches ihm zufolge zuletzt vor 31 Jahren zwischen dem FC Singen und dem ESV Südsterm stieg: „Damals spielten wir mit dem FC Singen im Hardtstadion, wobei ich beim 5:0 Sieg sogar ein Tor erzielte.“ Bezogen auf seine Mannschaft sehe er diese nach einem einwöchigen Trainingslager in der Türkei in der Winter-

pause sowie einem 3:0 Sieg zum Rückrundenauftritt gegen den Hegauer FV bestens gewappnet für das Derby: „Unser **Trainer Ali Günes** hat die Mannschaft gut eingestellt, alle Neuzugänge haben sich bestens integriert.“ Er kenne gerade aufgrund der direkten Nähe zum Gegner kein Derby, welches solch eine Brisanz mitbringe. Ein großes Plus sehe Özcan in der enorm gefestigten Defensive, so kassierte der TSV, der für Günes dessen erste Trainerstation ist, in allen Ligaspielen bisher nur magere acht Gegentore. „Das Spielkonzept des Trainers“,

so der TSV-Manager, „setzt die Mannschaft bis jetzt sehr gut um.“

## Respekt vor dem Tabellenführer

Auf der anderen Seite ist **ESV-Präsident Labinot Nikqi** ebenfalls sehr gespannt auf das Nachbarschaftsduell: „Das ist mittlerweile das größte Derby, das es in Singen aktuell gibt.“ Auch wenn man aufgrund einiger gesperrter

und verletzter Spieler etwas geschwächt in das Spitzenspiel geht, mache sich Nikqi keine Sorgen: „Der Wille der Mannschaft, dieses Spiel zu gewinnen, ist absolut da.“ Trotz allem ist für ihn der Respekt vor der bisherigen Saison des TSV groß: „Mit so einer Bilanz ist der Meistertitel nahezu sicher.“ Ali Günes habe beim Konkurrenten seiner Ansicht nach „aus vielen Einzelspielern eine Mannschaft“ gebaut. Mit insgesamt sechs Neuzugängen, darunter auch **Ardian**

**Neziri** vom TSV, **René Greuther** vom VfR Stockach sowie **Daniel Fiore-Tapia** vom FC Öhningen-Gaighofen, hat sich der ESV in der Winterpause auch ordentlich verstärkt. Allgemein hofft Nikqi am Samstag auf ein „geiles Spiel mit hohem Tempo beider Mannschaften“ und erwartet hierzu rund 1.500 Zuschauer. „Zudem fände ich es schön, wenn beide Singener Vereine nächste Saison gemeinsam in der Verbandsliga spielen.“ Philipp Findling

- Anzeige -

NACHHALTIG STROM ERZEUGEN?

Die Komplettlösung für Ihre Photovoltaikanlage

JETZT  
500,-  
RABATT  
SICHERN\*

Von der Beratung über die Planung bis zur Installation und Inbetriebnahme – alle Leistungen aus einer Hand.

\*Bei Auftragserteilung bis 30.06.2024: 500 Euro Rabatt auf eine PV-Anlage (max. 30 kwp) ab 10.000 Euro Auftragswert.

Ihringen · Gewerbestr. 1 · Tel. 07668 991272 · [photovoltaik@zg-raiffeisen-baustoffe.de](mailto:photovoltaik@zg-raiffeisen-baustoffe.de)

[www.zg-raiffeisen-baustoffe.de](http://www.zg-raiffeisen-baustoffe.de)

WEIL ES IHR ZUHAUSE WIRD

ZG Raiffeisen

Baustoffe

Konstanz

## 50 Jahre für Menschen am Rande der Gesellschaft

Zu einer besonderen Kreiskonferenz hat sich der AWO Kreisverband Konstanz getroffen. Denn es standen nicht nur der Geschäftsbericht über den vergangenen Berichtszeitraum seit 2019 sowie Neuwahlen auf der Tagesordnung, sondern es wurde auch das 50-jährige Bestehen gefeiert.

von Oliver Fiedler

In seinem Grußwort gab der **Vorsitzende des AWO-Betriebsverbands Baden, Wilfried Pfeiffer**, einen Überblick über die wichtigsten Meilensteine in der Geschichte des AWO-Kreisverbands Konstanz: Nachdem der **ehrenamtliche Geschäftsführer des Kreisverbands, Hans Wildt**, krankheitsbedingt habe ausscheiden müssen, sei mit **Werner Neidig** 1980 ein **erster hauptamtlicher Geschäftsführer** gefunden worden. Bereits kurz nach Beginn seiner Tätigkeit seien eine Vielzahl sozialer Einrichtungen auf seine Initiative hin gegründet worden. Nach dem Tod des damaligen **Kreisvorsitzenden, Werner Osswald**, wurde 1990 **Dietmar Johann** zum neuen Kreisvorsitzenden gewählt. Ein weiterer wichtiger Meilenstein sei die Eintragung des AWO-Kreisverbands als eingetragener



Im Bild von links: Wilfried Pfeiffer vom Landesverband der AWO gratulierte dem Kreisverbandsvorsitzenden Lars Kiefer und Geschäftsführerin Regina Brütsch zum 50. Geburtstag des Kreisverbands. sub-Bild: Nico Weidlich

Verein ins Vereinsregister im Jahr 1992 gewesen. Nach über 30-jähriger erfolgreicher Tätigkeit sei Werner Neidig im Jahr 2013 als Geschäftsführer ausgeschieden und habe den Staffeln an seinen Stellvertreter **Reinhard Zedler** weitergegeben. Eine weitere Ära sei mit dem Ausscheiden von Dietmar Johann als Kreisvorsitzendem 2021

zu Ende gegangen. 2023 habe Geschäftsführer Reinhard Zedler seiner Nachfolgerin **Regina Brütsch** ein wohl bestelltes Haus übergeben. Der **Kreisvorsitzende Lars Kiefer** zeigte sich stolz über die in den letzten 50 Jahren geleistete Arbeit des AWO-Kreisverbands: „Wir haben Menschen helfen können, die am Rand unserer

Gesellschaft standen und dabei oft Pionierarbeit im Landkreis geleistet.“ Immer wieder werde deutlich, dass die AWO nicht nur ein Verein sei, sondern eine politische Bewegung, die sich für die Werte einsetze, welche die Gesellschaft stärke. **Sozialdezernent Stefan Basel** lobte in seinem Grußwort den AWO-Kreisverband für seine

Beständigkeit in den letzten 50 Jahren und die stets gute Zusammenarbeit. Dem schloss sich der **Konstanzer Sozialbürgermeister Andreas Osner** an: „Die AWO ist für uns ein Geschenk, das sich aus einem besonderen Mix aus Ehrenamt und Professionalität zusammensetzt. Ich finde es phänomenal, wie gut wir zusammenarbeiten. Wir brauchen euch!“ Der **Singener Oberbürgermeister Bernd Häusler** bedankte sich, dass sich die AWO für Frieden und Freiheit einsetze. Im Bereich der Wohlfahrtspflege sei der AWO Kreisverband Konstanz ein Mehrwert. „Geld ist bei der AWO gut angelegt“, lobte auch der **SPD-Landtagsabgeordnete Hans-Peter Storz**. Er selbst habe in Stuttgart dabei helfen können, dass wichtige Projekte der AWO weiter gefördert worden seien.

Fortschritt vorangetrieben, beispielsweise im Bereich des mobilen Arbeitens. Der Fortbestand des Arbeitslosenzentrums in Singen und des Projekts „Respect Coaches“ habe gesichert werden können. Neue Einrichtungen seien gegründet worden, wie etwa die beiden neuen Kindertagesstätten in **Gottmadingen** und **Markelfingen**, eine neue Schutzwohnung für das Frauenhaus in Konstanz und das Welcome-Center für Schutzsuchende aus der Ukraine. Das im Jahr 2021 gegründete Pflegeheim Jungerhalde in Konstanz sei mittlerweile voll belegt und genieße einen sehr guten Ruf.

Noch ist der Kreisverband auf der Suche nach einer neuen Bleibe für den „Tafelgarten“, ein Projekt zur Wiedereingliederung in den ersten Arbeitsmarkt. In der Energiekrise musste das Gewächshaus der ehemaligen Stadtgärtnerei aufgegeben werden, der Umzug in das ehemalige Gebäude von „St. Pirmin“ im Gewerbegebiet, war nur Zwischenlösung, denn die Stadt wird es aus finanziellen Gründen nicht übernehmen, sodass der Caritasverband es nun auf den Markt gibt und auf Mai gekündigt hat.

Bei den Wahlen zum neuen Kreisvorstand wurde Lars Kiefer einstimmig wiedergewählt. **Stellvertretende Vorsitzende** wurden **Anke Schlums** und **Claudia Rehling**. Neuer **Schriftführer** ist **Marfin Brugger**.

### Viele Schritte in den letzten Jahren

Geschäftsführerin **Regina Brütsch** gab einen Überblick über den Berichtszeitraum 2019 bis 2022. Insgesamt sei es eine sehr herausfordernde Zeit mit vielen Veränderungen gewesen. Insbesondere die Corona-Pandemie habe Einschnitte wie die Kurzarbeit in Kindertagesstätten und die vorübergehende Schließung von Einrichtungen mit sich gebracht, jedoch auch den technischen

Radolfzell/ Kreis Konstanz

## „Rassismus kommt uns nicht in die Tüte“

**Bäckermeister Eric Stadelhofer** war extra aus Singen's Südstadt angereist, um im Radolfzeller Haus der Diakonie das gemeinsame Kooperationsprojekt „Rassismus kommt uns nicht in die Tüte“ mit dem Caritasverband Singen-Hegau und dem Diakonischen Werk im evangelischen Kirchenbezirk Konstanz vorzustellen: Nicht allein in der „Vulkanbäckerei Stadelhofer“ in Singen, sondern auch in den Radolfzeller Bäckereien „Engelhardt“ in der Wilhelm-Moriell-Strasse und beim „Biobackstüble Zuck und Kaun“ in der Obertorstrasse wird es an bestimmten Tagen während der „Internationalen Wochen gegen Rassismus“ vom 11. bis 24. März Aktionsbrötchentüten mit Aufdrucken wie „Hier steckt Vielfalt drin!“ geben – übrigens „alle in St. Pirmin vorbereitet“, wie Brotsommelier Stadelhofer unterstrich.

### Ein Projekt unter vielen

„Toll, dass die Kooperation zustande gekommen ist“, freute sich **Christian Grams, Geschäftsführer des Diakonieverbandes**. Aber es sind noch weitere hiesige Projekte in die bundesweiten Aktionswochen eingebettet, worauf **Sozialarbeiterin Ekaterina Schaz** von der kirchlich-diakonischen Fachbe-

ratung Flucht des Diakonieverbandes hinwies: So werden in Radolfzell und Singen sowohl entsprechende Plakate zum Thema „Menschenrechte für Alle“ beispielsweise in öffentlichen Einrichtungen, Vereinen, Schulen, Kirchen, Ladengeschäften, Cafés, Banken und Sparkassen platziert als auch Werbematerialien zum Thema ausgelegt. Alle Aktivitäten werden im Rahmen des Bundesprogramms „Demokratie leben!“ unterstützt und vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend gefördert.

**Miglena Abrasheva** von der „Werkstatt Integration“ des Caritasverbandes Singen-Hegau kündigte die Vorführung des Films „Wir sind jetzt hier“ am Donnerstag, 14. März, um 18.30 Uhr im „Treffpunkt Horizont“ in Singen an, wozu die Caritas zusammen mit der Friedrich-Ebert-Stiftung und dem Diakonischen Werk Konstanz einlädt – der Eintritt ist frei.

Im Film geht es um sieben junge Männer nach deren Flucht aus den Heimatländern. „Sie erzählen vor der Kamera vom Ankommen in Deutschland – von lustigen und beglückenden Momenten und Momenten tiefster Verzweiflung, von ihren Ängsten und wie sie mit ihnen umgegangen sind, vom Rassismus und von der Liebe“, wie es im

Filmtext lautet. Im Anschluss an den Film wartet ein Novum auf die Kinobesucher:innen: Online werden der **Filmemacher Niklas von Wurmb-Seibel** und **Protagonist Hussein al Ibrahim** zum Gespräch mit dem Publikum zugeschaltet. Ekaterina Schaz hat den Film bereits gesehen, welcher die mittlerweile studierte Sozialarbeiterin überdeutlich an

ihr eigenes Ankommen vor 19 Jahren aus Belarus erinnert.

### Erfahrungen und Alltagsprobleme

**Brigitte Ossege-Eggert, Caritas-Fachbereichsleiterin Soziale Dienste**, weiß durchaus von schwierigen Erfahrungen man-

cher zugewanderter Klienten zu berichten: „Bei Alltagsproblemen, bei der Wohnungssuche, beim Finden eines Arbeitsplatzes, wenn kein Deutsch klingender Name genannt wird, wenn gefragt wird, aus welchem Land man kommt – es wird schnell 'schubladisiert', selbst wenn Klienten hier geboren und aufgewachsen sind.“

Christian Grams kennt zwischenzeitlich Rückmeldungen von hiesigen Beschäftigten nach deren Rückreise aus dem Heimatland, wonach begehrte Fachkräfte dort selbst mittlerweile lieber doch nicht nach Deutschland kommen möchten, „wegen Rassismus“. Dieser habe immer eine Funktion, so Brigitte Ossege-Eggert: „Die eigene Gruppe wird herausgehoben, sei besser als die andere – wir wollen darauf aufmerksam machen, wohin das führt.“ Ekaterina Schaz hofft diesbezüglich auf Aufklärung, auch mittels Broschüren, und freute sich über die Bereitschaft vieler einheimischer Unterstützer zur Teilnahme an den Aktionswochen: „Kein Problem“ sei die durchgängige Antwort. Miglena Abrasheva hob die mittlerweile langjährige ökumenische Zusammenarbeit über das Ende der Aktionswochen hinaus hervor und zeigte sich glücklich über das Mitwirken von Eric Stadelhofer und Kollegen bei den Aktionswochen 2024. Auch die Wohlfahrtsverbände sind seit bald zehn Jahren „in der Integrationsarbeit engagiert“, so Ossege-Eggers – wofür auch die Kirchen Mittel zur Verfügung stellen, wie die Anwesenden betonten, um aufklärende, begleitende und helfende Arbeit auch für Menschen aus anderen Ländern zu leisten.

Bernhard Grunewald



Engagierte Akteure gegen Rassismus: Miglena Abrasheva (Werkstatt Integration, Caritasverband Singen-Hegau), Christian Grams (Geschäftsführer Diakonieverband Konstanz), Ekaterina Schaz (Diakonieverband Radolfzell), Brigitte Ossege-Eggert (Fachbereichsleiterin Soziale Dienste, Caritasverband Singen-Hegau) und Eric Stadelhofer (Bäckermeister und Brotsommelier „Vulkanbäckerei Stadelhofer“). sub-Bild: Bernhard Grunewald

6. März 2024

## SCHLENKER-FLIESEN: KONZEPT - DESIGN - VERARBEITUNG SO HABE ICH ES MIR VORGESTELLT

Stefan Schlenker, Inhaber und Geschäftsführer von SCHLENKER-FLIESEN in der Radolfzeller Zeppelinstraße: „Es muss passen! Das ist unser Anspruch. Wir leben Fliesen - und unser großer Kundenstamm dankt es durch Weiterempfehlung.“ So Mancher kommt nach 30 Jahren zufrieden mit vollem Vertrauen wieder für das nächste Projekt. Wenn's wieder besonders werden soll - oder besonders dringlich ist.

### INSPIRATION + BERATUNG

Unbefangen reinkommen in die über 400 qm große Ausstellung auf zwei Etagen, in der großen Sortimentsauswahl schnuppern, sich umschaun, flächig verlegte Wand- und Bodenfliesen - in immer wieder neu gestalteten Arrangements - auf sich wirken lassen. Der Chef nimmt sich alle Zeit und den Kunden mit auf eine Reise in die Fliesenwelt: Was ist ihm wichtig, was könnte möglich sein? Erkennen, was der Kunde wirklich möchte und braucht. „Wir finden gemeinsam das optimale Design - stets in ausgesuchter Produktqualität zu fairen Preisen.“ Ob dekorative Steinwände, ein attraktives Mosaik, ob schöne Fliesen für das Bad, die Küche, das Schlafzimmer, den Wohnbereich oder für die Saunalandschaft mit nachhaltigen, pflegeleichten, robusten und gesunden Materialien. Ziel ist eine funktionell gestaltete Wohlfühl-Atmosphäre. Die Lösung wird in aller Ruhe gemeinsam entwickelt. Individuell, krea-

tiv, einfühlsam und fachmännisch beraten.

### VOR ORT - ZUSAMMEN

„Auf Wunsch gehen wir zum Kunden hin, schauen uns alles genau an. Dann erstellen wir gemeinsam ein Gesamtkonzept - passend zur Lebenssituation der Menschen.“ Wo ist der Bedarf, was ist technisch möglich und könnte baulich umgestaltet werden, mit Gefühl für die Raum- und Lichtverhältnisse, damit das Ambiente stimmig wird? Oft entstehen im ausführlichen Gespräch ganz neue Ideen. Auf der Basis von ersten Entwürfen in 3-D-Darstellung geht es dann im guten Miteinander an die Feingestaltung, zusammen. Weshalb so ausführlich und gemeinsam? Stefan Schlenker betont: „Vor der Ausführung der Arbeiten muss wirklich vollumfänglich alles geklärt sein. Wir können viel bewerkstelligen - und: Es gibt mit uns keine unliebsamen Überraschungen im Nachhinein. Sondern: Es passt, kundenspezifisch und in fachmännischer Verarbeitung in bester Qualität!“

### SANIEREN, REPARIEREN

Bei größeren oder kleineren Fliesensorgen - die Profis von SCHLENKER-FLIESEN sind da. Abgebrochene Ecken, Risse - und wenn es nur eine einzige Fliese ist - defekte Fugen, Austausch von Wand- und Bodenfliesen. Auch

wer bisher noch nicht Kunde ist, kann den Reparaturservice in Anspruch nehmen und auf die kurzfristige, schnelle Fliesen-Ambulanz vertrauen. Mit seinen 19 Mitarbeitern setzt der Fachbetrieb ganz bewusst auf eine Größe, mit der er flexibel und schnell reagieren kann. Bei allen Aufträgen garantiert das Schlenker-Team einen zuverlässigen Full-Service und reibungslosen Ablauf, in enger Kooperation mit Partnerbetrieben aus den Bereichen Sanitär, Heizung, Elektro, Schreiner und anderen. Zufriedene Kunden sind der Fokus.

### DAS GANZE PAKET

Stets am Puls der Zeit lebt Stefan Schlenker mit Leidenschaft und in guter Handwerker- und Familientradition vor, wie es gelingen kann, zuverlässig: Für alle muss es stimmen, alle müssen sich wohlfühlen. Kunden können darauf vertrauen, dass alles passt, ein gelungenes Ergebnis in 1a-Ausführung. Gute Arbeitsbedingungen und abwechslungsreiche Tätigkeiten für die Mitarbeiter: Sie identifizieren sich mit SCHLENKER-FLIESEN, fühlen sich - ob Azubi, Geselle oder Meister - verantwortlich. Deren Freude an der Arbeit spüren die Kunden: „So habe ich es mir vorgestellt.“ Und darüber hinaus unterstützt SCHLENKER-FLIESEN die Bürgerstiftung Radolfzell sowie verschiedene örtliche Vereine finanziell und tatkräftig.

Text: ©Werner Leber,  
Wochenblatt



Ein Einblick in das 3D-Programm der Firma - hier wird für den Kunden ganz individuell das Wunschbad geplant.

Foto: ©Schlenker-Fliesen



So individuell wie die Kunden ist auch die Beratung der Mitarbeiter von Schlenker-Fliesen (von oben Antonio Lo Casale, Stefan Schlenker und Lydia Güntert).

Foto: ©Kim Kroll, Wochenblatt

### MEISTERLICH

Peter Schlenker gründet 1976 zusammen mit seiner Frau Christine einen Fliesen-Meisterbetrieb in der Reichenau-Str. in Radolfzell. Der Betrieb wächst kontinuierlich, ab 2003 mit Sohn Stefan als Geschäftsführer. 2011, nach dem Umzug in die Zeppelinstraße, geht der Firmengründer in den Ruhestand.

### MARKE

„Unsere Mitarbeiter machen SCHLENKER-FLIESEN aus, sie sind das Aushängeschild.“ Stefan Schlenker, Meister und Betriebswirt, sieht sich als ein Teil des Teams der 19 Mitarbeiter, darunter zwei Lehrlinge zum Fliesen-, Platten-, Mosaik-Leger und ein Auszubildender für Büromanagement.

### 60 +

Seniorenrechte Handwerker-Leistungen: Worauf kommt es bei baulichen Maßnahmen an, um Rücksicht zu nehmen auf alters-typische Beeinträchtigungen? Die Mitarbeiter von Schlenker sind geschult, sich in solche Situationen hineinzuversetzen, Hindernisse zu erkennen und vorausschauend zu planen.

**SCHLENKER FLIESEN**  
KONZEPT - DESIGN - VERARBEITUNG



Besuchen Sie uns  
Zeppelinstraße 8  
78315 Radolfzell  
www.schlenker-fliesen.de

Kontaktieren Sie uns  
info@schlenker-fliesen.de  
Telefon: 077 32 - 12182

## MIETGESUCHE

### 1 ZIMMER

**Suche (w) dringend**  
eine 1-Zi.-Whg. in Singen und Umgebung. NR, berufstätig, k. HT. WM bis 700€. Tel. 0162/6386814

## OPTIMA

Für einen neuen jungen Mitarbeiter (25 Jahre) suchen wir ab sofort

### WG-Zimmer

mind. 15 m<sup>2</sup>-Zimmer, max. 6 Personen WG, in Konstanz einigerm. zentral, Warmmiete max. 575,- €

Angebote bitte per E-Mail an [alexander.hofer@optima-packaging.com](mailto:alexander.hofer@optima-packaging.com)

Optima pharma containment GmbH  
78315 Radolfzell-Stahringen

## OPTIMA

Für einen neuen Mitarbeiter suchen wir ab 01.04.2024

### 1-ZKB Wohnung

Gute ÖPNV-Anbindung bzw. „Seehas“  
Max. 45 Minuten von Stahringen entfernt mit dem ÖPNV

Warmmiete max. 700,- €

Angebote bitte per E-Mail an [alexander.hofer@optima-packaging.com](mailto:alexander.hofer@optima-packaging.com)

Optima pharma containment GmbH  
78315 Radolfzell-Stahringen

## 2 ZIMMER

**2-3 Zi Gottmadingen**  
Suche für meinen älteren Vater eine 2-3 Zimmer Wohnung in Gottmadingen. Tel 0174-6160311

**1,5 - 2 Zi.-Whg. gesucht**  
ruhiges Pärchen, NR, ohne HT und in Ausbildung, sucht ein gemütliches Zuhause (nicht möbliert) zwischen Radolfzell und Konstanz. Maximal 800€ WM, Austausch gerne per Mail: [42wohnung@gmx.de](mailto:42wohnung@gmx.de)

**2-2,5 Zi.-Whg. Kreis KN**  
gesucht, Mutter m. 2 Kindern, WM bis 900 €. Tel. 0152-59826900

## Hallenareal Radolfzell

**Vermietung ab sofort:**  
Hochregallager mit Stapler (ca. 2000 Palettenstellplätze, 1000 m<sup>2</sup>), angrenzende Halle (250 m<sup>2</sup>) weitere Hallenflächen.

Anfragen an [fi-gmbh@gmx.de](mailto:fi-gmbh@gmx.de)

## OPTIMA

Für einen neuen Mitarbeiter suchen wir ab 01.04.2024

### 1-ZKB Wohnung

in Singen  
Warmmiete max. 700,- €

Angebote bitte per E-Mail an [alexander.hofer@optima-packaging.com](mailto:alexander.hofer@optima-packaging.com)

Optima pharma containment GmbH  
78315 Radolfzell-Stahringen

## 3 ZIMMER

**Wir, alleinerziehende**  
Mutter, in fester Anstellung mit zwei Mädchen 10+7 und liebevollen Hund, suchen eine 3 Zimmer Wohnung im Kreis Singen, Warmmiete bis 1000 Euro, ab sofort! Mobil: 017682018179

## 4 ZIMMER

**Menschen helfen e.V. steht für Menschen aus der Region**

**Menschen helfen e.V.**  
sucht für eine 7köpfige Familie dringend eine **Wohnung** in Singen oder Umgebung. **Monatli. Einkommen 3.400 €.** Ab sofort. **Kontakt: 0176/10555872**

## SONSTIGE OBJEKTE

**Wohnung gesucht**  
mein Name ist Moritz, ich bin 37 Jahre alt, ledig und Kfz-Lackierer von Beruf. Ich arbeite derzeit bei V&K im Bauhaus Singen. Ich suche dringend eine kleine Wohnung oder ein WG-Zimmer in Singen und Umgebung. [bmoritz90@gmail.com](mailto:bmoritz90@gmail.com)

## VERMIETUNGEN

### 1 ZIMMER

**1 Zi.-DG-Whg., 35 qm,**  
ab 01.05.2024, in Worbl. zu verm., KM 350€ + NK 100€, Zuschriften unter 117892 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

**1 Zi.-Whg., Worblingen,**  
voll möbliert, Bad, WC, WM 600€ + 1 MM KT, Tel. 0152-23499652 o. 0170-7627342

**1 Zi.-Appartement, hell,**  
ca. 70 qm, möbliert, TV, WLAN in Singen, untere Nordstadt zu verm., 2. Etage; WM 850€, Kontakt: 0152-24867770 o. [audifax@web.de](mailto:audifax@web.de)

## 3 ZIMMER

**3 Zi.-Whg. Worblingen**  
ca. 73qm, kleine Einheit, ruhige Lage, Balkon, TG-Stellplatz, ab 1.4./1.5., KM 725,- € + 45,- € TG-Stellplatz + 230,- NK + Kautions Zuschriften unter 117893 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

**3 Zi. Wohnung**  
85qm, mit Einbauküche, Blk., Tiefgarage ab 01.04. für 970,- € + Nebenkosten in der Schwarzwalddstr./Si. zu vermieten, Tel. 0170/2900157

## SONSTIGE OBJEKTE

**Praxis-/Büroräume**  
Praxis- bzw. Büroräume zu vermieten. 120 qm Erdgeschoss, inklusive 8 Parkplätze. 1,5 km vom Stadtzentrum. Nahe Autobahnschluß. Freie Bodensee- und Alpensicht. Tel.: 0173-6547206

Mit einer Fülle von Angeboten & Terminen!

**WOCHENBLATT**

## Halle&Büros zu verm.



4x10m Steinhalle, 3x3m Tor, 2&3 el. Phasen, 2 Parkplätze, 2x OG-Räume 9.5x3.8m, WC, € 445/M, 0172/7084437, [dr.alex@wekhof.de](mailto:dr.alex@wekhof.de)

## GRUNDSTÜCKE

**Landw. Grundstück**  
mit Baumbestand Obst/Nuss in Umgebung von Singen zu kaufen gesucht. TEL. 0176 47077054

## GARAGEN/STELLPLÄTZE

**Autostellplatz in Rzell**  
Reichenastr. 7/1 ab sof. für € 18,- mon. zu verm., Tel. 0157/33651418



**Für glückliche Geburtstagskinder!**

Sie können den Singener Geschenkscheck erwerben bei:

### DER SPORT MÜLLER

Sport Müller GmbH | 78224 Singen  
Im Gambrius 2 (Kasse Scheffelstraße)  
Mo – Fr 10 – 19 Uhr, Sa 10 – 18 Uhr

UND  
**SINGEN**  
Tourist Information

Tourist-Information Singen | 78224 Singen  
August-Ruf-Str. 13 (in der Marktpassage)  
Mo – Fr 9 – 16 Uhr, Sa 10 – 13 Uhr  
oder Online:  
[wochenblatt.link/Geschenkscheck](http://wochenblatt.link/Geschenkscheck)

## LANDMASCHINEN

**Kreiselmäher**  
Arbeitsbreite 1,65 m, wie neu, zu verk., T.: 07732/823138 ab 18 Uhr

## ELEKTROGERÄTE

**Notverkauf**  
aus betr. Wohnen, Smartphone Galaxy A52 5G nur 100,-, Freerider Elektromobil, Np: 3.650,-, nur 750,-, Laptop HP Windows 11 nur 150,-, Tel.: 07731/951129

**Eis-Schrank**  
zwei Schubladen, ein Eisfach, H: 84cm, B: 54cm, neuwertig, 100€, Tel.: 07731/7938265

## FAHRRÄDER

**Klappfahrrad gesucht**  
Tel. 0176/51441464.

**Damen Holland-Fahrrad**  
50 €, zu verk., Tel.: 0173/2783414

**Herren E-Bike, 2 Akku**  
top Zustand, 600€. Tel. 0176/99228335

## ZU VERSCHENKEN

**2 Kinostühle**  
gut erhalten ab Selbstabholer zu verschenken. Tel. 0152/59341466

**Fernsehglastisch**  
Breite 77 cm, Höhe 52 cm, Tiefe 43 cm an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731/907399

**Einbaukühlschrank**  
imperial m. 4-Sterne Gefrierfach, 122cm x 56cm x 54cm, voll funktionsfähig u. Glasterarium 100cm x 50cm x 50cm an Selbstabholer zu verschenken, Tel.: 07731/955390

**Baby- Kinderkleidung**  
Kinder/Babykleidung und Kinderspielsachen. Verschiedene Größen an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 0172/8833168

## Hausflohmarkt Engen

Haushaltsauflösung, alles GRATIS! Am 09., 10. und 16.03.2024, 10-18 Uhr, Vorstadt 38, 78234 Engen. Tel.: 01742031074, an Selbstabholer zu verschenken.

## Flohmarktartikel

div. Deko, Bilderrahmen, CD's, Bücher, Spielsachen und vieles mehr an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 0173/3135298

## Zwei Frühbeefenster

ohne Glas, Teile von Vorwerk-Staubsauger, Tel. 07732 54137

## Couchgarnitur grau

280 x 200 cm, mit 5 gr. u. 2 kl. Kissens an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731 53567, ab 16.30 Uhr

## Schlafzimmerschrank

Top Zustand, in Buche, H: 2,25 m, B: 2,40 m, T: 0,60 m, 3Türer mit Spiegel an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 0175 2642917

## KAUFGESUCHE

### Metallschrott gesucht

Wir holen alles ab. 0171-9002225

## VERKÄUFE

### Zu verkaufen

Schrankwand mit Glasvitrine Kirschbaum H 210, B 170, T 47 VP 300€; Schrank mit Bemalung reonvierungsbedürftige Rückwand, 1 Schublade, 3 Böden, 1 Kleiderstange H 180, B 140, T 40, 500€ VP; div. Daunenschlafdecken je 100€; div. Modeschmuck VB; Künstlerpuppe m. Zerkat VB 650€; Porzellanpuppe VB 450€; Bay. Porzellanpuppen VB 400€; ab Do., 7.3. u. Fr. 8.3. v. 11-16 Uhr, Sa., 9.3., 11-13 Uhr, Schauinslandstr. 18, Singen, 4. Stock m. Aufzug bei Abt.

### Super Schnäppchen

20 Teile Da.-Bekl. 44/46/48 an Kleiderstange, fahrbar, komplett abzugeben für 99€. Tel. 07731/791074

### Baby-Künstlerpuppen

sehr günstig abzugeben. Tel. 0152-59930571.

## MUSIK

### Gitarre lernen

bei sehr erfahrenem Spezialist. Tel. 07731/63262

## MÖBEL

### Garderobenset 3-teilig



gehobene, stabile, schicke Ausstattung in Schleiflack grau mit schwarzen Metallfüßen. Bank mit Schubkasten H/B/T 49x100x35 cm, Schrank H/B/T 92x60x45 cm, Garderobenelement H/B/T 80x26x30 cm. Günstig abzugeben, NP: 2.344 €, VB, Tel. 0173-5215356

## STELLENANGEBOTE

### Putzfee gesucht

in Tengen für Doppelhaushälfte, Rentner-Ehepaar, 3 Std. pro Woche, 22 €/Std. Handy: 0152/34790 876.

### Hilfe gesucht für

handwerkliche Arbeiten. (Dachdeckerarbeiten, Pergola usw.) Tel. 0176/51441464.

### Haushaltshilfe gesucht

in Rzell, Minijob od. TZ, Bewerbung bitte an [LotteHanke24@gmail.com](mailto:LotteHanke24@gmail.com)

### Haushälterin (m/w/d)

Festanstellung, 20 Std. Woche, FS Kl. B, Singen-City gesucht, Bewerbung an: [bodensee3@gmx.de](mailto:bodensee3@gmx.de)

## STELLENGESUCHE

**Parkettleger su. Arbeit:**  
Parkett (schleifen), Vinylboden, Holzdielen, günst., 0160-1652489

### Logistiker IHK, m

z. Z. Studium Logistikmanagement, sucht anspruchsv. Aufgabe »hands-on-Mentalität«, T. 0176/57989648.

### Maler

sucht Arbeit, Tel.: 0175-2367332

## TIERMARKT

### Chihuahua Welpen

zu verk., 800€ reinrassig, kurzhaar. Tel.: 0177/8330203

## Kater zugelaufen



Kater zugelaufen in Böhlingen (Espelweg, Brünneleweg). Melden unter 0176/ 56832086 falls Sie das Tier kennen.

## VERSCHIEDENES

### Transporte u. Whg.Aufl.

Entrümpelung, Tel. 0151/57650610

### Gastropächter gesucht

f. Abendbistro Raum Radolfzell/Singen. Zuschriften unter 117894 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

### Wer verschenkt

Fahrräder, Mofa-Roller, Kaffeemaschinen, Flachbild-TV, Musikinstrumente, Nähmaschinen, div. Werkzeuge für einen guten Zweck, alles anbieten, Tel.: 0151-66234693

## SAMMLERMARKT

### Sammler sucht Uhren



Rolex, Breitling, Cartier, IWC, auch defekt. Tel. 0151-21332971

## HAUSHALTAUFLÖSUNG

### Hausflohmarkt

Alles muss raus! Möbel, Teppiche, Gardinen, Geschirr Freitag 08.03.24 14.00 bis 18.00 Uhr Samstag 09.03.24 12.00 bis 17.00 Uhr. Burgstr.46 in 78224 Singen

### Nachlassauflösung



Nachlass Haushalt, divers Porzella, ab 1957, Möbel, Kunst, Elektroartikel, zu verkaufen, vh telefonnummer 07732/9883053

## ZUM VERLIEBEN

### Ich m. 43 J., treu

ehrlich, zuverlässig, suche eine Frau für ernsthafte Beziehung, Tel.: 0177/5587177

## EINFACH SO

### Ein Kurs in Wundern

Austausch -Tel: 0160/92951148

### Wer will mit?

Gemeinsam statt einsam. Schwimmen, Konzerte (Schlager u. Volksmusik) besuchen, Spielenachmittag oder treffen zum Reden. Bitte meldet euch Zuschriften unter 117890 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

## HILFSORGANISATIONEN

### Widmann hilft Kindern

**in der Region e. V.**  
Herr Rudolf Babeck  
[widmann.babeck@widmann-singen.de](mailto:widmann.babeck@widmann-singen.de)  
[www.widmann-kids.de](http://www.widmann-kids.de)

## Menschen helfen e.V.

[info@menschen-helfen.de](mailto:info@menschen-helfen.de)  
[www.menschen-helfen-im-hegau.de](http://www.menschen-helfen-im-hegau.de)

## DEN AUTOMARKT

**FINDEN SIE IN DIESER AUSGABE AUF SEITE 12**

**Gutschein € 500**  
für ein **GRATIS-GUTACHTEN** inklusive **BESTPREIS-BERATUNG** bis zum **31.03.2024**  
YOR ORT in: **SINGEN + Hegau ÜB + Linzgau KN + Bodanrück RZ + Höri**  
FOCUS: Einer der besten Makler Deutschlands  
**IMMOBILIENBODENSEE** Gerhard Hammer  
Sachverständiger / Bankfachwirt  
0172 7239 045  
[Gerhard.Hammer@ImmobilienBodensee.eu](mailto:Gerhard.Hammer@ImmobilienBodensee.eu)

**KENSINGTON** 07531 369 06 96  
[kensington-konstanz.de](http://kensington-konstanz.de)  
**MARKTANALYSE**  
JETZT TERMIN BUCHEN!  
Welche Chancen und Risiken bietet die aktuelle Marktsituation für Immobilienverkäufer? Buchen Sie kostenfrei Ihre unverbindliche „Marktanalyse“ mit Ihrem Experten Mathias Kosub, DEKRA zertifizierter Sachverständiger.  
0176 706 189 44 *Mathias Kosub*

**Scheffelareal EIGENTUMS-WOHNUNGEN**  
Attraktive Förderkredite  
100.000 € pro Wohnung  
in zentraler Lage in Singen  
zwischen 2- und 5-Zimmer-Wohnungen  
Balkone oder Dachterrasse  
Effizienzhausstandard 40  
[www.BDS-UNIVERSAL-BAU.de](http://www.BDS-UNIVERSAL-BAU.de)  
Wir beraten Sie gerne:  
[bissinger@bds-universal-bau.de](mailto:bissinger@bds-universal-bau.de)



**REINIGUNGSSERVICE KARRER OHG**  
 seit 1991  
 Reinigungsservice Karrer oHG  
 Prof.-Maier-Leibnitz-Straße 10  
 78476 Allensbach  
 Telefon: 07533 / 9402283  
 07732 / 58126  
 www.karrermachtsauber.de  
 info@karrermachtsauber.de

Dieter & Christine Karrer

### Endlich ist der Frühling da!

Jetzt beginnt der Frühjahrsputz, wo wir Sie gerne unterstützen. Wir bieten Glas-, Jalousien-, Foto-voltaikanlagen-Reinigungen und viele weitere Arbeiten für private und gewerbliche Kunden an. Durch unsere Osmose Systeme arbeiten wir chemiefrei und umweltunbedenklich. Mit unserer Jalousien Reinigungsmaschine sparen wir Arbeitszeit und auch Geld für Sie. Eigentlich sollte der Regen ausreichen, um die Oberflächen von Solarmodulen sauber zu halten. Was aber durch etwaige Umwelteinflüsse (Ruß, Pollen, Vogelkot, Zuglinien oder nahegelegene Straßen) und Neigungsgrad der Module nicht ausreichend ist. Die entstandene Schmutzschicht wirkt wie eine Verschattung, was zur Leistungsminderung und somit auch zu Ertragsverlust führt. Der durchschnittliche Ertragsverlust liegt bei 6-8%, in manchen Fällen sogar mehr als 30 %. Damit es erst gar nicht so weit kommt, bieten wir Ihnen eine fachgerechte Reinigung mit weicher Spezialbürste und endmineralisiertem Wasser. Denn bei regelmäßiger Reinigung können Sie einem sonnigen Ertrag entgegensehen. Wir stehen Ihnen mit unserem Know-how und meisterlichem Wissen zur Seite.

**Schäuble**  
 SANITÄR  
 HEIZUNG  
 BLECH  
 SOLAR  
 LÜFTUNG

HERRENLANDSTRASSE 43 · 78315 RADOLFZELL  
 TEL.: 07732 / 92 56 - 0 · WWW.SCHAEUBLE-RADOLFZELL.DE

**DIEZ**  
 Meisterbetrieb  
 Gardinen Polsterung  
 Sonnenschutz  
 Parkettböden  
 Laminatböden  
 Designbeläge  
 Teppichböden  
 Linoleumböden  
 Handwebteppiche  
**Diez GmbH**  
 Bismarckstraße 2 · 78315 Radolfzell  
 Telefon 07732 2065 · Fax 07732 53323  
 diez-fussbodentechnik@t-online.de  
 www.diez-fussbodentechnik.de

**KELLER** NATURSTEINE GRABMALE  
 Inh. Stefan Keller  
**Wir bringen Steine in Form**  
 • Treppen • Arbeits- u.  
 • Fensterbänke Tischplatten  
 • Fußböden • Reparaturen

Öschlestr. 73 78315 Radolfzell-Böhringen  
 Tel. 07732/3793 www.Natursteine-Keller.de

**Bohl**  
 GARTENBAU  
 Meisterbetrieb  
 • Neu- und Umgestaltung  
 • Pflanz- und Pflegearbeiten  
 • Pflasterarbeiten  
**0179.89 33 759**  
 Bohl Gartenbau  
 Herrenlandstr. 40/2  
 www.Bohl-Gartenbau.de

### Ihr Reinigungsservice Karrer Team oHG



Reinigungsservice Karrer reinigt Ihre Photo-voltaikanlage – egal ob in gewerblichen oder privaten Haushalten.  
 swb-Bild©: Reinigungsservice Karrer

**KÜCHENSCHRÄNKE**  
 m.mehne  
**BETTENSCHREINEREI**  
 bänke  
 Schreinermeister – Holztechniker  
 Gewerbestraße 7 · 78315 Radolfzell  
 Tel. 0 77 32 – 36 04 · Fax 0 77 32 – 5 81 23  
 schreinermeister-mehne@t-online.de  
 www.mehne-schreinererei.de

**SCHLENKER FLIESEN**  
 KONZEPT · DESIGN · VERARBEITUNG  
  
 Wieder Freude im Bad!  
 Badsanierung ■ Modernisierung ■ Reparatur  
**Wenn's besonders werden soll! ■ 78315 Radolfzell**  
**07732/121 82 ■ www.schlenker-fliesen.de**

**Ulf Thorns**  
 Malermeister  
 78315 Radolfzell  
 Tel.: 07732-21 56  
 Fax: 07732-98 80 89

### Ihr Handwerker weiß, wie es geht!

**STARK**  
 Kachelofen- und Kaminbau  
  
 Thomas Stark  
 Kachelofen- und Kaminbaumeister  
 in 3. Generation  
 Ortsstraße 23  
 78224 Singen –  
 Hausen a. d. Aach  
 Fon: 0 77 31 / 8 22 91 37  
 Fax: 0 77 31 / 8 22 91 36  
 www.stark-kachelofen.de

Gebäudesystemtechnik  
 Elektrotechnik  
 Kundendienst  
 Installation  
**elektro BUHL**  
 Eisenbahnstr. 1/1  
 78315 Radolfzell  
 Fon 0 77 32 / 71 94  
 www.buhl-elektro.de

  
**HIRLING**  
 Zimmerei + Holzbau  
 78315 Radolfzell • Herrenlandstraße 45  
 Tel. 0 77 32/34 91 • Fax 34 61  
 www.zimmerei-hirling.de

### Ärztetafel

**Dr. med. Joachim Kaiser**  
Facharzt für Allgemeinmedizin und Anästhesie, spezielle Schmerztherapie, Chirotherapie und Palliativmedizin  
Im Buck 17 · 78244 Gottmadingen  
Telefon 07731 / 71694

**In der Zeit vom 20.03. bis 01.04.2024 bleibt unsere Praxis geschlossen**

**Vertretung:**  
Dr. Graf 20.03. – 22.03.  
Dr. Jur 25.03. – 28.03.  
Dres. Wilms

Suchen Sie bitte die Kollegen nur in dringenden Fällen und erst nach telefonischer Voranmeldung auf.

Ab dem 02.04.2024 arbeiten wir als Teil des MVZ Gottmadingen/Gailingen in den gewohnten Räumen und mit den gleichen Sprechzeiten weiter.

**POC Singen**  
Ihre Praxis für Orthopädie und Chirurgie im Ärztehaus Singen, Kreuzensteinstraße 7 – www.poc-singen.de –

Wir freuen uns, dass Frau **Ayse Demirci** unser Praxisteam ab sofort als Fachärztin für Allgemeinchirurgie verstärken wird.

Frau Demirci ist eine erfahrene Fachärztin, die bis vor kurzem die ambulante allgemeinchirurgische Behandlung im ehemaligen Krankenhaus Radolfzell begleitet hat. Die Schwerpunkte ihrer Arbeit sind die ambulante Hernienchirurgie, die Proktologie sowie alle ambulant durchführbaren kleinchirurgischen Eingriffe und die Behandlung chronischer Wunden.

Gerne nehmen wir ihre Terminanfragen entgegen - telefonisch über 07731/912 5030 oder via Mail [info@poc-singen.de](mailto:info@poc-singen.de).

www.wochenblatt.net/werbewirkung  
**WOCHENBLATT WERBUNG WIRKT!**

Der Blick über die Grenze  
**schaffhausen24**  
LOKAL · ONLINE · GRATIS

SINGENER GESCHENKSCHECK  
**SINGEN VORFREUDE**

Immer das passende Geschenk!

Sie können den Singener Geschenkscheck erwerben bei:

**DER SPORT MÜLLER**  
Sport Müller GmbH | 78224 Singen  
Im Gambrius 2 (Kasse Scheffelstraße)  
Mo – Fr 10 – 19 Uhr, Sa 10 – 18 Uhr

UND  
**SINGEN Tourist Information**  
Tourist-Information Singen | 78224 Singen  
August-Ruf-Str. 13 (in der Marktpassage)  
Mo – Fr 9 – 16 Uhr, Sa 10 – 13 Uhr  
oder Online:  
[wochenblatt.link/Geschenkscheck](http://wochenblatt.link/Geschenkscheck)

### »» BEILAGENHINWEIS ««

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter: [www.wochenblatt.net](http://www.wochenblatt.net), wöchentlich aktuell!

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

**GESAMTAUSGABE:**



(mit einigen Ausnahmen)



**TEILAUSGABEN:**

Pro Optik  
Sit Down

(mit einigen Ausnahmen)



Apothek Dr. Vetter  
Amtsblatt Aach

**SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG**

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen  
Tel.: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36 | E-Mail: [verlag@wochenblatt.net](mailto:verlag@wochenblatt.net)

### »» WOCHENBLATT ««

★★★★★ **stroppa** Größtes **E-Bike-Center**  
Fahrradhaus Ihre Nr. 1 in Süddeutschland

**Leasen Sie jetzt Ihr Fahrrad!!!**  
Bis zu 40% Ersparnis gegenüber Barkauf!

**HAIBIKE**  
Haibike AllTrail 5 Fully, starker Yamaha PW-ST Motor, großer 630 Wh Akku, Shimano Schaltung, 12-Gang, versch. Farben  
statt 4.999,- €

**BIKELEASING BUSINESSBIKE leasing**

**JOBRAD**  
Hammerpreis 3.499,- €  
Sie sparen 1.500,- €

78224 Singen, Friedinger Str. 1 – 3  
[www.stroppa.de](http://www.stroppa.de)

**Viele E-Bikes stark reduziert**  
SPECIALIZED CENTURION STEVENS HAIBIKE FLYER

Singen, 07.02.2024

PR-News (Anzeige)

## Volkswagen Zentrum Singen unterstützt die Tafel in Singen

Mit großer Freude hat das Team vom Volkswagen Zentrum Singen am 07.02.2024 die Mahlzeitenausgabe der Tafel Singen unterstützt. Seit vielen Jahren bietet die Tafel Singen am Heinrich-Weber-Platz Mittagstisch für Menschen mit geringem Einkommen an. Täglich werden hier frisch zubereitete Mahlzeiten für rund 80 Bedürftige ausgegeben. Das Menü besteht aus einer Suppe, einem frischen Salat, einer herzhaften Hauptspeise und einem Dessert. Doch was diesen Dienst der Tafel Singen besonders auszeichnet, ist die Unter-

stützung von Gastköchen in den letzten Jahren. „Wir finden es äußerst wichtig, dass wir uns als Firma an derartigen Aktionen beteiligen und somit die Möglichkeit haben, mit Bedürftigen in Kontakt zu treten“, betont Joachim Hafner, Niederlassungsleiter des VW-Zentrums Singen. Das VW-Zentrum Singen, ein Unternehmen der Graf Hardenberg-Gruppe, engagiert sich regelmäßig in sozialen Projekten und unterstützt damit gemeinnützige Organisationen und Initiativen in der Region. Durch die Zusammenarbeit mit der Tafel



Das Koch-Team: VW-Zentrum und Singener Tafel

Singen trägt das Team dazu bei, dass Bedürftige nicht nur eine warme Mahlzeit erhalten, sondern auch eine Gemeinschaft erleben können, die für sie da ist.

Text und Foto:

© Volkswagen Zentrum

## EIN MEISTERWERK DER NATUR



### FUNDGRUBE HOHLWEGLER

Dorfstr. 17  
78234 Engen-Welschingen, neben der Post

Frühjahrs-Fundgrube mit **MODE-MARKT** im Freien auf unserem Hof  
Donnerstag, den **14.03.24**  
komplett **NEUE MODE**  
Von **8.30 bis 18.00 Uhr**

Wo: 78234 Engen-Welschingen, Dorfstr. 17 neben der Post



»WIR SIND FÜR SIE DA!«

Öffnungszeiten  
Geschäftsstelle

Montag - Donnerstag  
8.15 - 13.00 Uhr /  
14.00 - 18.00 Uhr  
Freitag  
8.15 - 12.00 Uhr

oder direkt zu Ihrem Ansprechpartner:



[www.wochenblatt.net/s/ansprechpartner](http://www.wochenblatt.net/s/ansprechpartner)  
**WOCHENBLATT**

## AUTOMARKT

[www.wochenblatt.net](http://www.wochenblatt.net)

**Kaufe alle Autos** mit oder ohne TÜV, viel km  
Tel. 0176 / 10469763

**WIR KAUFEN IHR AUTO**

ALLE PKWS  
AB BJ 2018 BIS 80 TKM

Ihr persönlicher Ansprechpartner:  
André Thiehoff

Tel.: 07731 - 9098123  
Mail: [an kauf@bruetsch-gruppe.de](mailto:an kauf@bruetsch-gruppe.de)

**BRÜTSCH**

Gottlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen - Gänsacker 4 | 78532 Tuttingen  
Tel.: 07731 - 90980 - [www.bruetsch.de](http://www.bruetsch.de)

### MERCEDES

Mercedes SLK 250 Cabrio, BJ 2011, 30.000 km, weiß, 22.000 €, Tel. 0176/84042496

4 Sommerreifen mit Felgen zu verk. Profil-Tiefe 8mm, 205/60/R16 f. 70€, Daimler E200, Tel. 07731/23146

### VW

Suche Vr6 oder G60  
Suche alle Volkswagen VR6 oder G60. Alles anbieten auch ohne TÜV oder Motorschaden. Tel.: 0151-72851295

### WOHNWAGEN / -MOBILE

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

Wohnwagen Hymer Sporting 455, top Zustand, viel Zuberhör, VB 17500€, Tel. 07731/44684

### KFZ.-ZUBEHÖR

Reifenmontagegerät, geb. gesucht, Tel. 0151-46445533

### ZWEIRÄDER

Vespa 300 Blau-Matt, 582 KM, 1,5 Jahre alt, zu verk., Tel.: 07735/2219

Suzuki, Typ Burgm. 125



Werkstatt gepflegt, 2 Helme schwarz, 1 Motorradjacke, Erstzul. Feb. 2003, TÜV Mai 25, für 950 € zu verk., Tel. 0160/92705999

### SONSTIGE MODELLE

Altautos werden kostenlos abgeholt.  
Tel. 01 71/8 35 46 13

**W W W** **WOCHENBLATT WERBUNG WIRKT!**

Konstanz/Radolfzell

## Erfolgreich manövriert auf stürmischer See

Schon der Ausblick in das Wirtschaftsjahr 2023 war von vielen Unwägbarkeiten geprägt, aber es kam noch schlimmer. Denn über die Inflationsschübe, die schwache Konjunktur, den „Stillstand“ im privaten Bausektor aufgrund der Zinsentwicklung habe man elf Zinsanhebungen in diesem einen Jahr verdauen und verarbeiten müssen, blickte **Vorstand Martin Schuhmacher** bei der Vorstellung der Bilanz der Volksbank Konstanz-Radolfzell zurück.

von Oliver Fiedler

Aber die hohen Wellen wurden wohl erfolgreich bewältigt, ist die gute Nachricht auch von **Vorständin Sabine Meister** anhand der Zahlen, die am Mittwochnachmittag präsentiert wurden.

Denn schon die Bilanzsumme mache mit einem Wachstum von 55 Millionen Euro (3,5 Prozent) auf nun 1,64 Milliarden

den Euro einen Sprung nach oben, der über dem durchschnittlichen Wachstum der Bank von 2,7 Prozent aus den letzten Jahren liegt. Beim betreuten Kundenvolumen machte man sogar ein Plus von 170 Millionen Euro auf 3,43 Milliarden Euro, denn zum Beispiel das Bausparen habe hier eine gewaltige Renaissance erlebt, was die andere Seite der Zinserhöhungen ist, weil viele angesichts der aktuellen Konjunkturlage ihre Pläne zumeist nach hinten verschieben mussten. Das Thema Eigenkapital bekomme in diesen unabwägbar Zeiten freilich eine neue Bedeutung, sodass man doch bei einigen Gesprächen zu Baufinanzierungen ohne Abschluss bleiben musste, schränkte Martin Schuhmacher ein. Fast ohne Eigenkapital in einen Neubau zu starten, was in den vielen Jahren des historischen Zins-tiefs durchaus möglich war, gehe derzeit gar nicht.

### Kein Hindernis

Freilich konnte die Bank trotzdem auch bei den Finanzierungen trotz des Stillstands



Sabine Meister und Martin Schuhmacher stellten als erste regionale Bank am Mittwoch die Bilanz der Volksbank Konstanz-Radolfzell vor. Trotz Regenwolken und Sturm am Konjunkturm Himmel hat sich das genossenschaftliche Geldinstitut gestärkt.

swb-Bild: Volksbank e.G.

bei privaten Neubauten ein Plus von 63 Millionen Euro beim Finanzierungsgeschäft auf 1,46 Milliarden Euro in ihrer Bilanz vorweisen. Die wurde auch bereits am Montag

und Dienstag den Vertretern in einer ersten Runde vorgestellt, vor der eigentlichen Vertreterversammlung im Juni in **Steißlingen**, wie Sabine Meister informierte. Auch dort habe

es natürlich viele Fragen zur aktuellen Wirtschaftslage und der Lage der Bank gegeben, sagte sie. Sabine Meister zeigt sich optimistisch. Sie sieht eine Konjunkturwende für den Sommer und auch eine Zinswende nach unten. Denn mit den Zinserhöhungen durch die EZB sei ja auch schon seit November Pause, nachdem dort die Zinsen quasi im Monatsrhythmus nach oben gegangen waren.

Auch der Blick auf die Kundeneinlagen liefert trotz veränderter Nachfrage, weg von kurzfristigen und hin zu längerfristigen Anlageformen, zufriedenstellende Ergebnisse: Ein Plus von 23 Millionen Euro ließ die Gesamtsumme auf inzwischen 1,1 Milliarden Euro anwachsen. Ebenfalls spiegelten sich die gestiegenen Zinsen im letzten Jahr in Verbindung mit dem weiterhin starken Kreditgeschäft auf das Zinsergebnis der Bank wider. So stieg der Zinsüberschuss der Bank um rund 6 Millionen Euro auf 28,1 Millionen Euro an. Das Provisionsergebnis aus Zahlungsverkehr, Wertpapierhandel und der Vermittlung von Finanzprodukten und -dienstleistungen sei stabil

auf dem Vorjahresniveau geblieben. Im Gegenzug stiegen die allgemeinen Verwaltungsaufwendungen in Folge von Tarifsteigerungen, Auswirkungen der Inflation und hoher Energiekosten um 1,3 Millionen Euro auf insgesamt 22,1 Millionen Euro an.

Zusammenfassend konnte die Volksbank Konstanz den operativen Erfolg mit 17,3 Millionen Euro trotz aller bereits genannten erschwerten Rahmenbedingungen deutlich steigern. Jedoch machten Inflationsraten mit Spitzenwerten von zehn Prozent, ein Konjunkturreinbruch und damit verbundene Rezessionsängste sowie dem historisch rasanten Zinsanstieg eine erhöhte Risikovorsorge erforderlich.

Das Ergebnis versetzt die Volksbank Konstanz erneut in die Lage ihr Eigenkapital für die Zukunft weiter zu stärken, um beachtliche fast 20 Millionen Euro auf einen Stand von nun 182 Millionen Euro. An die Mitglieder soll wieder eine Basisdividende von zwei Prozent und eine zusätzliche Bonusdividende von weiteren zwei Prozent nach den Beschlüssen der Vertreterversammlung im Juni ausgeschüttet werden.

### Leserresonanz

#### Appell für Beteiligung

In der jüngsten Ausgabe unserer Rubrik »Die Region fragt, Berlin und Stuttgart antworten...« gab das WOCHENBLATT die Frage von **Heike Wagenblast** von der Firma **Widmann** weiter, ob die derzeitige Bundespolitik und Landespolitik noch fair gegenüber Steuerzahlern und Zahlern von Sozialversicherungsbeiträgen ist. Folgend hat uns die Fragestellerin ihre Reaktion auf die Antworten der Abgeordneten zukommen lassen.

»Sehr geehrte Politikerinnen und Politiker, vielen Dank für Ihre Stellungnahmen zu meiner Frage in der

letzten Wochenblattausgabe. Knapp 45 Millionen Menschen in Deutschland sind erwerbstätig, davon sind 35 Millionen sozialversicherungspflichtig. Ich habe eine eindringliche Bitte – egal welche Farbe Ihre Partei besitzt – binden Sie diese Gruppe, die »Deutschland finanziell am Laufen hält«, aktiver in Ihre politischen Konzepte und Gedankengänge mit ein.

Ist Ihnen Bewusst, welche Themen diese Gruppe beschäftigt? Der Ansatz, dass diese Gruppe keine Zeit hat, sich richtig zu wehren (wir müssen ja schließlich arbeiten), wird derzeit aus guten Gründen immer mehr aufgeweicht – ein Beispiel sind die Proteste aus der Landwirtschaft. Warum, weshalb und wieso wir

ein Sozialstaat sind und dass es eine gewisse Geldumverteilung in unserem Sozialstaat geben muss, ist durchaus klar – das haben wir bereits in der Schule gelernt und Suchmaschinen im Netz helfen uns hier sicher sonst auch gerne weiter.

Die entscheidende Frage ist: Sind Ihnen die Bedürfnisse der Gruppe der Geber im Sozialstaat ausreichend bewusst, sind sie jeden Tag in Ihren Gedanken? Und nicht zuletzt: Brauchen Sie mehr Austausch, um hier das eine oder andere zu schärfen?»

**Heike Wagenblast, Singen**

Leserbriefe geben nicht zwingend die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich zudem vor, Leserbriefe zu kürzen.

Seit 14 Jahren die Nummer 1 unter den großen Fitness-Ketten

PR-News (Anzeige)

## INJOY erneut Testsieger

INJOY ist bereits das achte Mal zum besten und servicefreundlichsten deutschen Fitness-Studio-Anbieter gekürt worden. Das ergab eine aktuelle Studie des Deutschen Instituts für Service-Qualität (DISQ) im Auftrag des Nachrichtensenders n-tv. Seit nunmehr 14 Jahren ist INJOY damit ununterbrochen Testsieger. Die Marktforscher nahmen überregionale Fitness-Studio-Anbieter unter die Lupe, von denen INJOY am meisten überzeugte und als Einziger mit der Gesamtnote „sehr gut“ beurteilt wurde. „Das Wichtigste ist, dass sich der Kunde bei uns rundum wohlfühlt und kompetent betreut wird, so dass er seine persönlichen Ziele erreicht. Daher freut uns dieses Testergebnis und der erste Platz mit Abstand besonders“, sind sich Christian Ebersbach (INJOY Engen), Thomas Söder (INJOY Rielasingen) und Joachim & Maximilian Schyra (INJOY Stockach) einig.



v.l.n.re.: Maximilian Schyra, INJOY Stockach; Joachim Schyra, INJOY Stockach; Christian Ebersbach, INJOY Engen; Tom Söder, INJOY Singen-Rielasingen

Neben dem im Vergleich besten Angebot überzeugten die Tester besonders die Beratung und die Betreuung bei INJOY: „Die Mitarbeiter informierten stets umfassend, korrekt sowie meist individuell und erklärten Geräte und Übungen ausführlich. Zudem stach die Präsenz von Angestellten auf der Trainingsfläche sowie deren aktive Kontaktaufnahme mit den Trai-

nierenden heraus.“ Auch die Trainingsatmosphäre inklusive Sauberkeit überzeugte die Tester. „INJOY ist für unsere Teams und uns mehr als nur ein Ort, an dem Menschen trainieren. Wir stehen für ein ganzheitliches Konzept, das den Menschen und seine Bedürfnisse in den Mittelpunkt rückt. Es ist sehr

schön zu erfahren, dass diese gelebte Philosophie bei unseren Kunden spürbar ankommt und bedanken uns ausdrücklich bei unseren tollen knapp 90 Mitarbeitern, das INJOY-Feeling täglich mit einem großen Lächeln zu transportieren!“

Text und Foto: © Injoy

- Anzeige -

SIE MÖCHTEN IHR FAMILIENUNTERNEHMEN HIER VORSTELLEN?

MELDEN SIE SICH BEI UNS!

**ANATOL HENNIG**  
a.hennig@wochenblatt.net  
Tel: 077 31-8800-0

**ROSSELLA CELANO**  
r.celano@wochenblatt.net  
Tel: 077 31-8800-28

**SONJA MURISSET**  
smuriset@wochenblatt.net  
Tel: 077 31-8800-33

## Leserresonanz

### Die Kita-Platzvergabe wird Singen nicht gerecht

Folgender Leserbrief erreichte das WOCHENBLATT zum Thema der Kita-Platzvergabe in Singen:

»Singen hat zu wenig Kita-Plätze. Diese Herausforderung ist nicht neu. Wer jedoch die Mehrzahl der Plätze rein nach Alter des Kindes vergibt in einer Zeit, in der die meisten Familien darauf angewiesen sind, dass beide Elternteile zum Familieneinkommen beitragen oder eine alleinerziehende Person den Familienunterhalt stemmen muss, macht es sich zu einfach.

Am Arbeitsmarkt wird wachsender Fachkräftemangel beklagt. Nicht nur die im Artikel erwähnten Unternehmen, die bereits Mitarbeiterkündigungen

oder Arbeitszeitreduzierungen verzeichnen, sind davon betroffen, sondern auch unsere Gesundheitseinrichtungen, unsere Lebensmittelversorger und weitere, die heute stundenweise oder ganz auf Personal verzichten müssen, weil ihre Arbeitnehmenden keinen Kita-Platz haben. Vor einigen Jahren bekamen wir das CANO, vor wenigen Monaten die Standortentscheidung für das künftige Zentralklinikum, erst in der Neujahrsansprache durch unseren OB Häusler war von 'Singen als industriellem Herz des Landkreises Konstanz' die Rede: Diesem Anspruch und den daraus folgenden Aufgaben wird ein System, bei dem sich die Platzvergabe in den meisten Fällen allein nach dem Alter des Kindes entscheidet, nicht gerecht.

Zu argumentieren, 'schlecht qualifizierte Schülerinnen und Schüler sind keine Stütze für die Wirtschaft von morgen', übersieht, dass dieselbige mit dem aktuellen System bereits

heute geschwächt wird. Gleichzeitig wird auf die Familien, die auf Betreuung des Kindes angewiesen sind, damit sie arbeiten gehen können, erheblicher Druck auferlegt. Das macht Singen unattraktiv, sowohl für Arbeitgebende, wie auch für Arbeitnehmende mit Familie(-nplanung).

Singen investiert als Stadt in Quartiersarbeit, Klimaschutz und Mobilität. Gerne unterstützen wir junge Familien dies, geht es doch dabei um die Zukunft unserer Stadt und unserer Kinder. Solange es aber bis heute in Singen Kitas gibt, in denen die Mehrheit der Kinder täglich aufgrund der Entfernung per Auto zur Einrichtung gefahren werden muss, bleibt unverständlich, warum Wohnortnähe keinerlei Kriterium bei der Platzvergabe darstellt. Wir als Eltern möchten, dass unsere Kinder in ihrem Wohnumfeld zur Kita gehen können und hier erste Freundschaften schließen können. Dabei geht es nicht nur um die Fahrt zur Kita, sondern

das soziale Miteinander dort, wo wir wohnen. Bereits Kindergartenkinder quer durch die Stadt oder Ortsteile fahren zu müssen, damit diese zur Kita gehen oder ihre Freundschaften pflegen können, steht in komplettem Widerspruch zum Klimaschutz, zur Quartiersarbeit oder gar Mobilität. So viele Quartiersgespräche können gar nicht geführt werden, um zu kompensieren, was wir da bereits bei den jungen Familien versäumen. Singen als 'Fußgänger- und Fahrradfreundliche Stadt', wie es an den Schildern der Ortseingänge heißt und die Mobilitätsstudie vor wenigen Wochen: Lasst uns bei den Kleinsten und den nahegelegenen Möglichkeiten damit anfangen.

Alle Kinder müssen gleichberechtigte Bildungschancen erhalten und früh gefördert werden, unabhängig vom Erwerbsstatus der Eltern. Dafür braucht es Initiativen und Ideen, um der aktuellen Situation heute Rechnung zu tragen,

nicht erst in Zukunft. Manche Städte arbeiten mit dem Modell eines Kita-Platz-Sharing, bei dem Kinder, die von mindestens einem Elternteil daheim betreut werden können, sich einen Platz teilen und tageweise in die Kita gehen. Bei anderen Modellen werden die Vorschulkinder in besonderem Maße berücksichtigt, während für die jüngeren Kinder einfließt, ob eine Betreuung zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf an allen Wochentagen benötigt wird. Auch der Verein Lila Distel in Singen macht vor, dass Bildung durch tageweise Spielgruppen möglich ist.

Die Stadt Singen hat den Auftrag, jedem Kind Bildungschancen zu ermöglichen und gleichzeitig den Standort Singen für die unterschiedlichen Interessensgruppen wie Eltern und lokale Arbeitgebende attraktiv zu halten. Dabei gilt es, unser soziales Zusammenleben in den unterschiedlichen Wohngebieten sowie unsere Herausforderungen wie Klimaschutz

und Mobilität zu berücksichtigen. Für diese Aufgaben ist die Stadt in der Verantwortung, ohne dies auf die Eltern und deren Arbeitgebende abzugeben. Zu einer der wertvollsten Hilfen für uns Familien zählt, es uns zu ermöglichen, für unseren Lebensunterhalt sowie den unserer Kinder zu sorgen. Eine Kita-Platzvergabe nach Alter des Kindes ist dabei zu kurz gegriffen. Ich appelliere an die Verantwortlichen, die Vergabe wieder differenzierter anzugehen. Wir brauchen jetzt Lösungen, die uns Eltern in unseren unterschiedlichen Lebenssituationen, unseren Kindern, unseren Unternehmen und vielfältigen lokalen Einrichtungen gerecht werden - uns in 'Singen als industriellem Herzen des Landkreises Konstanz'.«

**Christiane Taha, Singen**

Leserbriefe geben nicht zwingend die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich zudem vor, Leserbriefe zu kürzen.

# STELLENMARKT

[jobs.wochenblatt.net](http://jobs.wochenblatt.net)



Bei der Gemeinde Rielasingen-Worblingen (Landkreis Konstanz, Region Bodensee, mit ca. 12.700 Einwohnern) ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Stelle zu besetzen:

**SachbearbeiterIn (m/w/d) in der Bauverwaltung in Vollzeit oder Teilzeit mit mindestens 80 %.**

Die detaillierte Stellenbeschreibung und nähere Informationen zur Gemeinde Rielasingen-Worblingen erhalten Sie unter [www.rielasingen-worblingen.de](http://www.rielasingen-worblingen.de).

Interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung, welche Sie mit den üblichen Unterlagen bis 24.03.2024 an das **Bürgermeisteramt Rielasingen-Worblingen, - Personalamt -, Lessingstr. 2, 78239 Rielasingen-Worblingen** richten. Für Auskünfte zum Aufgabengebiet stehen Ihnen gerne die Leiterin der Bauabteilung Frau Jahn (07731/9321-34) sowie unser Hauptamtsleiter Herr Niederhammer für personalrechtliche Fragen (07731/9321-45) zur Verfügung.

**Teamleiter (m/w/d)**

für unsere **Spargel- und Erdbeerverkaufsstände ab März bis Juli in Vollzeit gesucht.**

Auch für Schüler & Studenten geeignet. Bewerbungen und weitere Informationen: [www.wassmer-spargel-erdbeeren.de](http://www.wassmer-spargel-erdbeeren.de) oder [bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de](mailto:bewerbung@wassmer-spargel-erdbeeren.de)

Tel.: 07633 / 39 65; Anrufzeiten: Mo. - Fr. 9-17 Uhr und Sa. 10-16 Uhr

**Fritz Waßmer • Spargel- und Erdbeerkulturen**

**STELLENMARKT**

» **RESONANZGESETZ:**

**Mit einer besonderen Stellenanzeige sprechen Sie besondere Mitarbeiter an! «**



... Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt.

» **ICH BIN FÜR SIE DA!** « **SONJA MURISSET**

Tel: 07731 / 8800 - 33 [s.muriset@wochenblatt.net](mailto:s.muriset@wochenblatt.net)

**WOCHENBLATT**

»» **WIR SUCHEN ...** ««

**Zeitungsausträger/innen (m/w/d)**

zur Unterstützung unseres Teams

**Das Plus für Ihren Geldbeutel**

– Wir zahlen 12,41 €/Stunde Mindestlohn – auch an Schüler

Sie haben am **Mittwoch Zeit**, das **WOCHENBLATT** zu verteilen?

**Dann bewerben Sie sich jetzt hier bei uns!**



Erfahren Sie mehr zur Stellenausschreibung unter: [www.meinjobimwb.de](http://www.meinjobimwb.de)

**Wir suchen für folgende Orte:**

**Radolfzell, Markelfingen, Öhningen, Öhningen-Wangen, Aach, Stockach, Nenzingen, Wahlwies, Gailingen, Volkertshausen**

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung unter: [zustellservice@wochenblatt.net](mailto:zustellservice@wochenblatt.net)

**SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG**

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen | Tel: 07731 / 8800-0

»» **WOCHENBLATT** ««

Wir sind ein privates Pflegeheim für psychisch kranke und ältere Menschen in Radolfzell / Stahringen



und suchen zur Verstärkung unseres Teams

**Pflegefachkraft m/w/d mit 3-jähriger Ausbildung in Voll- und Teilzeit**

**Pflegehilfskräfte m/w/d in Voll- und Teilzeit**

Wer Menschlichkeit und Kompetenz zu verbinden weiß, findet im Pflegeheim Waldblick einen äußerst attraktiven Arbeitsplatz.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Post oder E-Mail

An: **Pflegeheim Waldblick**

z.Hd. Frau Klup, Kilian-Weber-Str. 6, 78315 Radolfzell-Stahringen

E-Mail: [info@pflegeheim-waldblick.de](mailto:info@pflegeheim-waldblick.de)



**KOMMEN SIE IN UNSER TEAM!**

**IHRE VORTEILE**

- ✓ Strukturiertes Einarbeitungskonzept
- ✓ Flexible Arbeitszeiten
- ✓ Weiterbildungsmöglichkeiten
- ✓ Motiviertes Team
- ✓ Tarifvertrag öffentlicher Dienst
- ✓ Jahressonderzahlung
- ✓ Traumhafte Lage am Bodensee
- ✓ BGM u.a. Jobrad-Leasing

**WIR SUCHEN SIE!** Ab sofort oder nach Vereinbarung in Teilzeit.

**Kfm. Mitarbeiter im Personalwesen (m/w/d)** sowie **Personalsachbearbeiter (m/w/d)**

Interessiert? Detaillierte Informationen zu diesen Stellenangeboten finden Sie unter [www.mettnau.com/karriere](http://www.mettnau.com/karriere) oder **durch scannen des QR-Codes:**



Nähere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Frau Tanja Scheurer, Leitung Personalabteilung, Tel. 07732/151-1894.

Wir freuen uns auf Sie!



Med. Reha-Einrichtungen der Stadt Radolfzell, METTNAU  
Strandbadstrasse 106, 78315 Radolfzell



Kath. Kitas im Hegau

**KATH. KINDERGARTEN ST. SEBASTIAN**  
78239 Rielasingen-Worblingen

**WIR SUCHEN DICH!**

➔ **Pädagogische Fachkraft (m/w/d)**

Viel mehr als nur ein Job!

[www.kath-kitas-hegau.de](http://www.kath-kitas-hegau.de)



Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt: Sonja Muriset | Tel: 07731 / 8800 - 33 | E-Mail: [s.muriset@wochenblatt.net](mailto:s.muriset@wochenblatt.net)

PRINTAUSGABE IN ÜBER 87.000 BRIEFKÄSTEN | E-PAPER: [WOCHENBLATT.NET](http://WOCHENBLATT.NET) | STELLENPORTAL: [JOBS.WOCHENBLATT.NET](http://JOBS.WOCHENBLATT.NET)

**WOCHENBLATT STELLENMARKT PRINT + ONLINE AUF ALLEN KANÄLEN**

**gailingen** am hochrhein

Bei der Gemeinde Gailingen am Hochrhein (ca. 2.960 Einwohner) ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle eines/einer

**Stellvertretenden Leitung (m/w/d)**  
im Bereich Finanzen und Technik

in Vollzeit (100 %) zu besetzen.

Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf [www.gailingen.de](http://www.gailingen.de). Für weitere Informationen steht Ihnen der Leiter des Teams Finanzen und Technik, Dieter Rihm unter Tel.: 07734/930330 gerne zur Verfügung.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte bis zum 31. März 2024 an die Gemeinde Gailingen am Hochrhein, Herr Dieter Rihm, Hauptstraße 7, 78262 Gailingen am Hochrhein oder per E-Mail an [dieter.rihm@gailingen.de](mailto:dieter.rihm@gailingen.de).

**Hotel Restaurant Schinderhannes**  
sucht ab sofort o. nach Vereinbarung

**Zimmermädchen**  
zur Aushilfe, Teil oder Vollzeit,  
Tage flexibel. Zeiten v. 08:00-12:00 Uhr.  
Ort: Steiblingen, Tel. 07738-93900

Suche baldmöglichst,  
zuverlässige, freundliche  
**MFA/er;**  
**Krankenschwester o. ä.**  
Montag - Mittwoch - Freitag in  
meine Privat-Praxis für  
Naturheilverfahren.

Bitte bewerben Sie sich mit den  
üblichen Unterlagen bei:  
**Praxis für Naturheilverfahren  
Schmerzambulanz  
A. M. Kornmayer  
Dr. E. Piel**  
Engestraße 4, 78224 Singen  
(Postarkaden)

Arbeiten,  
wo andere  
Urlaub  
machen!

Die Gemeinde Reichenau ab sofort  
eine/n Mitarbeiter/innen im Bereich

**Abwasser (m/w/d)**

Vollzeit, unbefristet  
Alles, was Sie wissen müssen:



[www.reichenau.de/Stellenausschreibung](http://www.reichenau.de/Stellenausschreibung)

**Wir suchen ab sofort o. n. V.**

**Reinigungskräfte  
(Minijob)**  
nach Radolfzell

4 x wö. (Mo-Di-Do-Fr) 7-9 Uhr  
sowie 1 x Mittwoch a 1,0 Std.

Bewerbung telefonisch  
o. per E-Mail.

**SRS Spreer  
Reinigungsservice GmbH**  
Tel. 0 77 32 / 97 18 36  
oder E-Mail:  
[info@spreer-reinigungsservice.de](mailto:info@spreer-reinigungsservice.de)

**Lernen mit  
Her(t)z**

**IHR pädagogisches  
Talent, Freude am Lernen  
vermitteln . . . DIE Chance  
für unsere Schüler . . .**

**Wir suchen noch  
Mitarbeiter für HA-  
Betreuung/Nachhilfe und  
freuen uns  
auf Ihren Anruf.**

**07731 - 18 23 24**

[www.bbc-learnherz.de](http://www.bbc-learnherz.de)

Wir suchen

**Produktions-  
helferinnen (m/w/d)**

für einen Einsatz in Stockach, Vollzeit,  
3-Schicht - mit kostenlosem  
Fahrservice ab Singen!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:  
Orizon GmbH  
Niederlassung Bodensee-Baar  
DAS 3/Wehrstr. 7 | 78224 Singen  
T +49 7731 4201-4  
[bewerbung.bodensee-baar@orizon.de](mailto:bewerbung.bodensee-baar@orizon.de)  
[www.orizon.de](http://www.orizon.de)

**Hotel Restaurant Schinderhannes**  
sucht ab sofort o. nach Vereinbarung

**Frühstücksdame**  
zur Teilzeit bzw. Aushilfe für die  
Frühstücksversorgung der Hotelgäste.  
Tage flexibel, Zeiten v. 06:00-10:00 Uhr,  
Herr Schröder, Tel. 0173 3948795

**Putzhilfe**  
wöchentlich ca. 2 Stunden nach  
Hilzingen gesucht. Mit Anmeldung.

**Telefon 0 77 31 / 6 72 46**

**Hörwelt**  
Jana Ritter

**Hörakustiker oder Quereinsteiger gesucht!**

Wir suchen einen engagierten Hörakustiker oder  
Quereinsteiger aus dem medizinischen Bereich, der unser  
Team verstärkt. Sie sind verantwortlich für die Beratung,  
Anpassung und Wartung von Hör-systemen. Mit Ihrer  
Leidenschaft für Kundenservice und technisches  
Verständnis helfen Sie Menschen, ihre Hörbedürfnisse  
optimal zu erfüllen. Wenn Sie eine positive Einstellung,  
Teamgeist und Interesse am Gesundheitswesen haben,  
freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!



Hörwelt Jana Ritter  
Engen, Stockach,  
Radolfzell, Gottmadingen  
[www.hwjr.de](http://www.hwjr.de)  
Tel.: 07733 3603063

**orizon**

Wir nehmen den Schutz Ihrer personen-  
bezogenen Daten ernst:  
[www.orizon.de/datenschutzvereinbarungen](http://www.orizon.de/datenschutzvereinbarungen).

Wir suchen  
für unser Sägewerk

**Umschlag-  
baggerfahrer (m/w/d)**  
**Staplerfahrer (m/w/d)**

**Holzwerke Riedlinger GmbH**  
Zur Mühle 7, 78224 Singen-Bohlingen  
Tel. 07731/9351-35  
[bewerbung@holzwerke-riedlinger.de](mailto:bewerbung@holzwerke-riedlinger.de)

**Verkäufer (m/w/d)**  
für unsere  
**Spargel- und Erdbeerstände**  
im Raum Engen, Radolfzell,  
Konstanz & Allensbach  
von April bis Juni in  
Voll-/Teilzeit gesucht.

Sie sind freundlich, zuverlässig,  
flexibel und verkaufen gerne?  
Dann bewerben Sie sich unter:  
[www.wassmer-spargel-erdbeeren.de](http://www.wassmer-spargel-erdbeeren.de)  
oder Tel. 076 33/39 65

Anrufzeiten: Mo.-Fr. 9-17 Uhr, Sa. 10-16 Uhr  
**Fritz Waßmer**  
Spargel- und Erdbeerkulturen

**PFLEGEZENTRUM ST. VERENA**  
Fachlich betreut, persönlich unterstützt.

**JOBS,  
DIE DEINE TRÄUME ÜBERTREFFEN!**

**Zusätzliche  
Betriebsrente** **sinnstiftende  
Tätigkeit**

Du bist Teamplayer, liebst aber auch selbständiges  
und eigenverantwortliches Arbeiten?

Du bist **Pflegefachfrau/-mann,  
Altenpflegehelfer/in, MFA, Hebamme,  
Heilerziehungspfleger/in  
oder Rettungsassistent/in (m/w/d)?**

Dann bist Du genau richtig für unsere  
**Sozialstation** und wir freuen uns,  
Dich kennenzulernen.

**Lebensarbeits-  
zeitkonto**

**familienfreundliche  
Arbeitszeit-  
modelle**

Gänseweide 7 | 78239 Rielasingen-Worblingen | Telefon: 07731/93430 | [www.st-verena.com](http://www.st-verena.com) | [personal@st-verena.com](mailto:personal@st-verena.com)

Die Dick-Stumpp-Gruppe ist eines der führenden Möbelhandelsunternehmen im  
süddeutschen Raum mit mehreren Standorten (Lauchringen, Karlsruhe, Stockach  
und Weil am Rhein). Für unser Haus Stumpp Küchen in Stockach suchen wir

**Küchenfachberater m/w/d**  
Vollzeit oder Teilzeit  
Gerne auch Quereinsteiger!

für Beratung, Planung und Verkauf von hochwertigen Marken-Einbauküchen.  
Kreativität und Gestaltungsfähigkeit, planerisches und technisches Interesse  
gepaart mit guten kaufmännischen Kenntnissen sowie Freude am Umgang mit  
Menschen gehören zu den Eigenschaften, die Sie, auch gerne als Quereinsteiger, mitbringen.  
Wir bieten eine fundierte Ausbildung und Einarbeitung, sowie eine sehr attraktive und  
leistungsorientierte Bezahlung.

**stump**  
KÜCHEN

Einrichtungshaus Rudolf Stumpp GmbH · Radolfzeller Straße 37 · 78333 Stockach · Tel. 07771 8009-0  
**Ein Unternehmen der Dick-Gruppe · WOHNPARC.DE**

Job-Infos &  
Bewerbung hier:



[wohnparc.de/jobs](http://wohnparc.de/jobs)

» WIR SUCHEN ... «

06/03/2024

**REINIGUNGSKRAFT (m/w/d)**

für Reinigungs- und Hygiene-  
arbeiten auf geringfügiger Basis

Als Teil eines engagierten Teams kümmern Sie sich um alle an-  
fallenden Reinigungsarbeiten der Geschäftsstelle.

Sie sind mit vollem Einsatz dabei und haben einen ausgepräg-  
ten Sinn für Ordnung und Sauberkeit. Führerschein und poli-  
zeiliches Führungszeugnis sind Voraussetzung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?  
Dann senden Sie Ihre vollständige Bewerbung bitte per Mail an  
[s.riesner@wochenblatt.net](mailto:s.riesner@wochenblatt.net)

Bei Fragen steht Ihnen Frau Riesner gerne unter 07731/8800-46 zur Verfügung.

Sie möchten sich ein Bild von unserem Unternehmen  
machen? Hier geht es zur digitalen Stellenausschreibung:  
[www.meinjobimwb.de](http://www.meinjobimwb.de)



WOCHENBLATT

Wir suchen eine  
Reinigungskraft (m/w/d)  
für unsere Geschäftsräume  
in Hilzingen auf Stundenbasis für  
ca. 3 - 4 Stunden wöchentlich  
bei freier Zeiteinteilung.

Zur Verstärkung unseres Teams  
suchen wir eine/n

**Buchbinder/in (m/w/d)**  
(gerne auch Quereinsteiger)  
zum Bedienen der Schneide-  
anlage und Weiterverarbeitung  
der Drucksachen an modernen  
Maschinen mit technischem  
Verständnis.

**Hartmanndruck  
& Medien GmbH**  
Obere Gießwiesen 34, 78247 Hilzingen

Wir freuen uns auf Ihre Kurz-  
bewerbung per e-Mail an  
[andrea@hartmanndruck.de](mailto:andrea@hartmanndruck.de)

**Reinigungskraft  
und Bügelhilfe**  
für privat Haushalt auf  
Minijob-Basis in  
Rielasingen gesucht.  
2 x pro Woche mit  
deutsch Kenntnissen.  
Tel. 0173/3029229

Wir suchen ab sofort

**KFZ-MECHATRONIKER  
(m/w/d)** in Vollzeit

Kontakt über: Timo Weber  
Tel. 07531 / 593113  
Mail: [post@autotechnik-weber.de](mailto:post@autotechnik-weber.de)

**1A AUTOTECHNIK WEBER**  
Wolfgang-Spengler-Str. 7  
78467 Konstanz

Unser Familienpflege-Team  
Westlicher Bodensee-Hegau  
wartet auf Verstärkung!

**FAMILIENWERK  
SÖLDEN**  
Mit vollem Einsatz. Mitten im Leben.

Sie lieben es, an unterschiedlichen Orten und in unterschiedlichen  
Familienhaushalten alltagsunterstützend tätig zu sein...  
Sie haben eine Leidenschaft für Kinder und für tatkräftiges Zupacken  
im Haushalt...  
Sie mögen das selbständige Arbeiten und sind einfühlsam im Umgang  
mit anderen Menschen.

Wenn Sie dann noch eine abgeschlossene Berufsausbildung haben  
- vorzugsweise als Familienpfleger\*in, Dorfhelfer\*in  
oder Hauswirtschafter\*in –  
sind Sie bei uns genau richtig.

Unser Team Westlicher Bodensee-Hegau freut sich über Verstärkung!  
Für weitere Informationen und/oder Ihre Bewerbung richten Sie sich  
gerne an unsere Einsatzleiterin Frau Melanie Dressnandt:  
Telefon 07774/2131424 oder per Mail an  
[melanie.dressnandt@familienwerk-soelden.de](mailto:melanie.dressnandt@familienwerk-soelden.de)

**AMTLICHE BEKANNTMACHUNG**

**SINGEN**  
Stadtverwaltung

**Öffentliche Ausschreibung nach VOB**

Bauvorhaben: Spielgeräte und kleinere Arbeiten in KiTas  
Ort der Leistung: Singen  
Leistung/Umfang: 4 Spielgeräte liefern und aufbauen  
1 Spielgerät baueits gestellt aufbauen  
kleinere Pflasterarbeiten  
Austausch Rindenmulch

Angebotsfrist: 03. April 2024, 11 Uhr

Die Vergabeunterlagen sind erhältlich über das  
Vergabeportal DTVP ([www.dtyp.de](http://www.dtyp.de)).

Der vollständige Bekanntmachungstext ist veröffentlicht im  
Internet unter: [www.singen.de](http://www.singen.de) (Informieren > Rathaus >  
Ausschreibungen).

## Singen

# Eine musikalische Romanze auf der Musikinsel

Die Kombination aus Violoncello und Klavier ist in der klassischen Musik keine Seltenheit. Einen wundervollen Beweis für deren Harmonie lieferten die beiden **MusikerInnen Anna Zassimova und Bernhard Lörcher** beim ersten Studiokonzert auf der Singener Musikinsel in 2024.

von Philipp Findling

Dabei begann der Abend gleich sehr gefühlvoll und temporeich mit dem Klavier-Solostück „Polonaise Fantasia in As-Dur“ von Frédéric Chopin, welches allgemein als dessen letzte Polonaise gilt. Hierbei bewies Anna Zassimova, die an der Musikhochschule unterrichtet und berühmte Bühnen wie die der Hamburger Elbphilharmonie bespielte, eine enorm hohe Stilsicherheit. Mit dem zweiten Stück, der „Sonate A-Dur für Violoncello

und Klavier“ von Beethoven stieß nun auch Bernhard Lörcher, seit 2001 Solo-Cellist bei den Stuttgarter Philharmonikern, hinzu. Bei diesem sehr wuchtigen, kraftvollen und nahezu perfekt vorgetragenen Stück zeigten die beiden zum ersten Mal, wie wundervoll sie zusammen harmonieren. Vor allem das Adagio wurde hier sehr lebhaft und zielsicher wiedergegeben.

Als drittes und letztes Pièce hatten Zassimova und Lörcher mit der „Romance oubliée“ (deutsch: Vergessene Romanze) von Franz Liszt ein Werk parat, welches wortwörtlich eine wahre, musikalische Romanze widerspiegelte und sich auch im herausragenden Spiel der beiden Instrumente, die sich hier ineinander wiederfinden, eindrucksvoll zeigte. Hierbei handelt es sich um ein Stück, welches Liszt bereits im Jahr 1841 schrieb, wovon er selbst jedoch 1881 nichts mehr wusste.

Wohltemperiert und klangvoll ging es nach der Pause weiter mit einem weiteren Klavier-Solo von Anna Zassimova zu Georges Catoires „Poème in



Ein wundervoll harmonisches Zusammenspiel lieferten Anna Zassimova und Bernhard Lörcher beim Studiokonzert auf der Singener Musikinsel. sub-Bild: Philipp Findling

C-Dur“, welches die Pianistin fehlerlos und mit viel Hingabe vertonte.

Eine kleine musikalische Weltreise erlebte das Publikum im Walburgissaal mit den „Estampes“ von Claude Debussy, ebenfalls wieder ein Klavier-

Solo. Von fernöstlichen Melodien aus Java bei „Pagodes“, einem sommerlichen Abend in Andalusien bei „Soirée Dan Grenade“ und einem Hauch Frankreich in „Jardins sur la pluie“ konnte man sich, wenn man kurz die Augen schloss,

tatsächlich in diesen Reisezielen wiederfinden. Etwas sanfter wurde es bei „Postludium“ von Christophe Sirodeau, bei welchem durch Zassimovas wundervolles und hochpräzises Spiel vor allem in den Andante-Sequenzen

eine gewisse Leichtigkeit zu spüren war, die Musikerin förmlich ihre Finger über die Tasten fliegen ließ.

## Einzigartige Melancholie

Zum Abschluss des Konzertabends kam wieder Bernhard Lörcher auf die Bühne, um gemeinsam mit Zassimova die „Sonate Nr. 2 g-moll“ von Gabriel Fauré zum Besten zu geben. Egal ob beim grandiosen Zusammenspiel im Allegro, dem liebevollen wie anmutig wirkenden Andante sowie dem schwungvollen und lebendigen Allegro vivo: Bei diesem Stück zeigte Lörcher mit einer einzigartigen Melancholie sowie einem fast über die Saiten schweben Geigenbogen seine ganze, musikalische Bandbreite. Ganz zu Ende waren die beiden jedoch noch nicht, so fanden sie mit dem wunderschönen, langsamen Satz von Chopins Cello-Sonate eine perfekte Zugabe für ein erneut unvergessliches Studiokonzert in der Jugendmusikschule.

## Singen

# Verdienter Heimsieg für den FCS

Eine engagierte Leistung wird endlich wieder mit einem Sieg für den FC Singen belohnt. Wer aufgrund des knappen Ergebnisses von 2:1 gegen die DJK Donaueschingen dachte, dass es eine knappe Angelegenheit war, sah sich getäuscht.

Von Beginn an wusste die Elf von **Trainer Daniel Wieser** mit aggressivem Pressing, einer herausragenden Defensivarbeit, dominanten Ballbesitzphasen sowie stark heraus gespielten Kombinationen das Heimpublikum am Waldeck-Kunstrasenplatz, wohin das Spiel wegen Rasenschäden im Hohentwielstadion verlegt werden musste, zu überzeugen.

Diese Dominanz bekamen die Donaueschinger in der ersten Halbzeit unmittelbar zu spüren, so spielten sich die Gastgeber durch enorme Ballsicherheit, schön heraus gespielte Flankenläufe und sehenswerte Kombinationen gleich mehrere, hochkarätige Chancen heraus. Bereits in der dritten Minute setzte **Robin Schonhardt** einen Schlenzer aus gut 13 Metern knapp über den Kasten von **DJK-Keeper Kay Schlageter**. Dessen Vorder- und Offensivleute kamen in der ersten Hälfte selten vor das Tor von **FCS-Schlussmann Rene Bissinger**. In der Folge spielte nur noch der FC Singen, der durch **Mittelfeldmotor Redon Ismajli** (16.) sowie den an diesem Nachmittag unermüdlichen **Yannick Schonhardt** (23./37.) mehrmals gefährlich vor das Gästetor kam. Auch **Niklas Vogt** scheiterte mit einem Schuss aus kurzer Distanz am Gästekeeper. Vor allem **Neuzugang Brian Ernst** erwies sich als belebendes Element im Offensivspiel der Wieser-Elf, was er mit



Endlich wieder Grund zum Jubeln gab es für die Blau-Gelben vom FC Singen gegen die DJK Donaueschingen, so wie hier nach dem Traumtor von Redon Ismajli zum 2:0. sub-Bild: Philipp Findling

seinem Treffer in der 40. Minute zur hochverdienten FC-Führung bestätigte.

Auch in der zweiten Halbzeit änderte sich wenig am bisher Gesehenen, so war es wiederum Ernst, der mit einem Schlenzer neben das Tor (52.) einen weiteren Hochkaräter für die Blau-Gelben liegen ließ. Folglich ließ die Mannschaft von Coach Daniel Wieser nichts mehr anbrennen, erhöhte kurze Zeit später durch ein Traumtor von Redon Ismajli (70.) auf 2:0. Weitere Chancen zur noch höheren Führung durch Robin Schonhardt (71.) sowie zwei Distanzschüssen von Ismajli (75./84.) ließ die Heimelf ungenutzt, das vermeintliche 3:0 durch Schonhardt fand aufgrund einer Abseitsposition keine Anerkennung (90.+1). Für den einzigen Aufreger des Spiels sorgten dann gegen Ende der Nachspielzeit die Gäste aus Donaueschingen, als der eingewechselte **Julian Künstler** vermeintlich von der Singener Abwehr zu Fall gebracht und der Schiedsrichter

auf Elfmeter entschied, welchen **Ahmet Colak** souverän zum 2:1 Endstand verwandelte.

Insgesamt zeigte sich Daniel Wieser sehr zufrieden mit der Leistung seiner Mannschaft. „Das war über 90 Minuten gesehen ein absolut verdienter Sieg für uns.“ Es freute ihn sehr, dass das Team mit einer ordentlichen Leistung in die Rückrunde starten konnte.

## Mutmacher für das nächste Heimspiel

Vom Klassenerhalt möchte Wieser zum jetzigen Zeitpunkt jedoch nicht sprechen, so sei es für ihn wichtig, sich von Spiel zu Spiel weiterzuentwickeln. Das Gezeigte seiner Elf mache ihm jedoch Mut für das nächste Heimspiel gegen den SV Linx am 16. März: „Wenn wir an diese Leistung anknüpfen können und unsere Chancen noch klarer verwerten, ist gegen diesen Gegner auch etwas drin für uns.“ Philipp Findling

## Singen

# Eine Filmgala für die Demokratie

Ein roter „Berlinale“-Teppich und bunte Luftballons vor dem Singener Kulturzentrum GEMS luden am 2. März viele BesucherInnen stilvoll zum „Kinofest für Vielfalt und Demokratie“ ein, verfeinert durch ein kulinarisches Buffet und eine Afterparty zum gemeinsamen Feiern. Vor nahezu vollbesetztem Saal gab es auf der großen Leinwand unter professioneller Moderation von **Lena Schaffer** zunächst sechs prämierte Kurzfilme zu sehen, welche von zwei KuratorInnen-Teams ausgewählt worden waren.

Am Ende dazwischenliegender Pausen konnten KlassenvertreterInnen der 9b und 9d jeweils ihre Auswahl vorstellen. Nach einem weiteren prämierten Kurzfilm, eigens vom „spots.-Bündnis“ ausgewählt, stellte die Klasse 9c als feierlichen Höhepunkt und Abschluss des Kinofestes ihr Können als Filmschaffende unter Beweis: Jeweils die Hälfte der Klasse hatte einen eigenen Kurzfilm gedreht, der nun zur gemeinsamen Premiere anstand.

**Laudator Martin Zimmermann von inSi e.V.** skizzierte die Singener Jugendfilmproduktion „Gedankenfahrt“: Schülerinnen und Schüler des „FriWö“ äußerten sich dabei an verschiedenen Schauplätzen des Gymnasiums offen und ehrlich zu den aktuellen Themen Ausgrenzung und Diskriminierung, aber auch zu Zivilcourage und Solidarität im gemeinschaftlichen Lebensraum des FriWö; zudem wurden eigene Anliegen freimütig benannt. Das Faszinosum Film zeigt

te auf den Gängen und Fluren des FriWö aber auch spürbare Wirkung auf die Filmschaffenden selbst: ob vor oder hinter der Kamera und dem Mikrofon – die hoch konzentrierte Arbeit am gemeinsamen Dreh stärkte erkennbar auch deren Respekt untereinander und das solidarische Miteinander.

Zudem überzeugte das Kinofest selbst, welches vom Team um **Melanie Patzke** und **Andreas Kämpf (GEMS)**, Martin Zimmermann und dem spots.-Team mitsamt der Unterstützung der **FriWö-Lehrkräfte Nicola Fritsch, Thomas Kilian und Kristine Hannak** professionell organisiert worden war, mit einer beeindruckenden Atmosphäre

Dass Singener Jugendliche sich aktiv an der Auswahl und der eigenen Produktion von Kurzfilmen beteiligen konnten, ist dem bundesweit aktiven Projekt „spots“ der Deutschen Filmakademie zu verdanken, welches das Kino im ländlichen Raum in den Mittelpunkt rückt, Ressourcen bietet und für Vielfalt und Mitgestaltung steht. So konnten die drei Schulklassen zunächst an Workshops zu Filmbildung und Antidiskriminierung teilnehmen und am demokratischen Austausch mit Erwachsenen aus Kino, Schule und Soziokultur teilhaben.

Das lokale Friedrich-Wöhler-Gymnasium, das Kulturzentrum GEMS, inSi e.V. und die Singener Kriminalprävention durften das Projekt „spots.“ in den letzten Monaten gemeinsam mit Jugendlichen aus Singen durchführen. Bernhard Grunewald



Einige der Filmschaffenden der Klasse 9c des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums auf dem stilechten roten Teppich vor der GEMS. sub-Bild: Bernhard Grunewald



Der Tod kann uns von dem Menschen trennen,  
der zu uns gehörte, aber er kann uns nicht das nehmen,  
was uns mit Ihm verbindet. ☆ ☆ ☆

**Hans Jürgen Sykulla** ☆

\* 26.08.1959 † 29.02.2024

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied. ☆

Deine Siggie  
Deine Tochter Sabrina und Christian mit Emma und Paul  
Niklas und Kim  
Deine Mutter Alwine ☆  
Deine Geschwister Karin, Rolf, Sabine mit Familien ☆

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag,  
den 15. März 2024, um 13.00 Uhr auf dem  
Waldfriedhof Singen (kleine Trauerhalle) statt. ☆

Du bist nicht fort,  
nur an einem anderen Ort.



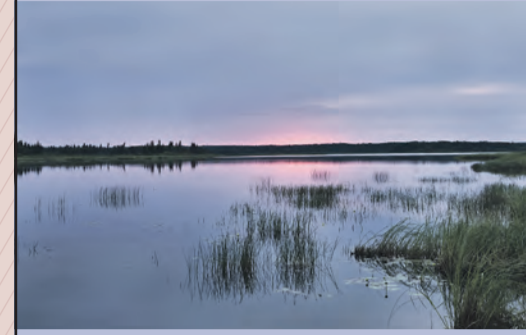
**Margareta Tröber**

geb. Braun  
\* 23.10.1931 † 22.2.2024

Maria, Johannes, Cordula und Beatrice mit Caroline  
und Familien  
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, den 14.3.2024,  
um 15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Manchmal bist du in unseren Träumen,  
oft in unseren Gedanken und immer in unseren Herzen.



**Martin Toch – Senior**

\* 10.09.1946  
† 15.02.2024

In Liebe und aufrichtiger Dankbarkeit  
haben wir Abschied genommen.

Deine Söhne  
Martin, Suzana, Felix und Luisa  
Gerald, Katrin, Verena und Theresa

Seinem Wunsch entsprechend haben wir ihn  
in aller Stille beigesetzt.

NACHRUF

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

**Herrn Hans Jürgen Sykulla**

der im Alter von 64 Jahren verstarb.

Herr Sykulla war über 39 Jahre für unser Unternehmen tätig.  
In dieser Zeit arbeitete er als Maschinenführer in unserer Aus-  
wicklei im Produktionsbereich „blank“. Im November 2023 trat er  
in seinen wohlverdienten Ruhestand.

In den Jahren seiner Betriebszugehörigkeit lernten wir ihn als  
äußerst zuverlässigen, hilfsbereiten und stets einsatzfreudigen  
Mitarbeiter kennen, der sich bei Vorgesetzten und Kollegen große  
Anerkennung und Wertschätzung erworben hat.

Wir werden Herrn Sykulla stets ein ehrendes Andenken bewahren.  
Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie und seinen Angehörigen.

Geschäftsführung und Betriebsrat  
**Amcor Flexibles Singen GmbH**

Statt Karten

**DANKSAGUNG**

Für die aufrichtige Anteilnahme beim Heimgang unserer lieben

**Ruth Beil**

sagen wir auf diesem Weg unseren herzlichen Dank.

Besonderen Dank

- Herrn Pfarrer Dr. Waldvogel für die würdevolle Trauerfeier
- Frau Margarete Zolg für die musikalische Gestaltung der Trauerfeier und des Seelenamts
- Herrn Dr. Graf für die langjährige ärztliche Betreuung
- dem Pflegeheim St.Hildegard für die liebevolle Pflege
- dem Bestattungsinstitut Maier für die gute Unterstützung

Bietingen, im März 2024

Im Namen aller Angehörigen  
Imelda Egger

Und immer werden irgendwo Spuren deines Lebens bleiben,  
die uns an dich erinnern.



Herzlichen Dank

für alle Zeichen der Liebe, Freundschaft und  
Verbundenheit sowie für die vielen tröstenden  
Worte, die Mut machen und uns sehr bewegen.

**Eduard Janusch**

Besonderen Dank gilt unserem Pfarrer Lukasz Kurmaniak,  
der Polnischen Katholischen Mission, dem Pflegepersonal  
vom Pflegezentrum Hegau sowie allen, die durch zahlreiche  
Karten und Geldspenden ihre Anteilnahme bekundeten.

Singen,  
im März 2024

Im Namen aller Angehörigen  
Familie Janusch

Trauern ist  
liebevolles  
Erinnern

mit dem ...



WOCHENBLATT

Nicht die Jahre in unserem Leben zählen,  
sondern das Leben in unseren Jahren.

A. E. Stevenson

**Bruno Kämpfert**

\* 16.7.1933 † 1.3.2024

In Liebe und Dankbarkeit

Ulrike und Gérard  
Knut und Heidi mit Matteo  
Ursel mit Katja und Kinder  
sowie alle Anverwandten

Die Beerdigung findet am Mittwoch, den 13.3.2024, um 14.00 Uhr auf dem  
Friedhof in Engen statt.  
Seelenamt am Freitag, den 15.3.2024, um 18.30 Uhr in der Stadtkirche Engen.



Alles hat  
seine  
Zeit

mit dem ...

WOCHENBLATT

Wenn man einen geliebten Menschen verliert,  
gewinnt man einen Schutzengel dazu.

Traurig, aber dankbar für die schöne Zeit  
nehmen wir Abschied von

**Gertrud Rönsch**

geb. Hany  
\*11.3.1933 † 20.2.2024

In lieber Erinnerung  
Joachim  
Ingrid, Markus  
Reinhard und Carolin mit Niklas und Max  
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Donnerstag, 14.3.2024 um 14.00 Uhr  
auf dem Friedhof in Gailingen statt.

Seelenamt ist am Dienstag, 19.3.2024 um 18.30 Uhr  
in der St. Dionysius Kirche in Gailingen.

Ihre Familienanzeige in der WOCHENBLATT-Printausgabe in über 84.000 Briefkästen + E-Paper: [www.wochenblatt.net](http://www.wochenblatt.net)

» In einer Situation, die sehr persönlich und emotional ist und  
in der in kurzer Zeit sehr viele Entscheidungen zu treffen sind,  
möchte ich Sie unterstützen und Ihnen behilflich sein. «

Ihre Anzeigenberaterin für die Familienanzeigen: Tina Caputo | Tel: 07731/8800-122 | E-Mail: [familienanzeigen@wochenblatt.net](mailto:familienanzeigen@wochenblatt.net)



WOCHENBLATT » FAMILIENANZEIGEN SIND EIN STÜCK ERINNERUNG





„Wenn Ihr an mich denkt,  
seid nicht traurig,  
erzählt lieber von mir  
und traut Euch zu lachen.  
Lasst mir einen Platz in  
Eurer Mitte, so wie ich  
ihn im Leben hatte.“

**Julia Arnold**

\* 10.05.1936  
† 25.01.2024

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen, die mit uns Abschied genommen haben und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

**Besonders danken wir**

- dem Pflegepersonal vom Helianthum Steißlingen für die gute Pflege,  
- Herrn Diakon Vallelonga für die überaus tröstenden und einfühlsamen Worte bei der Trauerfeier.

Bohlingen, im März 2024  
Birgit, Wolfgang, Ingrid und Petra mit Familien



**Alfred Gerdt**

\* 28.1.1940 † 6.2.2024

Weiterdingen, im März 2024

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen, die sich in den Stunden des Abschieds mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und Alfred die letzte Ehre erwiesen haben.

**Besonderen Dank**

Herrn Daniel Friesen und Herrn Andreas Giss für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie dem Praxisteam Dr. Dörflinger und der Sozialstation Hegau-West für die langjährige, gute Betreuung.

Hilda Gerdt  
Alla, Artur, Lilli und Johannes



„Wenn die Sonne des Lebens unter geht,  
leuchten die Sterne der Erinnerung.“

**DANKSAGUNG**

Herzlichen Dank für die Verbundenheit und Anteilnahme. Jedes liebe Wort, jede Umarmung, jedes Innehalten, jede geteilte Erinnerung, jedes Lächeln und jede Träne von Euch trägt uns in dieser Zeit.

Besonderen Dank sagen wir der Feuerwehr und dem Musikverein Rielasingen, Herrn Diakon Vallelonga und dem Bestattungsunternehmen Ruf für die liebevolle Gestaltung der Trauerfeier und der Beisetzung, sowie der Gemeinde Rielasingen für den würdevollen Nachruf.

Es ist schön zu wissen, wie beliebt und geschätzt Albert war.  
Hannelore Gnädinger mit Andreas und Tanja

**Albert Gnädinger**

\* 7.6.1941 † 11.2.2024

Rielasingen im Februar 2024

Behaltet mich so in Erinnerung, wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens mit euch allen zusammen war.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

**Bodo Baumann**

\* 6.6.1956 † 28.02.2024

Stockach,  
Tuttlinger Str. 17

In Liebe  
Deine Cornelia  
Dennis mit Sabrina und  
Mathilda, Marlene, Joris  
Nadine mit Sebastian und  
Ben, Elisa, Marie  
Jasmin mit Familie  
Benjamin mit Familie

Alles was schön ist,  
bleibt auch schön,  
auch wenn es welkt.  
Und unsere  
Liebe bleibt  
Liebe,  
auch wenn wir  
sterben.  
Maxim Gorki

Die Abschiedsfeier findet am Freitag, dem 8. März 2024, um 14.00 Uhr in der Herz-Jesu-Kirche in Zizenhausen statt. Die Beisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis.



Als Gott sah, dass der Weg zu lang,  
der Hügel zu steil, das Atmen zu schwer wurde,  
legte er seinen Arm um sie und sprach: „Komm heim“.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwester, Schwiegermutter, Oma, Schwägerin, Patentante und Tante

**Luitgard Jaiter**

\* 29. Mai 1941 † 1. März 2024

In lieber Erinnerung  
Manfred  
Reinhard mit Elke und Laura  
Doris  
sowie alle Angehörigen

Steißlingen, im März 2024

Die Beerdigung findet am Montag, dem 11. März 2024, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Steißlingen statt.

**Nachruf**

Die Gemeinde Gailingen am Hochrhein trauert um

**Altbürgermeister Ernst Ege**

der am 24.02.2024 im Alter von 80 Jahren verstarb.

Ernst Ege war von 1971 bis 1986 Bürgermeister von Gailingen und hat sich in dieser Zeit mit viel Kraft und Engagement für die Entwicklung unserer Gemeinde eingesetzt und verdient gemacht.

Wir erinnern uns an ihn mit großem Dank und Anerkennung. Seinen Angehörigen gilt unsere aufrichtige Anteilnahme.

Dr. Thomas Auer  
Bürgermeister  
mit Gemeinderat



**Nachruf**

Wir sind traurig, Dich nicht mehr bei uns zu haben aber auch dankbar, dass Du mit Deinem Wesen unser Leben bereichert hast.

**Dieter Fezer**

Dieter Fezer begann 1967 als 14-jähriger ehrenamtlich im JRK-Radolfzell und war dort 11 Jahre aktiv, bevor er 1978 ganz in die Bereitschaft und den Katastrophenschutz des DRK OV Radolfzell wechselte.

Bereits 1979 fand er seine Leidenschaft als Küchentechniker Feldkochherd. 1996 wurde er zum Stellvertretenden Katastrophenschutzbeauftragten gewählt und 2007 übernahm er das Amt des Katastrophenschutzbeauftragten voll verantwortlich.

Ab 1978 war er hauptamtlich in der Integrierten Leitstelle tätig. Seine Arbeit war geprägt von hohem Engagement und gerne gab er sein Wissen an jüngere Kollegen weiter. 2016 trat er in den Ruhestand ein.

Er hat sich immer mit Leidenschaft für den Rotkreuzgedanken eingesetzt und der Bevölkerungsschutz war ihm eine Herzensangelegenheit.

Dankbar denken wir an die schönen Momente mit ihm und werden Dieter Fezer in lieber Erinnerung behalten.

**Deutsches Rotes Kreuz  
Kreisverband Landkreis Konstanz e.V.**  
Vorsitzender Frank Hämmerle, Landrat a.D.  
Kreisgeschäftsführer Timo Petersen  
und alle Vorstandsmitglieder

**DANKE**  
Deine Rotkreuzkameraden und alle Kolleginnen, Kollegen und Freunde, die Dich erleben durften.

Die Liebe ist langmütig, die Liebe ist gütig. Sie ereifert sich nicht,  
sie prahlt nicht, sie bläht sich nicht auf.  
Sie erträgt alles, glaubt alles, hofft alles, hält allem Stand. Die Liebe hört niemals auf.



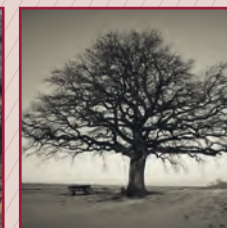
Nach einem langen, hingebungsvollen, selbstlosen und großherzigen Leben, verwurzelt in ein tiefes Vertrauen auf Gott, verlässt uns eine große liebende Seele

**Elisabeth Straßner**

\* 22.11.1931 † 25.02.2024

Barbara und Christoph  
mit Johannes, Anna, Simon, Maria und Elisa  
Franz mit Hannah und Sarah  
Ela mit Niklas, Maja und Kilian  
und alle Anverwandten

Das Seelenamt mit anschließender Beisetzung findet am Samstag, den 16. März 2024 um 14:00 Uhr in der Wallfahrtskirche in Schienen statt.  
Traueradresse: Barbara Straßner-Schnur, Hauptstraße 34, 78337 Wangen



Es ist schwer einen geliebten Menschen zu verlieren.  
Gleichzeitig ist es überwältigend,  
so viel Anteilnahme zu erfahren und dass  
so viele ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

## Ekkart Hanke

- D - für die vielen tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben  
A - für jede herzliche Umarmung  
N - für jeden Händedruck, wenn die Worte fehlten  
K - für die Zeichen der Freundschaft und Verbundenheit  
E - für alle Schrift-, Geld- und Blumenspenden

Besonders danken wir

- dem **Hospizverein Singen und Hegau e.V.**, der **Sozialstation Radolfzell-Höri e.V.**, der Praxis **Dr. Hirschele** in Singen, der Praxis am See in Gaienhofen, Herrn **Dr. Mäder** für die sehr gute Betreuung und liebevolle Begleitung
- der Firma **Fondium Singen** für den Nachruf
- dem **Bestatter Peter Trüb** für die fürsorgliche und herzliche Begleitung sowie die würdevolle Gestaltung der Abschiedsfeier und die sehr persönliche Abschiedsrede

Öhningen, im März 2024

Ursula, Harald und Christa



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, unserer Mutter, Schwiegermutter und Oma

## Margarete Uhl

geb. Steiner

\* 20.04.1938 † 28.02.2024

Du wirst immer in unseren Herzen bleiben.

Dein Martin  
Monika und Reinhard  
Helmut und Simone mit Johannes und Sebastian  
Angelika und Jürgen mit Elena und Carina  
sowie alle Angehörigen

Böhringen, Rommelstr. 4a

Die Beerdigung findet am Freitag, dem 8. März 2024, um 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Böhringen statt. Eucharistiefeier Sonntag, 10. März 2024, 10.45 Uhr in der St.-Nikolaus-Kirche in Böhringen.

Danksagung

## Lothar Bruttel

\* 26.04.1938 † 07.02.2024

Danke an alle, die meinen lieben Mann, Vater und Opa auf dem letzten Weg begleiteten und durch Briefe, Geldspenden, Umarmungen und tröstende Worte ihr Mitgefühl zeigten.

Unser besonderer Dank gilt:

Herrn Koordinator Prof. Dr. Nyombayire und dem Bestattungsinstitut Keller für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, dem Pflegeheim DA-HEIM in Orsingen für die liebevolle Pflege sowie dem Hospizverein Radolfzell-Höri e.V. für die letzte Begleitung.

Danke an unsere Familie, Nachbarn und Freunde, an Maggi-Werk Singen und die Schulkameraden, die ihm die letzte Ehre erwiesen haben.

Böhringen,  
im März 2024

Margot Bruttel  
Claudia Dietsche



Wenn die Kraft zu Ende geht,  
ist Erlösung eine Gnade.

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa, Bruder, Schwager, Paten und Onkel

## Alfons Willauer

\* 14.10.1938 † 28.02.2024

Mühlhausen-Ehingen

In Liebe und Dankbarkeit  
Deine Roswitha  
sowie alle Anverwandten

Gebete des Abschieds am Sonntag, den 10.03.2024, um 18.30 Uhr in der Kirche in Ehingen. Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung am Montag, den 11.03.2024, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Ehingen. Seelenamt am Dienstag, den 12.03.2024, um 18.30 Uhr in der Kirche in Ehingen.

## Erinnerungen bleiben

mit dem ...



WOCHENBLATT



„Liebe, Hilfe, Pflicht und Gerechtigkeit“  
war ihr Leitspruch.

Traurig, Dich zu verlieren,  
Erleichtert, Dich nach langem Kampf erlöst zu wissen,  
Dankbar mit Dir gelebt zu haben,  
nehmen wir Abschied von meiner geliebten herzenguten Frau, Schwägerin und Tante, die nach kämpferischem Leiden jetzt die Kraft verlor

## Karin Heinzmann

geb. Schön

\* 25.03.1943 † 29.02.2024

In Liebe und tiefer Dankbarkeit

Dieter Heinzmann  
Gisela Lüthi-Heinzmann mit Michael, Andrea, Daniela mit Familien  
Gerhard und Anne-Marie Heinzmann-Merlin mit Lisa und Iris mit Familien  
Ulrich Kollerbaur mit Vroni und Wolfgang mit Familien  
Heide Schön mit Stefan, Katharina und Otto mit Familien

Die Trauerfeier und Urnenbeisetzung findet statt am Mittwoch, den 13. März 2024 um 14 Uhr auf dem Friedhof Gottmadingen.

Anstelle von Blumenspenden bitten wir um eine Spende an den ambulanten Pflegedienst „DaheimBetreut“, Gottmadingen, IBAN: DE54 6925 1445 0005 6322 03 mit Vermerk „Karin Heinzmann“.

Traueradresse: Dieter Heinzmann, Randeggerstr. 3/1, 78244 Gottmadingen.

Ich weiß, dass mein Erlöser lebt.  
Hiob 19,25

Nach einem erfüllten Leben entschlief meine liebe Mutter und Schwiegermutter, unsere herzengute Oma, Schwägerin, Patin, Tante und Cousine

## Thea Biethinger

geb. Graf

\* 05.11.1929 † 28.02.2024

In Liebe und Dankbarkeit

Dr. Michael und Simone Biethinger  
Matthias Biethinger  
Katharina und Florian Sauter  
Niklas Biethinger  
sowie alle Anverwandten

Die Gebete des Abschieds beten wir am Mittwoch, den 06.03.2024 um 18.30 Uhr, die Trauerfeier findet am Freitag, den 08.03.2024 um 13.00 Uhr statt, das Seelenamt ist am Sonntag, den 10.03.2024 um 18.30 Uhr, jeweils in der Peter und Paul Kirche in Mühlhausen.

Die Urnenbeisetzung findet zu einem späteren Zeitpunkt im Familienkreis statt.

## NACHRUF

Wir trauern um unsere am 28.02.2024 verstorbene ehemalige Mitarbeiterin und Pensionärin

## Frau Thea Biethinger

Frau Biethinger gehörte über 33 Jahre unserer Firma an. Durch ihre Mitarbeit trug sie zum Erfolg des Unternehmens bei. Dafür möchten wir ihr unseren Dank aussprechen. Im Juli 1990 trat Frau Biethinger in ihren wohlverdienten Ruhestand.

In den Jahren ihrer Betriebszugehörigkeit haben wir Frau Biethinger als zuverlässige und pflichtbewusste Mitarbeiterin erlebt, die bei Vorgesetzten und Mitarbeitern stets geschätzt und anerkannt war.

Wir werden der Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Geschäftsführung, Betriebsrat und Mitarbeiter  
**Constellium Singen GmbH**



Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.

Wir nehmen Abschied von

## Anneliese Dressel

geb. Ottinger  
\* 10.12.1929 † 02.03.2024

In stiller Trauer  
Rainer und Liane mit Familie  
Norbert und Cordula mit Familie

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, den 19.03.2024 um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen in der kleinen Trauerhalle statt.

Traueradresse: R. Dressel, 78224 Singen, Feuchtmayerstraße 11



## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten und ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Gottmadingen, im März 2024

Peter  
Stüdle

Martin Stüdle und Bruni Gnädiger mit Familien

## Todesanzeige und Danksagung



Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist. (Franz Kafka)

## Nicola Patone

\* 17.11.1933 † 19.01.2024

Traurig nahmen wir auf dem Waldfriedhof Radolfzell Abschied vom Mittelpunkt unserer Familie. Du fehlst uns sehr. Das Leben endet, die Liebe nicht.

Radolfzell,  
Ostlandstr. 26

In stiller Trauer  
Christel Patone, geb. Rebholz  
Giannino und Martina  
Andreas mit Familie  
sowie alle Angehörigen

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten.

*Du bist nicht fort, nur an einem anderen Ort.*

Plötzlich und unerwartet müssen wir Abschied nehmen von meinem geliebten Sohn, unserem Bruder, Enkel und Freund

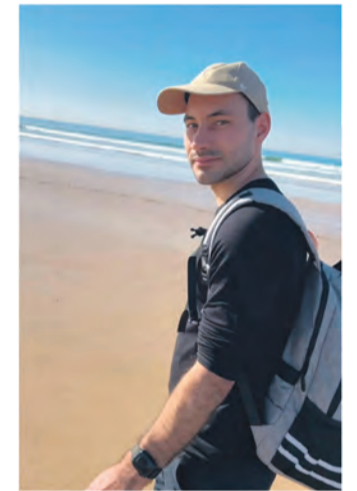
## Alexander Henni

\* 20.4.1995 † 25.2.2024

In Liebe und Dankbarkeit  
Simone Henni und Klaus Homburger  
Dominik und Maxima  
Vivien Landgraf  
Oma Ursula  
Silvia und Pirry mit Familie

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 8.3.2024 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Hilzingen statt.

Traueradresse: Simone Henni, Storzler Straße 9, 78247 Hilzingen-Riedheim



## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre liebevolle Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Unser besonderer Dank gilt

- ☞ allen, die ihre Verbundenheit durch Gebete, Blumen-, Geld- und Messespenden bekundeten
- ☞ dem Pflegeheim St. Anna und der Sozialstation St. Elisabeth
- ☞ Herrn Dr. Bigos und seinem Team
- ☞ Herrn Pfarrer Mühlherr für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
- ☞ dem Kirchenchor St. Peter und Paul für die musikalische Begleitung
- ☞ dem Bestattungshaus Homburger

## Luise Joos

\* 16.2.1929 † 11.2.2024

Hausen a.d.A.,  
im März 2024

Familie Joos

*Für Menschen Mensch sein,  
das gebietet uns die Ehrfurcht vor dem Leben.*

Nach einem arbeitsreichen, erfüllten Leben nehmen wir Abschied von meinem geliebten Mann, treusorgenden Papa, Schwiegervater und herzenguten Opa

## Rudi Maier

\* 17.11.1935 † 27.02.2024

Durch seinen Optimismus und seine den Menschen stets zugewandte Art hat er unsere Familie geprägt.

In Liebe und Dankbarkeit  
Deine Pia  
Stefanie und Jochen mit Elias und Anna  
und alle Anverwandten

Rosenkranz am Donnerstag, 7. März 2024 um 18.15 Uhr, anschließend Seelenamt in der Pfarrkirche St. Remigius in Steißlingen. Die Trauerfeier mit Beerdigung findet am Freitag, 8. März 2024 um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Steißlingen statt.

Anstelle zugedachter Blumen bitten wir im Sinne des Verstorbenen um eine Spende an den St. Elisabethenverein e.V. Steißlingen, DE91 6929 1000 0220 1534 01 oder für die Jesuitenmission „Jesuitenweltweit“ in Nürnberg, DE61 7509 0300 0005 1155 82 mit dem Vermerk „Rudi Maier“.

Traueranschrift: Familie Maier, Singener Str. 44a, 78256 Steißlingen



*Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig,  
erzählt lieber von mir und traut euch ruhig zu lachen.  
Lasst mir einen Platz zwischen euch, so wie ich ihn im Leben hatte.*

Fassungslos und voller Trauer müssen wir Abschied nehmen von meinem geliebten Mann, unserem herzenguten Vater, Schwiegervater, Bruder, Schwager, Getti, Onkel und Cousin

## Friedhelm Maus

\* 14.06.1957 † 29.02.2024

Wir vermissen Dich und werden Dich immer in unserem Herzen tragen.

In Liebe  
Deine Irmgard  
Benjamin und Vanessa  
Natalie  
Lothar mit Familie  
Christel mit Familie  
sowie alle Angehörigen und Freunde

Rosenkranz beten wir am 11.03.2024 um 18:30 Uhr. Das Seelenamt mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 14.03.2024 um 14:00 Uhr in der Pfarrkirche St. Michael in Leipferdingen statt.



## Herzlichen Dank

allen, die sich in stiller Trauer beim Abschied von meiner Frau, unserer Mutter und Schwester



## Friedhilde Brutscher

geb. Gnädig

mit uns verbunden fühlten.

Wir danken für die große Anteilnahme, die vielen tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben sowie allen, die ihr im Leben Freundschaft und Zuneigung schenken und sie auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Unser besonderer Dank gilt

der Gemeinschaftspraxis Dr. Adler und Dr. Thimm mit Team für die gute ärztliche Betreuung, Herrn Diakon Ehinger für die persönliche und würdevolle Gestaltung der Trauerfeier und dem Bestattungsinstitut Keller für die einfühlsame Unterstützung.

Überlingen am Ried,  
im März 2024

Im Namen aller Angehörigen  
Erich Brutscher



*Und immer sind da irgendwo Spuren Deines Lebens.  
Gedanken - Bilder - Augenblicke und Gefühle, sie werden uns oft an  
Dich erinnern und Dich nie vergessen lassen.*

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von

## Rainer Schoch

\* 31.10.1968 † 2.3.2024

Sein plötzlicher und unfassbarer Tod hinterlässt eine große Lücke.  
In Liebe und Dankbarkeit

Veronika Schoch mit Maurice, Vivienne und Marcel  
Helga Schoch  
Dieter und Monika Schoch mit Louis und Finn  
Jutta Jöchle  
Lilli Brutscher  
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Dienstag, den  
12.3.2024, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Überlingen a. R. statt.



*Wenn im Kreis der  
Lebenswelt das Blatt  
zurück zur Erde fällt,  
kehrt es zum Ursprung nur  
zurück und findet dort sein  
stilles Glück.*

In Liebe und aufrichtiger Dankbarkeit nehmen wir  
Abschied von meinem treusorgenden, guten Vater,  
Schwiegervater, Opa, Uropa und Schwager

## Heinrich Kuderer

\* 10.08.1930 † 22.02.2024

Doris Hajduk mit Nikola, Sascha, Kevin, Eileen und  
Castiel, Vivien sowie allen Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 22.03.2024  
um 13.00 Uhr in der Hauskapelle vom Bestattungshaus  
Decker in Singen statt.

Anschließend wird die Urne gegen 14.15 Uhr im  
Ruhewald Gottmadingen beigesetzt.

### NACHRUF

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

## Herrn Heinrich Kuderer

der im Alter von 93 Jahren verstarb.

Herr Kuderer war über 34 Jahre für unser Unternehmen tätig. In dieser Zeit arbeitete er in unseren beiden  
Produktionsbereichen „veredelt und blank“. Im September 1993 trat er in seinen wohlverdienten Ruhestand.

In den Jahren seiner Betriebszugehörigkeit lernten wir Herrn Kuderer als sehr fleißigen, loyalen und  
zuverlässigen Mitarbeiter kennen, der von Vorgesetzten und Kollegen gleichermaßen geschätzt wurde.

Wir werden Herrn Kuderer stets ein ehrendes Andenken bewahren. Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner  
Familie und seinen Angehörigen.

Geschäftsführung und Betriebsrat  
**Ancor Flexibles Singen GmbH**

### Nachruf

Tief betroffen nehmen wir Abschied von unserem Mitarbeiter

## Rainer Schoch

Herr Schoch gehörte über 23 Jahre unserem Unternehmen an. In der langen Zeit  
seiner Betriebszugehörigkeit arbeitete er zunächst als Sachbearbeiter in unserer  
Arbeitsvorbereitung/PPE, ab 2021 als Prozesstechniker in unserer Abteilung Engineering.  
Mit Herrn Schoch verlieren wir einen fachlich versierten, zuverlässigen und einsatzfreudigen  
Mitarbeiter, der sich großer Wertschätzung bei Vorgesetzten und Mitarbeitenden erfreute.  
Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.  
Unser tiefes Mitgefühl gilt seinen Angehörigen. Wir werden das Andenken an Herrn Schoch stets  
in Ehren halten.

FONDIUM Singen GmbH  
Geschäftsleitung, Betriebsrat und Beschäftigte

*Einschlafen dürfen, wenn man müde ist,  
nicht mehr kämpfen müssen, wenn die Kraft zu Ende geht,  
gehen dürfen, wenn das Atmen schwer wird,  
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung.*



Nach langer Krankheit wurde unser lieber Vater, Schwiegervater  
und herzenguter Opa von seinen Schmerzen erlöst.

## Bernhard Schatz

\* 24.7.1941 † 29.2.2024

Wir werden ihn sehr vermissen.

Melanie Schatz mit Stefano Scarpelli  
Patricia Wehofsky mit Axel, Nele und Phil  
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 8.3.2024 um 15.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem  
Waldfriedhof in Singen statt.

Die Urnenbeisetzung findet zu einem späteren Zeitpunkt im Familienkreis statt.

Seelenamt ist am Dienstag, den 12.3.2024 um 18.30 Uhr in der Kapelle vom Altenheim St. Anna.

Traueradresse: Patricia Wehofsky, Radolfzellerstr. 24, 78224 Singen



*Du bist so gern gewesen in Feldern, Wald und Flur,  
nun bist du heim gegangen zum Schöpfer der Natur.*

### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer um

## Eugen Sauter

mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme und Wert-  
schätzung in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten  
und ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

### Besonderen Dank

der Gemeindefereferentin Frau Simone Meisel für die würdevolle Gestaltung der  
Trauerfeier, dem Pflegepersonal vom St. Hildegard Gottmadingen für die liebevolle  
Pflege, dem Musikverein Schlatt a.R. für die musikalische Umrahmung der Trauerfeier,  
der Freiwilligen Feuerwehr Schlatt a.R. für die Ehrenwache sowie der Stadt Singen, der  
Gemeinde Hilzingen und den Vereinen für die ehrenden Nachrufe.

Schlatt a.R., im März 2024

Im Namen aller Angehörigen  
Familien Sauter und Knöpfli

## Danksagung

In Gedenken an  
unsere liebe Frau, Mutter, Schwiegermutter, Tochter und Schwägerin

## Manuela Schneider

\* 18.1.1965 † 20.1.2024

möchten wir uns bei allen  
für die unfassbar große  
Anteilnahme und die  
Unterstützung in dieser  
schweren Zeit bedanken.



In stiller Verbundenheit  
Sterki, Denni, Katja, Elisabeth und Ela

*Behaltet mich so in Erinnerung  
wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens  
mit euch allen zusammen war.*



Plötzlich und für uns alle unfassbar verstarb  
mein lieber Mann, unser fürsorglicher Vater,  
Schwiegervater und Opa

## Edgar Hartwig

\* 6.1.1943 † 2.3.2024

Wir werden Dich sehr vermissen.

Deine Emmi  
Thorsten und Kirsten mit Sarah und Simon  
Simone und Raimund  
und alle Angehörigen

Die Abschiedsfeier für Eddi findet am Donnerstag, den 14.3.2024 um 14.00 Uhr  
auf dem Friedhof in Hilzingen statt.

Um gemeinsam ins Gespräch zu kommen und Erinnerungen an Eddi zu teilen,  
laden wir im Anschluss in das Clubheim des FC-Hilzingen ein.

Die Urnenbeisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten  
Familienkreis.



*Es war Zeit deine Hand loszulassen,  
aber wir behalten die schönen Erinnerungen.*  
Nach schwerer Krankheit und unendlich traurig nehmen wir Abschied von

**Ralf Hauser**

\* 07.01.1967 † 03.03.2024

In Liebe  
Sandra  
Florian, Franziska & Daniel  
Gisela  
Edeltraud und Frithjof  
und alle Verwandten

Randegg, im März 2024

Ralf wollte keinen großen Abschied. Auf seinen Wunsch findet die Trauerfeier im engsten Familienkreis statt.

Mit großer Anteilnahme nehmen wir Abschied von unserem langjährigen Mitarbeiter und Kollegen

**Ralf Hauser**



der am 3. März im Alter von 57 Jahren viel zu früh gestorben ist.

Mehr als 24 Jahre hat Ralf als Betriebselektroniker sein umfangreiches Wissen, seine Tatkraft und seine Verlässlichkeit zum Wohle unseres Unternehmens eingesetzt und sich die Achtung und Wertschätzung der Geschäftsleitung, den Mitarbeitern und Geschäftspartnern gleichermaßen erworben.

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie. Wir gedenken ihm in Dankbarkeit und tiefer Trauer und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.



Familie Fleischmann und Belegschaft

*Erinnerungen die unser Herz berühren,  
gehen niemals verloren.  
(Unbekannt)*

Die Gemeinde Gottmadingen und die Feuerwehr Gottmadingen trauert um ihr aktives Mitglied

**Ralf Hauser**

Ralf war seit 1985 aktiver Feuerwehrmann in der Einsatzabteilung Randegg. Von 1995 bis 2012 war Ralf stellvertretender Abteilungskommandant und weiterhin von 2012 bis zu seinem Tod Mitglied des Abteilungsausschusses. Insbesondere als Atemschutzgeräteträger, Maschinist und auch als Hauptlöschmeister war er unverzichtbar.

Neben allen Leistungsabzeichen des Landkreises Konstanz hat Ralf sowohl das Bundesleistungsabzeichen in Silber als auch das Leistungsabzeichen Silber in Niederösterreich erfolgreich erworben.

Für seine Verdienste um das Feuerwehrwesen wurde er 2010 mit dem Feuerwehr Ehrenzeichen in Silber und 2002 mit der Medaille „Internationale Feuerwehrkameradschaft“ in Randegg Niederösterreich ausgezeichnet.

Ralf war für die Abt. Randegg ein sehr geschätzter und wertvoller Kamerad, der neben dem Feuerwehrdienst und den vielen damit verbundenen Lehrgängen und Fortbildungen auch unzählige Stunden in den Umbau des Feuerwehrhauses investiert hat. Durch seine Fähigkeiten im elektronischen Bereich hat er wesentlich zur Modernisierung des Feuerwehrhauses und der sonstigen feuerwehrtechnischen Ausrüstung beigetragen.

Wir haben mit Ralf nicht nur einen hervorragenden Feuerwehrmann, sondern auch einen lebenswerten und einzigartigen Kameraden verloren, der eine große Lücke in unseren Reihen hinterlässt. Unser Mitgefühl gilt seiner Familie.

Gottmadingen, 6. März 2024

Dr. Michael Klingler  
Bürgermeister

Stefan Kienzler  
Kommandant

Volker Brütsch  
Abteilungskommandant

*Einschlafen dürfen, wenn man müde ist, und eine Last fallen lassen dürfen,  
die man sehr lange getragen hat, das ist eine köstliche, eine wunderbare Sache.*

Hermann Hesse

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Mutter

**Rita Maria Till**

geb. Frütsche

\* 09.09.1935 † 21.02.2024

Klaus  
sowie alle Angehörigen und Freunde



Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 15.03.2024 um 11.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

**NACHRUF**

Die Siedlergemeinschaft Randegg trauert um seinen zweiten Vorstand und langjähriges Verwaltungsratsmitglied

**Ralf Hauser**

Ralf war seit 2008 Mitglied und wurde 2014 zweiter Vorstand. Mit Ralf verlieren wir ein sehr engagiertes und hilfsberechtigtes Mitglied. Wir werden Ralf immer in guter Erinnerung behalten und ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser Mitgefühl gilt seinen Angehörigen.

**Siedlergemeinschaft Randegg und  
die gesamte Vorstandschaft**

**Der Lieben  
gedenken,  
mit dem ...**



WOCHENBLATT

**Der Lieben gedenken ...**



Lieferung  
bis Ostern!

**STEIN HANDWERK**  
NEITSCH · STOCKACH

**NIKLAS NEITSCH**  
STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER

Ludwigshafener Straße 9 · 78333 Stockach  
Fon 07771 / 24 62 · Fax 07771 / 41 60  
info@steinhandwerk.de  
www.steinhandwerk.de

**Hoffnung  
und Glaube  
mit dem ...**



WOCHENBLATT

**Susanne Platzer**

Steinmetz- und Steinbildhauermeisterin



**Grabmale  
Gartenskulpturen  
Gartenkeramik**

Bergstrasse 24 · 78253 Eigeltingen  
Tel. 07774-92 98 51 oder -92 55 47  
Fax -92 98 50 Mobil 0175-889 80 92



## Familienunternehmen Kumpf & Arnold

# „Kampagne wird in der Region gut angenommen“

Seit der Gründung im Jahr 2011 steht bei Kumpf & Arnold die Kundenzufriedenheit an höchster Stelle. Der Spezialist aus Singen für Sanierungen im Bereich Heizung-Sanitär-Elektro-Klima bietet dafür ein Rund-um-Paket an. Um diese Kundenzufriedenheit zu erreichen, gehört unter anderem eins dazu: Zuhören, ausführlich beraten und planen. Das wird mit dem motivierten Team von 30 Mitarbeitern, darunter neun Lehrlinge, möglich. Ganz nach dem Motto: verbindlich, pünktlich, fachgerecht.

Welche Entwicklung das Unternehmen seit der Gründung gemacht hat und welche Ausbildungsmöglichkeiten angeboten werden, das hat **WOCHENBLATT-Autor Werner Leber** in der Kampagne „Unternehmen & ihre Familien“ für die Leserinnen und Leser dargestellt.

Die Geschichte wurde nicht nur im WOCHENBLATT veröffentlicht, sondern ist jetzt auch Teil der Räumlichkeiten in Singen. Die bedruckte Forexplatte übergab **WOCHENBLATT-Mediaberaterin Rossella Celano** an **Ingo und Petra Arnold**, welche die **Geschäftsführung** als Ehepaar leiten, sowie an deren **Tochter Doreen**



Doreen Hogg, WOCHENBLATT-Mediaberaterin Rossella Celano und die Geschäftsführung Ingo und Petra Arnold bei der Übergabe. sub-Bild: Juleda Kadrija

**Hogg.** „Wir erhielten äußerst positive Resonanz auf die Veröffentlichung und werden weiterhin darauf angesprochen. Selbst während der Fastnachtszeit wurden wir darauf angesprochen, was uns sehr gefreut hat. Wir erhielten auch Rückmeldungen von unserem Umfeld, die normalerweise keine Zeitung lesen. Das zeigt uns, dass die Kampagne in der

Region sehr gut angenommen wird“, sagte Geschäftsführer Ingo Arnold. Juleda Kadrija

**Lesen Sie hier mehr über die Entwicklung von Kumpf & Arnold sowie deren Ausbildungsmöglichkeiten:**



## Nicht mein Haus, zünd andere an

Nicht heiliger Bimbam, sondern heiliger Sankt Florian... Um den soll es heute gehen. „Heiliger Sankt Florian / verschon mein Haus, zünd andere an!“, so muss es möglicherweise auf einer alten Tafel geheißen haben. Die dahinterliegende Einstellung allerdings braucht gar keine Tafel und sie ist allgegenwärtig.

Ich war in den letzten Jahren bei der einen oder anderen Betriebsratsversammlung unter dem Tisch gesessen und habe aufmerksam zugehört: Meistens ging es um ungefähr um Folgendes: Die Chefs wollten eine Veränderung, aber die wollten die Angestellten so nicht, weil sie für sich Nachteile ahnten. Als ich neulich durch Gottmadingen schlenderte, kam ich zufällig bei einer Veranstaltung vorbei, bei der drei Anwohner gegen einen geplanten Neubau im Ort rebellierten. 21 dringend benötigte Wohnungen sollen gebaut werden. Aber der Neubau strahlt möglicherweise Zug-Schall in Richtung Heilsberg ab. Dort haben Menschen teils mühsam verdientes Geld in Ihr Häuschen investiert und befürchten nun, dass es lauter wird und dass möglicherweise ihr Hab und Gut an Wert verlieren könnte.

Bei den Betriebsratsversammlungen wie in Gottmadingen geht es darum, dass eine Veränderung von einer Gruppe so nicht gewollt ist, die für andere aber Sinn macht. Ein Interessenkonflikt also. Und die Partei, die „dagegen ist“, sie handelt nach dem St-Florians-Prinzip. Bitte nix bei mir verändern, was mir schadet, sondern lieber beim Nachbarn, in der anderen Stadt, eben irgendwie weit weg von mir.

Meistens können die Parteien zu ihrem inneren Ruf nach dem heiligen Sankt Florian nicht stehen, sondern sie führen dann „objektive Gründe“ an, warum diese Veränderung so natürlich gar nicht geht. Gleichzeitig allerdings ist es wichtig, dass in solchen Konflikten alle Seiten gehört werden und verstanden werden. Weil meistens ist zwischen den extremen Positionen ein dritter Weg mit guten Ideen versteckt, auf dem es gut weitergeht. Der allerdings will erkundet werden und dazu braucht es verständige Chefinnen und Chefs in den Unternehmen, Bürgermeisterinnen und Bürgermeister und in der großen Welt verständige Politikerinnen und Politiker, die dann zum Bei-



spiel verstehen, dass sich eine dringend notwendige Energiewende nicht einfach durchknüppeln lässt, ohne mit den Betroffenen so zu reden, dass ihre Bedürfnisse mit in der Lösung sind und die Betroffenen ihre Motive ehrlich auf den Tisch legen. So, dass das Tun später von einem tiefen Verständnis der Sache und der Zusammenhänge in der Gesellschaft geprägt ist. Weil dann, nur dann, sind Menschen wie Hunde bereit, vom St-Floriansprinzip abzuweichen und Veränderung zu akzeptieren. Wenn es sich gerecht und sinnvoll anfühlt.

Puuuh, schwieriges Thema... Aber eben wichtig.

**Einfach eine gute Woche, Euer bunter Hund [buntherhund@wochenblatt.net](mailto:buntherhund@wochenblatt.net)**

## » WASWANNWO.TIPS

» WASWANNWO.TIPS » THEATER » AUSSTELLUNGEN » REISEN » RESTAURANTS » KONZERTE » MÄRKTE » ETC.

– Anzeigen –

### » MEHRTAGES-EVENTS

**RADOLFZELL**  
Milchwerk | 09.03. bis 10.03. | Messe Haus Bau Energie. Die Baumesse informiert optimal über energetisch optimierte, klimaneutrale und zukunftsfähige Immobilien. Weitere Informationen finden Sie unter [www.milchwerk-radolfzell.de](http://www.milchwerk-radolfzell.de).

### » DO. 07.03. KONZERTE

**SINGEN**  
GEMS Kulturzentrum | 20:30 Uhr | Enrico Pieranunzi Trio. Der italienische Pianist gilt als der führende europäische Modern-Jazz-Pianist und wurde schon unzählige Male ausgezeichnet. Unverkennbar sein Spiel mit rhythmischer und harmonischer

Raffinesse dessen Wurzeln im Spiel von Bill Evans liegen. Reservierung unter: [karten@jazzclub-singen.de](mailto:karten@jazzclub-singen.de).

### » FR. 08.03. KINO

**ENGEN**  
Stadtbibliothek, Hauptstr. 8 | 20:00 Uhr | Kinoabende in der Stadtbibliothek. Die Kinogruppe des Fördervereins der Stadtbibliothek e. V. lädt zum Filmgenuss auf großer Leinwand ein. Der Eintritt ist frei, der Förderverein freut sich über eine Spende. Weitere Informationen unter [www.engen.de](http://www.engen.de).

der 80er-Jahre. Tickets und Infos unter [www.stadthalle-singen.de](http://www.stadthalle-singen.de).

### PARTIES & FESTE

**EMMINGEN-LIPTINGEN**  
Zur durschtigä Dupfee, Vor der Buch | 20:00 Uhr | Original Schwarzwälder Musikanten. Beste Unterhaltung und Partyspaß mit den Original Schwarzwälder Musikanten. Tischreservierung unter 0160 / 90498442.

einen Sportpreis, einen Anerkennungspreis oder einen Sonderpreis.

### » SA. 09.03. FÜHRUNGEN

**SINGEN**  
MAC1 Museum Art & Cars | 18:30 Uhr | Art & Dine mit dem Videokünstler Markus Brenner. Tanzperformance, Kunstgespräche und Essen in den Ausstellungsräumen. Infos und Anmeldung unter <https://www.museum-art-cars.com/veranstaltung/art-dine-mit-dem-videokuenstler-markus-brenner/>.

### PARTIES & FESTE

**EMMINGEN-LIPTINGEN**  
Zur durschtigä Dupfee, Vor der Buch | 20:00 Uhr | Lange Emminger Musiknacht. Beste Unterhaltung und Partyspaß bei der langen Emminger Musiknacht mit Andy, Uwe, Chris und Gerhard und der Band Ausser Betrieb. Tischreservierung unter 0160 / 90498442.

### » SO. 10.03. FÜHRUNGEN

**RADOLFZELL**  
Villa Bosch | 16:00 Uhr | Rundgang durch die Ausstellung »Versteinerte Linien« von Bildhauer Frank Teufel. Der Künstler wird zusammen mit der Kulturmanagerin Jana Mantel die einzelnen Objekte vorstellen und Fragen beantworten.

### KONZERTE

**VOLKERTSHAUSEN**  
Kultur- und Bürgerzentrum »Alte Kirche«, Kirchstr. 1 | 19:30 Uhr | Romantische Entdeckungen. Collegium Musicum mit Saxophon-Solo. Musikalische Entdeckungen aus der Spätromantik. Unter der Leitung von Bruno Kewitsch werden Werke von Barber, Coleridge-Taylor und Janáček erklingen. Der Eintritt ist frei. Spenden sind willkommen.

### SPORT

**ENGEN**  
Stadthalle, Hohenstoffelstr. 3 | 19:00 Uhr | Sportlerehrung. Die Stadt Engen verleiht jedes Jahr Sportlern/Sportlerinnen, die sich im Laufe eines Jahres durch besondere Leistungen hervorgehoben haben,

### MUSICAL/SHOWS

**SINGEN**  
Stadthalle Singen | 20:00 Uhr | Massachusetts - Bee Gees Musical. Das Musical lässt sein Publikum mit einer musikalisch-biografischen Show teilhaben an den wichtigsten Stationen dieser Ausnahme-Band - von den Anfängen der ersten Single-Veröffentlichung bis zu ihrem letzten großen Album »You Win Again« Ende

**14.-16. März 2024**  
**JOBS FOR FUTURE**  
Messe für Arbeitsplätze Aus- und Weiterbildung Studium  
[www.jobsforfuture-vs.de](http://www.jobsforfuture-vs.de)  
9-17 Uhr  
Eintritt frei  
**Messegelände VS**

– Anzeigen –

## » THEATER

### DIE FÄRBE SINGEN

**Aufguss**  
Zwischen Sauna, Dampfbad und Kühltauchbecken kreuzen sich die Wege und mit jedem Aufguss steigert sich die Zahl der Missverständnisse, bis niemand mehr genau weiß, wer was eigentlich will.  
Mi. (06.03.), Do., Fr., Sa., Mi. (13.03.), 20:30 Uhr.

### STADTTHEATER KONSTANZ

**Der kleine Horrorladen**  
Der schüchterne Seymour, Angestellter in einem Blumenladen in der heruntergekommenen New Yorker Skid Row, ist heimlich in seine Kollegin Audrey verliebt.  
Fr., 19:30 Uhr.  
Sa., Mi. (13.03.), 20:00 Uhr.

### Wer hat Angst vor Virginia Woolf

Eine Nacht der dunklen Abgründe und der schlimmsten Lebenslügen, Verletzungen

und Demütigungen. Und doch auch eine Nacht, in der immer noch die Liebe eine Rolle spielt.  
So., 18:00 Uhr.

### WERKSTATT

**Es bla einmal**  
Bei »Es bla einmal« trifft das Brotkäppchen im Schwappseits, dem Land der Missverständnisse auf wundersame Gestalten wie die Meerjungfrau und den Forschkönig ...  
Für Kinder ab acht Jahren.  
Sa., 15:00 Uhr.

### STADTTHEATER SCHAFFHAUSEN

**Circa: »Humans 2.0«**  
Tanz und Akrobatik. Zehn Körper erscheinen in einem Lichtblitz. Sie bewegen sich für einen kurzen Moment in Harmonie und versinken dann in einer gewundenen Trance.  
Mi. (06.03.), 19:30 Uhr.

### TICKETS UND INFOS

**DIE FÄRBE SINGEN**  
www.die-faerbe.de  
Tickethotline: 07731 / 64646

**STADTHALLE SINGEN**  
www.stadthalle-singen.de  
Tickethotline: 07731/85-504

**THEATER KONSTANZ**  
www.theaterkonstanz.de  
Tickethotline: 07531 / 900 2150

**STADTTHEATER SCHAFFHAUSEN**  
www.stadttheater-sh.ch  
Telefon: 0041 / 52 625 05 55



**Enrico Pieranunzi Trio am Donnerstag, den 07. März 2024 um 20:30 Uhr im GEMS Kulturzentrum, Mühlenstr. 13, Singen.** Der italienische Pianist Enrico Pieranunzi gilt als der führende europäische Modern-Jazz-Pianist und wurde schon unzählige Male ausgezeichnet. Unverkennbar hat sein Spiel mit seiner rhythmischen und harmonischen Raffinesse seine Wurzeln im Spiel von Bill Evans. Der Bassist Thomas Fønnesbaek und der Schlagzeuger Mauro Biggio schaffen ein Fundament für die Songs mit einer tänzerischen, rhythmischen Eindringlichkeit, die einen gefangen nimmt. Reservierung unter: karten@jazzclub-singen.de.  
Copyright: Luc Boccalini

Entdeckungen aus der Spätromantik. Unter der Leitung von Bruno Keutsch werden Werke von Barber, Coleridge-Taylor und Janáček erklingen. Der Eintritt ist frei. Spenden sind willkommen.

## MUSICAL/SHOWS

### SINGEN

**Stadthalle Singen** | 19:00 Uhr | Elvis – Das Musical. »Elvis – Das Musical« ist gespickt mit all seinen großen Hits und eine einzigartige Zeitreise durch das Leben der Rock n Roll-Ikone. Tickets und Infos unter www.stadthalle-singen.de.

## PARTIES & FESTE

### EMMINGEN-LIPTINGEN

**Zur durchsichtigä Dupfee, Vor der Buch** | 11:00 Uhr | Saisonabschluss mit den Jungen fidelen Hattinger. Beste Unterhaltung und Partyspaß beim Frühschoppen mit den Jungen fidelen Hattinger. Neu: Nach jedem Frühschoppen freies Musizieren; bitte Noten und Instrumente mitbringen. Eintritt frei. Tischreservierung unter 0160 / 90498442.

## » MO. 11.03. BÜHNE

### RADOLFZELL

**Milchwerk** | 19:30 Uhr | Soirée mit Olga Tuček. Die Schweizer Satirikerin, Kabarettistin, Autorin, Komponistin und Sängerin Olga Tuček spielt und singt ihr neues Programm »Frau – Eine Rückverwilderung«. Eintritt frei. Anmeldung unter: gleichstellung@LRANK.de.

## JAZZ/BLUES

### SINGEN

**Die Farbe Singen** | 20:15 Uhr | Jazz jour Fixe – Engel meets Waidele feat. Ad Schwarz. Die Besucher dürfen auf einen vielversprechenden Abend mit dem prominenten Trio gespannt sein. Beginn ist um ca. 20.15 Uhr, die Theaterkneipe ist ab 18 Uhr geöffnet. Keine Reservierung. Der Eintritt ist frei, wie immer wird um einen Obolus für die Musiker, die ohne Gage auftreten, gebeten.

## » DI. 12.03. VORTRÄGE

### SINGEN

**Hegau-Museum** | 19:00 Uhr | Der Hohentwiel als befestigte Pfalz unter Kaiser Otto II. Die Geschichte des Hohentwiels reicht weit zurück. Immer wieder werden durch weitere Forschungen neue Erkenntnisse zu seiner Geschichte offenbart. Kostenloser Eintritt. Keine Voranmeldung nötig. Weitere Informationen unter www.hegau-museum.de.

## » MI. 13.03. FÜHRUNGEN

### SINGEN

**MAC1 Museum Art & Cars** | 14:30 Uhr | Seniorennachmittag. In einer Führung informiert das Museums-Team über die aktuelle Ausstellung und verrät viele Details rund um das MAC Museum Art & Cars. Anschließend gibt es im Restaurant PARK1 ein gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen. Weitere Infos unter www.museum-art-cars.com.

## » AUSSTELLUNGEN

### ENGEN

**Städtisches Museum Engen. Klostergasse 19. Ausstellung von Christian Brandl »Fortsetzung«.** Christian Brandl führt dem Betrachter das scheinbar gesicherte Selbst der bürgerlichen Existenz vor Augen, indem er es bis zur Überkenntlichkeit ästhetisiert.

### GAIHENHOFEN

**Hesse Museum Gaienhofen. Dauer-ausstellung: Gaienhofener Umwege.** Im ersten Wohnhaus des Schriftstellers und späteren Literaturnobelpreisträgers Hermann Hesses kann sein Leben und Werk erkundet werden. Zudem informieren zwei Dauerausstellungen über die Künstler- und Literaturlandschaft Hörli.

**Hesse Museum Gaienhofen. Beate Bitterwolf »Halbinselland«.** Die farbklangvollen Bilder der in Horn/Gaienhofen lebenden Künstler

rin beziehen sich auf das Zusammenspiel von Wasser, Himmel und Land im Uferbereich der Bodenseehalbinsel Hörli.

### RADOLFZELL

**Villa Bosch. Scheffelstrasse 8. Frank Teufel: Versteinerte Linien.** Der Tuttlinger Bildhauer Frank Teufel zeigt beeindruckende Skulpturen und Wandarbeiten aus Stein. Die scheinbare Leichtigkeit der Linien, widerspricht der Schwere des Ausgangsmaterials.

**Waldfriedhof, Kapellenweg. Neue Kunst auf Skulpturenpfad.** Drei neue Kunstwerke sind auf dem Skulpturenpfad auf dem Radolfzeller Waldfriedhof zu entdecken! Bereichert wird die Freiluft-Kunstausstellung, die aufgrund des großen Anklangs um ein Jahr bis Mai 2024 verlängert wird, um Werke von Birgit Rehfeldt und Rüdiger Seidt.

### SINGEN

**Kunstmuseum Singen. Ekkehardstr. 10. SINGENKUNST 2024 today>>tomorrow.** Die juriierte Ausstellungsreihe SINGENKUNST des Kunstvereins Singen, die im zweijährigen Turnus stattfindet, stellt KünstlerInnen mit unterschiedlichsten Positionen und Haltungen vor, die im weitesten Sinne der Vierländerregion Bodensee (A, CH, D, FL) verbunden sind. Infos unter www.kunstmuseum-singen.de.

### MAC Museum Art & Cars

**MAC1**  
Vision & Leidenschaft – Lichtkunst & Supercars  
**MAC1 Galerie (Eintritt frei)**  
Abstrakte Highlights – Sammlung Südwestdeutsche Kunststiftung  
**MAC2**  
**Level 1. Pop-Art von Romulo Kuryani meets Knutschkugel & Co.**  
**Level 2. Nobelkarosserien der 20er und 30er Jahre** aus der Design-Werkstatt Erdmann & Rossi; zusammen mit Pop-Art Kunst von **James Francis Gill** – 60 Jahre Women in Cars. Die Szenarien laden zum Verweilen, Träumen und Nachdenken ein.  
**Level 3. Giorgetto & Fabrizio Giugiaro** - Autodesigner des Jahrhunderts & **Thüga Erlebniswelt.**  
**Level 4. MAC-Fahrzeugsammlung** sowie Auto-Fotografien von Dirk Patschkowski.  
Weitere Infos zu MAC1 und MAC2: www.museum-art-cars.com

## » MUSEEN

### Städtisches Museum Engen + Galerie

Klostergasse 19, Engen  
Tel.: +49 (0)7733 / 501400  
Öffnungszeiten:  
Di. – Fr. 14:00 – 17:00 Uhr,  
Sa. + So. 11:00 – 18:00 Uhr,  
Mo. geschlossen.  
Eintritt: 3,- Euro,  
ermäßigt 2,- Euro.  
www.engen.de

### Stadtmuseum Radolfzell

Seetorstraße 3, Radolfzell  
Tel.: +49 (0)7732 / 81-534  
Öffnungszeiten:  
Do. – So. 11:00 – 17:00 Uhr,  
Eintritt: 6,- €, ermäßigt 4,- €, Kinder und Schüler unter 18 Jahren haben freien Eintritt.  
www.stadtmuseum-radolfzell.de

### Kunstmuseum Singen

Ekkehardstraße 10, Singen  
Tel.: +49 (0)7731 / 85-271  
Öffnungszeiten:  
Di. – Fr. 14:00 – 18:00 Uhr  
Sa. + So. 11:00 – 17:00 Uhr  
Eintritt: 5,- €, ermäßigt 3,- €, Eintritt frei für Kinder bis 7 Jahre, Eintritt frei donnerstags für alle Besucher.  
www.kunstmuseum-singen.de

### MAC Museum Art & Cars

MAC 1, MAC 2  
Parkstraße 1+5, Singen  
Öffnungszeiten:  
Mi. – Sa. 14:00 – 18:00 Uhr,  
So. & Feiertag  
11:00 – 18:00 Uhr,  
(letzter Einlass 17:00 Uhr);  
Mo. – Di. Ruhetag  
www.museum-art-cars.com

### Archäologisches

**Hegau-Museum**  
Am Schlossgarten 2, Singen  
Tel.: +49 (0)7731 / 85-267  
Öffnungszeiten:  
Mo. geschlossen,  
Di. – Sa. 14:00 – 18:00 Uhr,  
So. 14:00 – 17:00 Uhr,  
feiertags 14:00 – 17:00 Uhr;  
Eintritt: frei.  
www.hegau-museum.de

### Stadtmuseum

**»Altes Forstamt« Stockach**  
Salmannweilerstraße 1  
Öffnungszeiten:  
Mo. (auch an Feiertagen) geschlossen  
Di. – Fr. von 10:00 – 17:00 Uhr  
Sa. von 10:00 – 13:00 Uhr  
Sonn- und Feiertag:  
13:00 – 17:00 Uhr  
in den BW-Schulferien  
samstags 10:00 – 17:00 Uhr  
www.stockach.de

### Hesse Museum Gaienhofen

Kapellenstraße 8, Gaienhofen  
Tel. +49 (0)7735 / 440949  
Öffnungszeiten:  
Fr. + Sa., von 14:00 – 17:00 Uhr  
So., 10:00 – 17:00 Uhr  
Eintritt 7,- €, ermäßigt 5,- €  
www.hesse-museum-gaienhofen.de

### STOCKACH

**Kulturzentrum »Altes Forstamt«, Salmannweilerstraße 1. Sonderausstellung: Kunst & Kurioses – Geschichte & Geschichten.** Eine interaktive Ausstellung, die die Besucher mit nimmt auf eine spannende und einzigartige Entdeckungstour durch die Stadt. Von Kuriositäten aus der Stadtgeschichte über Berühmtheiten wie die Zizenhausener Terrakotten bis hin zu Bildern aus den Kunstsammlungen. Weitere Informationen unter www.stockach.de.

Ausstellung mit Christoph Bauer, dem Museumsleiter des Kunstmuseums Singen. Der Eintritt ist frei. Keine Anmeldung erforderlich. Infos: www.kunstmuseum-singen.de.

liche Vereine attraktive Angebote und kulinarische Genüsse an und freuen sich auf zahlreiche Besucher. Infos unter www.tengen.de.

## KONZERTE

### RADOLFZELL

**Musikschule, Güttinger Str. 19** | 11:00 Uhr | Preisträgerkonzert Jugend musiziert. Oberbürgermeister Simon Gröger wird das Konzert eröffnen. Alle Musikbegeisterten sind herzlich dazu eingeladen, dem Spiel der jungen Talente zu lauschen!

### SINGEN

**Bürgersaal im Rathaus** | 17:30 Uhr | Bluse & Boogie mit Thomas Scheytt. Der Pianist verbindet mit seinem Spiel hohes pianistisches Können mit einer unglaublichen, tiefempfundene Ausdrucksvielfalt. Tickets: www.reservix.de. Reservierung: www.thomas-scheytt.de.

**Lutherkirche, Thurgauer Str. 14a** | 18:00 Uhr | Romantische Entdeckungen. Collegium Musicum mit Saxophon-Solo. Musikalische

## HANDEL/SHOPPING

### TENGEN

| 10:00 Uhr | Josefmarkt 2024. Es bieten rund 40 Markthändler und ört-



**09. + 10. März**  
**Radolfzell**  
**Milchwerk**

www.hbe-messe.de

**2 EURO\* GUTSCHEIN**

\*Ermäßigung auf den regulären Eintritt zur HAUS|BAU|ENERGIE Radolfzell. Der Gutschein ist nur einmalig gültig und kann nicht in Kombination mit anderen Gutscheinen verwendet werden. Eine Barauszahlung ist nicht möglich